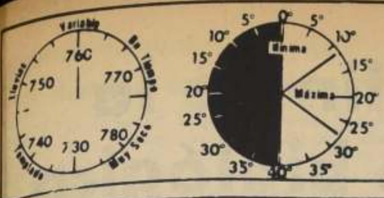


PRONOSTICO
Nubosidad parcial.
TEMPERATURA DE AYER:
MINIMA: 11,7° C. a las 7,00 horas.
MAXIMA 27,0° C. a las 16,45 horas.

LA NACION

PRECIO E° 1.80

Santiago, Domingo 8 de Noviembre de 1970

Fundado el 14 de enero de 1917
Año LIV
Nº 19.328

GENTILEZA DE "LA NACION"
EJEMPLAR NO VENDIBLE

Todo México llora a Agustín Lara

• La nación le acordó funerales que se reservan sólo a grandes figuras

MEXICO 7 (UPI). La nación mexicana rindió hoy tributo a Agustín Lara, su gran compositor, acordándole un funeral que en general se reserva solamente para estadistas y grandes figuras en el panteón de personas ilustres situado en el Cementerio de Dolores, de esta capital.

Agustín Lara, compositor de "Granada" y de cientos de canciones que inmortalizaron su nombre por todo el mundo hispano, falleció ayer por la tarde a la edad de 70 años, después de haber permanecido hospitalizado durante tres semanas.

Millares de personas desfilaron frente al féretro del compositor en el centro de cultura de esta capital para rendir tributo postrero al hombre cuya música romántica está en boca de todos los mexicanos.

Entre otras canciones que le ganaron merecidamente el título de músico-poeta figuran: "Farolito", "María Bonita" "Madrid", "Toledo" y "Valencia".

Los homenajes a Agustín Lara con motivo de su muerte han sido igualmente conmovedores en toda la América Latina y en España, país que lo había declarado en vida como su "hijo adoptivo".

Lara ingresó al hospital a raíz de una fractura del fémur derecho, pero los médicos descubrieron fallas importantes en su estado físico al ser internado.

Había nacido el 30 de octubre de 1901 en la pequeña población de Tlacotalpán, del estado de Veracruz.

Junto al lecho del enfermo estuvo hasta su muerte Rocío Durán, con quien Lara contrajo matrimonio por la Iglesia Católica en España en 1966.

El doctor Albarrán, que estaba también presente con tres enfermeras, declaró:

"Rocío, que nunca se apartó de su lado, notó algo irregular y vino a avisarme. Diez minutos después que entré a la habitación Lara dejaba de existir".

La noticia se esparció rápidamente y fueron centenares los que acudieron al hospital para confirmarla, para presentar sus condolencias a Rocío o simplemente llevados por la consternación.

Los canales de televisión y las radioemisoras suspendieron instantáneamente sus programas habituales y continuaron con otros especiales de homenaje al extinto.

Tanto el Presidente, Gustavo Díaz Ordaz, como el Presidente electo, Luis Echeverría, enviaron mensajes de pésame. El Primer Mandatario expuso en su telegrama: "su ausencia representa una gran pérdida para la música y la canción mexicanas".

El esmirriado cuerpo del fallecido fue retirado por una puerta trasera del hospital y llevado a una funeraria en donde se lo colocó en el ataúd con que fue trasladado luego a la Sociedad de Autores y Compositores de México.

Todos los teatros de México observaron un minuto de silencio en medio de gran emoción del público, aunque la larga crisis de Lara no pudo sorprender a nadie.

AGUSTIN LARA: con él muere toda una época de la canción romántica mexicana.

Noqueó anoche a Benvenuti

El argentino Monzón nuevo Campeón Mundial

ROMA, Nov. (UPI).- El argentino Carlos Monzon conquistó anoche el título mundial de los medianos al derrotar por nocaut al campeón, Nino Benvenuti.

Monzon liquidó a Benvenuti con el primer nocaut que éste sufre en su carrera de 88 encuentros, al minuto y 57 segundos del decimosegundo asalto. El golpe de la victoria fue un potente derechazo que dejó a Benvenuti sosteniéndose con las manos y las rodillas en su propia esquina.

Tanto Benvenuti como Monzon habían subido al ring después de hacer a duras penas el peso de la categoría: 160 libras (72.574 kilos).

OSCAR JIMENEZ PINOCHET, Ministro de Salud.

"Salud: derecho del Pueblo y un deber para el Estado"

UNA CHARLA DE CARACTER informativo con los estudiantes de la Facultad de Medicina de la Universidad de Chile llevó a efecto en su segunda actuación oficial el nuevo Ministro de Salud Pública, Dr. Oscar Jiménez Pinochet, quien concurrió al recinto universitario acompañado del Subsecretario, Dr. Carlos Molina Bustos, respondiendo a una invitación formulada con motivo de celebrarse la tradicional Semana de la Facultad.

Al hacer uso de la palabra, el Ministro Jiménez Pinochet destacó especialmente que la Salud es un derecho de la población y es un deber del Estado daría a medida que los recursos del país lo permitan, por lo cual el Gobierno de la Unidad Popular pondrá particular énfasis en promover adecuadamente este aspecto, al igual que las políticas de desarrollo social, vivienda y educación.

Aun cuando estas políticas tendrán singular importancia en el actual gobierno, ellas estarán basadas esencialmente en la insectorización de los servicios, de manera que el problema de salud, por ejemplo, estará dependiente de las necesidades que se produzcan en otros sectores y no será un hecho aislado como ocurre en la actualidad.

APOYO COMUNITARIO ES ESENCIAL

El tercer aspecto básico del programa de salud, señaló el nuevo Ministro, y tal vez el más importante, es la democratización de los organismos de salud mediante la formación de Consejos, integrados por representantes de todas las organizaciones gremiales de salud, los cuales co-gobernarán con los Directores de Hospitales, aun cuando la responsabilidad del cumplimiento de las políticas trasadas será unipersonal de la persona encargada de cumplir con ellas y los consejos actuarán como vigilantes de su acción.

Uno de los aspectos planteados por el Ministro Jiménez que más aplausos arrancó de entre los presentes, dice referencia con la desburocratización de los servicios de salud, de manera que estos no sean más organismos tramitadores, sino que cumplan con sus obligaciones en el menor tiempo posible, agilizando de esta manera la atención del público y de sus própios funcionario.

Para cumplir cabalmente con este aspecto, el Ministro solicitará que aquellas personas **que tengan reclamaciones que plantear sobre tramitaciones sufridas en cualquier organismo de salud, las hagan llegar a los organismos pertinentes, a fin de lograr primeramente la comprensión del funcionario, para evitar que estos hechos se repitan, y, en segundo lugar, si esto no se soluciona, recurrir a aplicar sanciones a los que incurran en esta tramitación. Por otra parte, se dejó claramente establecido, que se castigará severamente la impuntualidad en los horarios, tanto del personal administrativo como del personal médico, a objeto de lograr que cada funcionario de salud cumpla totalmente con las funciones que les han sido asignadas.**

TAREAS INMEDIATAS

Ante la imposibilidad de comenzar a aplicar de inmediato las medidas tendientes a solucionar todos los problemas de salud contemplados en el programa de la Unidad Popular, las autoridades Ministeriales han fijado algunas prioridades que esperan se cumplan antes de fin de año, contando con la ayuda de la comunidad, la que será fundamental en el buen éxito de todos los planes propuestos y para lo cual se espera que los Consejos Comunitarios de Salud funcionen adecuada y coordinadamente.

Entre las tareas inmediatas a desarrollar se contempla el combatir tempranamente las diarreas estivales que año a año causan la muerte de miles de niños, educando a las madres y a la comunidad en general en la mejor manera de evitar que estos hechos continuen repitiéndose, con medidas simples y de ningún costo, como son el cuidarse de hervir el agua que toman los niños, limpiar de basuras las calles de las poblaciones y otras de higiene ambiental igualmente útiles.

Otra de las labores a que se verán abocados los personeros de salud en estos dos meses que restan de 1970, será el cumplir con aquella parte del programa que especifica que cada niño de Chile tiene derecho a medio litro de leche al día, para lo cual se está estudiando la mejor manera de distribuir la leche en existencia o de importar más si es necesario, pero esta leche no será una leche común, sino **que será una leche "hablada" es decir, conjuntamente con la entrega del vital elemento, se hará una campaña destinada a enseñar a la madre la importancia que ésta tiene para el crecimiento de los niños, para quienes el no consumirla tiene graves consecuencias posteriores.**

Finalmente, se tratará de integrar a la brevedad posible las labores asistenciales y las de formación de profesionales, para lo cual se constituirán comisiones mixtas, que permitan lograr una mejor adaptación de los profesionales a la salud, de manera que se logre rebajar la cifra de habitantes por médico que en estos momentos alcanza a las 1.600 personas por profesional, en tanto que la cifra óptima es no más de 300 personas por médico.

Al finalizar su exposición, el Ministro Oscar Jiménez Pinochet respondió a las preguntas que se le formularon por parte de los catedráticos y alumnos presentes, tendientes a aclarar algunos puntos particulares de la acción que desarrollará el futuro Gobierno, especialmente los que dicen referencia con las actividades que desarrollarán los Universitarios.

REINA DE LA FISA. María Luisa Solar, una antofagastina de 20 años, que disputó seriamente el título de Miss Chile a Mónica Larson, fue coronada anoche en el Parque Cerrillo como la Reina de FISA 1970. La nueva soberana, trigueña de un metro y setenta y dos centímetros de estatura y 98-62-98, estudió secretariado y se desempeña actualmente en una oficina de turismo que se enorgullece de lucir su extraordinaria belleza. En representación de la CORFO, María Luisa obtuvo el cetro de reina de la FISA en competencia con 20 postulantes que no lograron opacar su hermosura y desplante.

Ignacio Lagno será Alcalde de Santiago

EL COMITE EJECUTIVO Nacional del Partido Radical, en su sesión extraordinaria de hoy, acordó nominar como Alcalde de Santiago a IGNACIO LAGNO CASTILLO, Presidente Nacional Sindical del Partido Radical, Contador, funcionario de Impuestos Internos, ex candidato a Regidor por la Comuna de Santiago, ex Vicepresidente Nacional de los Inspectores de Impuestos Internos y actual Dirigente Nacional de los Empleados Fiscales de Chile.

Lagno, elegido por unanimidad para el referido cargo, tiene un amplio conocimiento de los problemas de la ciudad de Santiago, y por su dinamismo, su espíritu de trabajo y capacidad, es garantía para una eficiente labor en la referida Corporación.

En sobria ceremonia se realizó Cambio de Mando de Carabineros

Ministro del Interior, José Tohá, presidió el acto

EN UNA SOBRIA ceremonia, presidida por el Ministro del Interior, José Tohá González y el Subsecretario de la misma cartera, Daniel Vergara Bustos, se oficializó institucionalmente la transmisión del mando en la jefatura supe ior de Carabineros de Chile en el Estadio de la Escuela de Carabineros.

Poco después de las 11 horas, un toque de trompeta anunció la presencia del Ministro Tohá, acompañado del General Director, José Sepúlveda Galindo y su antecesor, el General Vicente Huerta Celis.

EL CAMBIO DE MANDO

Acallados los acordes del himno patrio e izado en el mástil el emblema nacional, el Subsecretario de Interior, Daniel Vergara Bustos, procedió a dar lectura de los decretos supremos que acoje el retiro voluntario, en calidad de absoluto, al General Vicente Huerta de su cargo de Director General y al que designa nuevo General Director, al General José Sepúlveda Galindo.

El General Huerta, tras el cambio de las insignias del mando, subió a la tribuna dando lectura a un emotivo discurso en que junto con despedirse de los que hasta ayer fueron sus subalternos, puso de relieve la solidez institucional de Carabineros y deseó al nuevo General Director, éxito pleno en su calidad de conductor responsable de las fuerzas policiales a su mando.

Por su parte, el nuevo General Director, al iniciar su intervención, señaló: "Mis primeras palabras sean para reiterar públicamente al Excmo. señor Presidente de la República, doctor Salvador Allende Gossens, mis agradecimientos más sentidos y profundos, por la dignificante confianza que me ha dispensado al nombrarme General Director de Carabineros de Chile". Tras instar al auditorio subalterno al fiel y leal cumplimiento de las tareas que le compete, puntualizar la despedida afectuosa hacia quienes se alejaban de las filas activas, haciendo hincapié en el irrestricto principio de fidelidad al Poder constituído, el General Sepúlveda expresó: "Finalmente, ruego al señor Ministro del Interior, don José Tohá González y al señor Subsecretario don Daniel Vergara, incorporados desde ya a nuestra vida institucional, acepten ser los depositarios de nuestra lealtad tradicional e inquebrantable al Gobierno de la República, como, asimismo, reciban nuestros votos fervorosos por sus éxitos y realizaciones, en bien de la comunidad y de la Patria".

GENERAL DIRECTOR, José Sepúlveda Galindo, (derecha) con efusivo y cordial abrazo, a nombre de la institución, dice ¡adios! a su antecesor, General Vicente Huerta.

EL MINISTRO DEL INTERIOR, José Tohá y el Subsecretario, Daniel Vergara; el General Director José Sepúlveda y Subdirector General Jorge Aranda (a la derecha); y los ex Directores y Subdirector Generales, Vicente Huerta y Joaquín Chinchón, de pie en la tribuna oficial, mientras se rinde honores a la bandera.

Socialistas despidieron a delegaciones extranjeras

Con una comida de homenaje realizada en "El Paraíso", despidió el Partido Socialista a las delegaciones de los partidos hermanos que concurrieron a los actos de Transmisión del Mando.

A la comida asistieron las delegaciones de Vietnam, Corea del Norte, Uruguay, Perú, Bolivia, Ecuador, Panamá, Puerto Rico, Venezuela, Italia, Yugoslavia, Argentina y otros.

El Partido Socialista estuvo representado por el Secretario General, senador Aniceto Rodríguez miembros del Comité Central, los Ministros José Tohá, de Interior; Carlos Cortés, de Vivienda; Hernán Morales, Subsecretario de Transportes, y otras altas figuras de gobierno.

Aniceto Rodríguez ofreció la manifestación en un discurso que causó profunda impresión en todos los presentes por su enorme contenido político. Con claridad singular analizó el desarrollo de los fenómenos revolucionarios en todo el mundo refiriéndose al proceso de lucha que se lleva adelante en cada uno de los países allí representados por las delegaciones. Luego resumió la historia del movimiento popular en Chile para finalizar con una exposición del caso chileno.

Del discurso de Aniceto Rodríguez, marcamos algunos pasajes:

—"Chile ha vivido un proceso de desarrollo acelerado de las instituciones de la democracia liberal burguesa; pero paralelamente se ha ido desarrollando el movimiento obrero... La oligarquía chilena es, sin embargo, pequeña como grupo social, pero grande y poderosa en lo económico. Constituye un centro de poder económico que dentro de las normas capitalistas se convierte en el mayor poder político.

—"Nosotros hemos ganado un gobierno, pero no el poder. Pero para lograr ese objetivo es que buscamos la victoria recién obtenida que nos permitirá realizar los cambios que conduzcan a la meta que nos hemos impuesto. El cumplimiento del programa de la Unidad Popular es el paso fundamental hacia el triunfo definitivo: hacia la obtención de todo el poder para los trabajadores".

—"Para conquistar el poder tendremos que ser severos en nuestras responsabilidades, en el cumplimiento de nuestras obligaciones, en el esfuerzo y el sacrificio para realizar la tarea a que nos obligamos. Sabemos que no se puede hacer el socialismo en 48 horas, pero también estamos ciertos que la velocidad de los cambios depende de la capacidad de ejecutoria que en el cumplimiento del Programa de la Unidad Popular gastemos.

—La banca privada y los seguros tienen que se nacionalizados. En ellos radica el mayor poder económico de la burguesía. Por ahí iniciaremos la reforma de las instituciones burguesas.

—"Comprendemos que la experiencia chilena no es una receta para nadie. No daremos nosotros, los socialistas chilenos, recetas a nadie; ni tampoco las aceptamos. Pero sí estaremos presentes en la lucha de todos los partido socialistas hermanos del mundo".

A nombre de las delegaciones de los partidos socialistas hermanos, agradeció la manifestación Juan Marinás, de Puerto Rico, quien en emocionadas frases destacó la importancia del triunfo obtenido por el candidato socialista chileno, hoy Presidente de la República, compañero Salvador Allende, refiriéndose a continuación a la lucha que libran los socialistas portorriqueños en el corazón mismo del imperialismo rapaz, expoliador y colonialista.

EL EMBAJADOR DE LA Unión Soviética en Santiago y señora de Alekseev ofrecieron en su residencia una recepción con motivo del LII Aniversario de la Revolución de Octubre. A la reunión concurrieron Ministros de Estado, altas autoridades nacionales, miembros del Cuerpo Diplomático, dirigentes políticos, parlamentarios y personeros de las actividades culturales chilenas. En la recepción estuvo presente: el Vicepresidente del Presidium del Soviet Supremo, Georgi Samsonovich, quien encabezó la Embajada Extraordinaria de su país a la Transmisión del Mando. En los grabados, el Ministro del Interior, José Tohá, llega a la recepción, y también el profesor e investigador Alejandro Lipschutz y señora.

La escalada de la ciencia:

Siglo XXI anuncia fin de la muerte del hombre biológico

● Fantasías, fenómenos y sueños de hoy que la biología hará posible dentro de 30 años

FETOS HUMANOS desarrollados artificialmente dentro de tubos de ensayo con cerebros moldeados para seres superinteligentes; prolongación de la vida a un punto tal que retarde o elimine definitivamente la muerte; reemplazo fácil y sin problema de los órganos gastados mediante trasplantes; hibernación del organismo en un momento dado y sin peligro para que el hombre pueda pasar realmente "las mejores vacaciones de su vida".

Estas posibilidades y muchas otras no han sido sacadas — como pudiera creerse — de un libro de ciencia ficción, sino que se plantean como certidumbres biológicas del Año 2.000, derivadas del avance científico y tecnológico del mundo de hoy.

Quien las expone es un profesor de biología: el catedrático Luis Capurro, profesor del Instituto Pedagógico y del Centro de Perfeccionamiento del Magisterio. Un estudioso del mundo del mañana que hurga en el futuro con criterio científico, partiendo de los avances del presente.

Recientemente dictó un ciclo de charlas sobre la Biología del Siglo XXI. Capurro habló de fenómenos, fantasías y sueños que hoy muchos considerarían imposible de realizar.

El catedrático acaba de regresar de la Universidad de Austin, en Estados Unidos, donde concurrió como profesor invitado. El biólogo chileno es un experto en la materia. De allí que su palabra tenga interés no sólo para los científicos sino también para los legos.

EL PROFESOR Luis Capurro habla de los sueños científicos que deben hacerse dentro de 30 años.

EL BEBE DE RETORTA

LA CIENCIA puede producir hoy en tubo de ensayo la fecundación artificial. Lo ha logrado con óvulos y espermas de animales y también de seres humanos, pero es una tarea ardua porque es muy difícil precisar el momento de la fecundación de la especie humana. El problema reside en que los óvulos poseen una vida brevísima, con un período de fecundidad muy corto de solo 24 horas, a diferencia de los espermas masculinos que pueden permanecer hasta cinco días vivos. Por ende, lo principal es mejorar la técnica de la conservación de los óvulos para llegar a la fecundación artificial en serie.

Una vez que esa técnica mejore habrá mayores y mejores posibilidades del éxito futuro para el ciclo completo de la fecundación artificial.

Otra cosa que podemos esperar del futuro es el desarrollo del feto en condiciones artificiales, lo que científicamente se conoce como "ectogenesis".

Hasta ahora sólo se han logrado órganos embrionarios en cultivo, pero no se ha cultivado el embrión mismo. Teóricamente parece no haber dificultades en lograr el ambiente adecuado dentro de un tubo de ensayo, razón por la cual se está tratando de encontrar el mecanismo técnico que permita disponer de celdas incubadoras dotadas de todas las cualidades nutricias que exige el feto para su desarrollo.

El profesor Capurro asegura que dentro de los 30 próximos años el mecanismo electrónico estará listo para usarse. ¿Qué significado, qué sentido tendrá lograr el desarrollo del feto fuera del vientre materno?

La respuesta del científico no se deja esperar. Por una parte, se podrá influir en el desarrollo de un órgano determinado del feto dentro de la celda incubadora. Por ejemplo, alimentar mas y mejor el todo o una parte determinada del cerebro para inducir su desarrollo y aumentar el número de las células nerviosas que son altamente especializadas.

Desde el momento de formarse el embrión se producen 33 reproducciones de neuronas, es decir de células nerviosas que están prefijadas antes de nacimiento. Imaginémonos inducir una sola reproducción más, lo que significaría duplicar las neuronas de 9 mil millones (que son las comunes) a 18 mil millones para que el nuevo ser esté dotado de una superinteligencia. Perspectiva extraordinaria de profundo impacto para el mundo y la sociedad del año 2.000.

Otra novedad que la ciencia puede deparamos en relación con el bebé de probeta o tubo de ensayo, es la educación "prenatal". Es decir, mediante mecanismos que actúen sobre el embrión durante los 9 meses de permanencia en la cubeta incubadora, obtener seres "alimentados" con conocimientos determinados y específicos, tal como ahora sucede con los cerebros electrónicos.

EL FIN DE LA MUERTE

Retardar la muerte, prolongar la vida al máximo, o idealmente, eliminar el fin, es otro de los grandes sueños que pueden hacerse realidad en el siglo que adviene.

Las teorías sobre el envejecimiento humano son infinitas: cambios de tipo coloidal, modificación del ambiente celular, factores genéticos, etc. etc.

Detener ese envejecimiento, ya sea con tratamiento hormonal (comprobado por el doctor Froimovich en Chile), mediante el reemplazo de los órganos gastados a través de trasplantes, o con el uso de máquinas perfeccionadas (corazón, pulmón artificial; diálisis renal; alimentación intravenosa) retardan hoy por hoy la muerte.

Pero la ciencia quiere detenerla. Prevenir el envejecimiento con el término de la muerte celular.

Una de las fórmulas sería someter al hombre a la hibernación, es decir, suspender su proceso vital a un punto tal para reducir al mínimo el gasto de energía. Transformarlo en un ser hibernante como el murciélago que es capaz de suspender el proceso de la vida durante meses, sin necesidad de alimentarse.

El hombre — murciélago del Siglo XXI podría pasar en estado hibernante "las mejores vacaciones de su vida" al decir del profesor Capurro, mientras los médicos podrían someterlo a un verdadero "carenamiento" como los barcos que entran al dique para su reparación total. Sin necesidad de recurrir a los anestésicos, podrían cambiarle órganos gastados, lavarle la sangre, limpiarle las arterias. En fin, hacerlo de nuevo y devolverlo a la vida sin dolencias ni problemas. El hombre eterno, dueño de la vida y también, quizás, de su propia muerte, cuando él y sólo él así lo decidiera.

Otro camino posible para suspender el proceso vital sería la congelación del individuo en el momento en que se necesitara. Extraerle la sangre y sustituírsela por una sustancia determinada que permita su mantención durante un tiempo indeterminado.

En estos momentos hay varios hombres en diversos países del mundo sometidos a este proceso. Seres que están muertos — vivos, que sufrían cánceres considerados incurables por la ciencia actual, pero que serán resucitados, el día, cuando se logre descubrir el remedio o la fórmula científica que pueda mejorarlos.

Pero la ciencia debe [illegible] las técnicas y ponerlas al [illegible] ce de la humanidad en [illegible] metódica y regular, pasada [illegible] época de la experimentación.

El futuro avisora también [illegible] cultivo de tejidos humanos [illegible] cantidades industriales [illegible] mediante la programación [illegible] células para producir [illegible] cias determinadas, tal como [illegible] producen ahora las telas [illegible] padas, los cueros sintéticos, [illegible] redes nylon; el cambio [illegible] y fácil de los órganos, [illegible] dos los problemas del [illegible] la incapacidad humana [illegible] suministrar energía a los [illegible] nos artificiales; el reemplazo [illegible] de la producción sexuada [illegible] tual (óvulo y esperma) por [illegible] asexuada (células o grupos [illegible] células desprendidas [illegible] do una réplica igual a sus [illegible] creadores) a fin de evitar [illegible] sorpresas genéticas actuales [illegible] y el logro, ya en el terreno [illegible] mo de la fantasía, del hombre [illegible] cerebro, es decir del hombre [illegible] sintético, perfecto, sólo y [illegible] más que cerebro.

La ingeniería genética es [illegible] su turno para la transformación de las células humanas [illegible] diante la modificación de [illegible] moléculas; el cultivo en [illegible] de ensayos de células germinales para controlar la [illegible] ción genética y planificar en [illegible] ta forma al hombre del [illegible] producto no ya del amor [illegible] encuentro hombre-mujer [illegible] creación de los nuevos [illegible] tas de la biología.

¿Asustante el futuro? Por [illegible] to que sí. Una humanidad [illegible] da por hombres planificados [illegible] en laboratorios, gestado en [illegible] bos de ensayo, con cerebros [illegible] dotados de una corteza [illegible] mente rica en neuronas [illegible] que actualmente poseemos [illegible] con una perspectiva de [illegible] ilimitada, sin motivos [illegible] quejarse de su cuerpo, [illegible] sexo, de su vida. Hechos [illegible] ciencia y para la ciencia [illegible] bres y Mujeres biológicos [illegible] ños del nuevo siglo que [illegible] aproxima a velocidad [illegible] da.

Al escuchar la voz de la [illegible] cia, apenas esbozada en [illegible] líneas, nos formulamos [illegible] pregunta que la biología [illegible] probablemente no pueda [illegible] quiera responder ¿Cómo [illegible] el valor o el significado [illegible] felicidad el hombre o la [illegible] del siglo XXI?

Como Rostand, el científico que define poéticamente [illegible] hombre biológico futuro, [illegible] fecto y cerebral y lo [illegible] preguntarse ¿quién soy yo? [illegible] hombres y mujeres que [illegible] vivimos preferimos quedarnos [illegible] con nuestros órganos [illegible] dos, con nuestros cerebros [illegible] la mitad de las neuronas [illegible] tidas a futuro, con la posibilidad cierta de sufrir y de [illegible] pero también con la certeza divina de saber quienes [illegible] mente somos.

TRASPLANTES de corazón: cosa de todos los días.

LA VEJEZ, proscrita junto con la muerte.

EL HOMBRE DEL SIGLO XXI. Un ser biológico perfecto hecho en el laboratorio.

EL BEBE de retorta será algo común y práctico.

15 piezas se exhiben en Primer Museo de Máquinas de Oficina

● La Hammond de 1881 tuvo serios problemas en la Aduana.

● La Mignon de 1903 es la base del sistema brailer...

PARA LA MAYORÍA de los peatones pasa inadvertido... otros se detienen y observan con interés las características de las máquinas de escribir, sumar y calcular y mimeógrafos, que hace muchos años eran las reinas y soberanas en cualquier oficina del mundo... Es el primer museo de máquinas de oficina que se encuentra en una tienda del Pasaje Alessandri y que es el orgullo de su dueño: Harry S. Weissenberg.

Una se la regaló una amiga de la infancia... otra la trajo desde Buenos Aires... el mimeógrafo pertenecía a El Mercurio de Antofagasta... y otra la ubicó la Organización Kapes. Todas han sido desplazadas por las electrónicas, permaneciendo ahora en una vitrina recordando los mejores tiempos.

DESDE 1881

Para una eficiente secretaria de esta era... no serviría; sonreiría si su jefe le tuviera una similar en su escritorio. Sin embargo, la máquina Hammond tuvo su época de apogeo a partir de 1881, cuando fue construida.

Tiene una forma muy especial. Es semirredonda y los tipos y signos están ubicados en tres corridas. Los tipos y la escritura, universal, y puede ser usada sin ningún problema, porque está en perfectas condiciones.

Hace tres años, Harry S. Weissenberg tuvo la idea de realizar un museo de máquinas de oficina y se puso de inmediato a la tarea de conseguir donde fuera una antigua. En 1969, se efectuó una exposición de máquinas en Buenos Aires y allá se dirigió. Entre las tantas piezas presentadas figuraba una Hammond... pero no se vendía.

Un amigo que lo acompañó le contó que su padre tenía una similar y, conociendo la idea que tenía en mente Weissenberg, se la regaló. Se incorporaba la primera máquina al museo, que hoy cuenta con 15 piezas antiguas.

Lo curioso fue la llegada a Chile, cuando tuvo serios problemas para ingresar la máquina Hammond, del año 1881, al país. Tuvo que declarar bajo juramento que la máquina estaba destinada al primer museo de este tipo.

ESCRIBIO EN ELLA

Otra pieza del museo la constituye la máquina de escribir Mignon del año 1903, construida por el doctor Frederich von Hefner Alteneck en Berlín. En el modelo, podemos decir que es muy diferente al tradicional... no tiene teclas.

En vez de las teclas tiene un campo de letras, a la derecha las minúsculas y a la izquierda las mayúsculas. Alrededor del campo, los números y signos. Consta de una especie de aguja larga, con la cual hay que marcar la letra que se desea y, a la derecha, una palanca que se presiona y marca la letra en el papel.

En 1913 esta máquina fue modificada y ya en 1933 la Olympic Plurotyp desarrolló un modelo más moderno.

A pesar de no tener teclas y que significaba cierta lentitud del trabajo, en el transcurso de los años se vendieron 350 mil piezas. Hasta 1908 costaba 98 marcos alemanes.

Una de las cualidades de esta máquina es que en base de su funcionamiento en 1916 se hizo una máquina de escribir para los ciegos. Es el primer paso del sistema Brailer.

¿Cómo llegó a este museo? "Una amiga de la infancia me la regaló e incluso, en 1925, escribí en ella", señala con orgullo Hans Weissenberg.

EN UNA FABRICA DE ARMAS

En 1929 la familia Walther decidió penetrar en el mundo de las máquinas de oficina, continuando siempre con la fabricación de armas que realizaba desde antes.

Así fueron surgiendo varios modelos, tanto de escribir como de sumar y calcular. En 1924 le hicieron algunas modificaciones y en 1929 hacen la primera máquina calculadora eléctrica sin impresiones. Llega la Segunda Guerra Mundial y la fábrica es destinada exclusivamente a la fabricación de armas, muy indispensables en ese momento. Pero luego se trasladaron a la República Federal, con los planos, y continuaron con las máquinas de oficina y la fabricación de armas.

Aún permanece en manos de la familia Walther y fabrica todo tipo de máquinas, hasta electrónicas. La producción actual es de más o menos 600 máquinas diarias, utilizando en su construcción los más modernos métodos.

Cómo llegó hasta el primer museo es obra exclusiva del empeño que ha puesto el creador de éste, Hans Weissenberg. Llegó a nuestro país en 1939 y empezó de inmediato a trabajar en la Organización Kappes. Para sus trabajos de contabilidad pidió que le compraran una máquina calculadora usada... la misma que hoy está en su museo. Hace más o menos un año, se acercó a esta organización y la tomó en parte de pago, cobrando solamente el precio de costo.

OTRAS PIEZAS

Junto a una máquina de sumar Dulton, que no tiene mucha diferencia con la actual, se exhiben además una calculadora manual Grand Rapids, que para muchos pasa inadvertida.

También figura un mimeógrafo manual y eléctrico, a la vez, que tenía en su poder El Mercurio de Antofagasta del año 1900. En uno de sus viajes al norte, encargó a uno de sus representantes que le buscara, en la zona del salitre, piezas antiguas. La búsqueda fue beneficiosa y al poco tiempo le envió el mimeógrafo que hoy exhibe en el primer Museo.

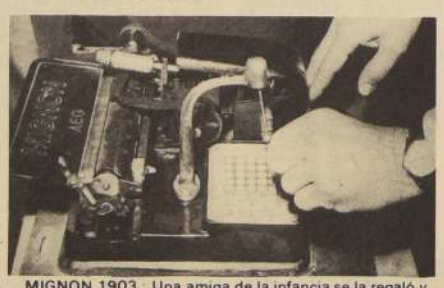
Las 15 máquinas antiguas son limpiadas y revisadas en el propio taller y pueden ser utilizadas en cualquier momento.

Las máquinas de escribir son de los años 1881 - 1889 - 1893 - 1903 - 1904 y 1918. Existen 4 máquinas calculadoras, 2 protestadoras de cheques, 1 mimeógrafo y 1 sumadora.

Este museo, con el tiempo, lo regalaré al país como muestra de la preocupación de un alemán por las cosas que Chile tiene y muchos no se dan cuenta", señaló su dueño, orgulloso de sus máquinas antiguas.

MIMEOGRAFO DE 1900: Desde Antofagasta vino a participar en este primer museo, ya que ha sido desplazado por el automático.

HAMMOND 1881: Tuvo serios problemas para ingresarla al país cuando la traía desde Buenos Aires, donde se la regalaron.



MIGNON 1903: Una amiga de la infancia se la regaló y él escribió en ella en 1925.

Se efectuará en Helsinki:

Allende invitado al Congreso Mundial de la Democracia Social

EL PRESIDENTE de la República, Salvador Allende, realizó una intensa actividad y llegó al Palacio de La Moneda a las ocho de la mañana, oportunidad en que sostuvo una larga entrevista con su Ministro de Relaciones Exteriores, Clodomiro Almeyda.

Posteriormente recibió a las delegaciones de Costa Rica y Yugoslavia que pasaron a despedirse antes de iniciar el regreso a sus respectivos países. La primera estuvo encabezada por el Embajador Extraordinario Fernando Coto Chacón y la segunda, por el Vice presidente de la Asamblea Nacional de la República Socialista Federativa de Yugoslavia, Josip Djerdja y el Ministro Plenipotenciario del Ministerio de Relaciones Exteriores, Mirko Lukavac.

En la misma forma el Mandatario concedió una audiencia al Secretario General de la Internacional Social Demócrata, Hans Janitschek, quien lo visitó en compañía del presidente del Partido Radical, diputado Carlos Morales, de los senadores Anselmo Sule y Hugo Miranda, del Ministro Secretario General de Gobierno, Jaime Suárez y del Subsecretario de RR.EE. Alcides Leal.

Durante la entrevista, Janitschek le expresó al Presidente Allende que esta organización internacional, que tendrá su congreso mundial a fines de mayo próximo, en Helsinki, Finlandia, se sentiría muy honrada si pudiera contar en esa oportunidad con la asistencia del Mandatario chileno.

El Jefe del Estado, según informó Carlos Morales a la prensa, expresó su satisfacción por esta invitación, pidiéndole a Janitschek que la extendiera oficialmente, ya que si las circunstancias políticas así lo permitían asistirán a ella. De no viajar el Jefe del Estado a este congreso mundial, Chile se hará representar por una misión de alto nivel integrada por representantes de la Unidad Popular. También Allende se mostró partidario del intercambio de misiones laborales entre los países afiliados a la Internacional de la Social Democracia y de que otras delegaciones visitarán Chile para que conocieran en el terreno mismo la realidad del nuevo proceso que se ha iniciado en nuestro país.

Esta organización representa a 75 millones de militantes de colectividades socialdemócratas de cincuenta y dos países.

Después de otras audiencias el Presidente Allende recibió a la delegación de Vietnam que encabeza Tran Danle Tuye, la fue invitada a almorzar en el Palacio de La Moneda y en la tarde concurrió a un cóctel ofrecido por Too Chin Pak, miembro de la Asamblea Nacional de República Popular de Corea del Norte.

De acuerdo con lo informado por la Secretaría de la Presidencia de la República, el Dr. Allende dedicará todo el domingo al estudio de diversas materias relacionadas con el Gobierno en compañía de sus secretarios de Estado y dirigentes políticos.

DELEGACION DE PUERTO RICO

Además de las anteriores actividades, el Presidente Allende recibió en su despacho a representantes de los partidos y movimientos que luchan por la independencia de Puerto Rico. Entre ellos a Mario [illegible], Rubén Barrios, Carlos [illegible], José Miltón Soltero y Mario Maldonado Denis todos miembros de la delegación portorriqueña que asistió a la Transmisión del Mando.

Los visitantes le solicitaron al Mandatario chileno su apoyo para los planteamientos que el viernes le hicieron al Canciller Almeyda y se pronunciaron a favor de un mayor acercamiento entre Chile y Puerto Rico, especialmente en el campo cultural.

ALLENDE EN RECEPCION SOVIETICA

El Presidente de la República y señora Tencha Bussi de Allende, además de algunos Ministros de Estado, concurrieron a la recepción ofrecida por la Embajada de la Unión Soviética con motivo del 52 aniversario de la Revolución de Octubre.

Homenaje al Teniente Merino en aniversario de su muerte

CON UNA MISA, romería a su tumba en el Mausoleo Institucional y un acto en su homenaje realizado en la Escuela de Carabineros fue recordado el quinto aniversario de la muerte del teniente de Carabineros Hernán Merino Correa, en Laguna del Desierto.

El joven oficial ofrendó la vida en defensa de la integridad territorial de nuestro país en esa apartada región fronteriza.

A las 10 horas, en el lugar donde descansan los restos del teniente Merino, el capellán de Carabineros ofició una solemne Misa por el descanso del alma del Oficial. La ceremonia fue presidida por el general Alfonso Yáñez Retamal y a ella concurrieron el Vicario General Castrense, monseñor Francisco Javier Gillmore, familiares del teniente Merino Correa, sus compañeros de Curso y delegaciones de diversas unidades y reparticiones de Carabineros.

Posteriormente, a las 11 horas, junto al busto que en su homenaje se levantó en la Escuela de Carabineros, tuvo lugar una sencilla ceremonia de recordación y homenaje.

Concurrió a ella el general Inspector Ramón Viveros Durán, altos jefes institucionales, familiares del Teniente Merino Correa y todos los compañeros de éste que se encuentran en la guarnición de Santiago.

Después de los honores correspondientes, pronunció una emotiva alocución el mayor Rodolfo Stange Oelckers, quien se refirió al significado que para los chilenos y, especialmente para Carabineros, tiene la acción del teniente Hernán Merino Correa quien sacrificó su vida para cumplir así con la sagrada promesa que pronunciara al recibir sus presillas de Oficial de Carabineros.

Lo puso como ejemplo para las nuevas generaciones, por su abnegación, sacrificio y renuncia miento frente a deberes que él consideró más sagrados: la Patria.

Señaló que Merino Correa desde hace cinco años pasó a engrosar la lista de los mártires de Carabineros y de los Héroes de Chile.

Posteriormente, dos de sus compañeros colocaron una ofrenda floral junto a su busto y otro tanto cumplió un grupo de oficiales ecuatorianos que se encuentran comandados en la Escuela de Carabineros.

DOS ASPIRANTES a oficiales de Carabineros montan guardia junto al busto del teniente Hernán Merino Correa, héroe de Laguna del Desierto, al recordarse el quinto aniversario de su muerte.

Primer monumento al "Che" se inaugura en San Miguel

HOY A LAS 10.30 HORAS, en Gran Avenida paradero 6, en San Miguel, será descubierto el monumento levantado en memoria del Comandante Ernesto "Che" Guevara. A este acto, presidido por el Alcalde de la Comuna de San Miguel, don Tito Palestro Rojas, han sido invitadas diversas autoridades y en forma especial la delegación cubana que nos visita con motivo de la Transmisión del Mando Presidencial.

La obra, diseñada por el escultor P. Vásquez, se hizo de acuerdo a la iniciativa del Alcalde Palestro. Esta obra consulta, junto con la base, una iluminación especial permanente a la figura del Che Guevara, junto con un espejo de agua y dos frisos. En uno de estos frisos aparece la cara de Inti Peredo. La figura del Che pesa 1.400 kilos, los frisos pesan 150 kilos, la obra tiene una altura total de 6 metros y 20 centímetros. Diseñaron la base los arquitectos Gastón Jobet, Raúl Bonnefort y Guarani Peredo. La iluminación ha estado a cargo de Jorge Dagach. Los ejecutores de la obra fueron un grupo de obreros municipales, dirigidos por Filomeno Henríquez, José N. Garrido y con la colaboración de John Wood, siendo fundida la obra en la fundición de don Santiago Rojas. Los trabajos de cantería estuvieron a cargo de la Escuela de Canteros.

A este acto además han sido invitados numerosos periodistas extranjeros, que han solicitado estar presentes en la inauguración del monumento al Che Guevara, por cuanto es el primero que se levanta en el mundo en su memoria.

Luego de inaugurar el monumento, el Alcalde Tito Palestro procederá a hacer entrega de los premios denominados "Pablo de Rokha", a los periodistas, cameramans y reporteros gráficos más destacados.

La Municipalidad ha programado una serie de festejos en homenaje a la delegación cubana visitante, cerrándose el día con un baile popular programado para las 20 horas.

No se imprimirán revistas de Zig-Zag en otras empresas

EL CONSEJO DIRECTIVO Nacional de la Federación de Trabajadores de la Prensa comunica a todo el gremio gráfico que el personal de la Empresa Editora Zig-Zag se encuentra en huelga legal. Por lo tanto, cualquier impresión ejecutada en esta Empresa no debe ser editada en otra Empresa periodística.

En igual forma nos cingimos a los trabajadores de Imprentas de Obras para que en base a la solidaridad gremial debe impedirse la impresión de cualquier revista que edite la Empresa Editora Zig-Zag.

Llamamos al gremio gráfico en general a estar alerta y movilizados y a prestar el máximo de solidaridad moral y económica a los trabajadores de la Empresa Editora Zig-Zag. Por el Consejo Directivo Nacional, Juan Lamata, Presidente; Aquiles Albornoz, Secretario; Eduardo Silva, Tesorero. Santiago, sábado 7 de noviembre de 1970.

Textiles preocupados de competencia colombiana

"QUEREMOS que los artículos y productos textiles, que hay en cantidades suficientes, sean incorporados a la lista de excepción", señaló el presidente del Instituto Textil, Víctor Valech en conferencia de prensa. Los directivos, preocupados por la participación de la industria textil en el mercado subregional andino, piden que los dejen luchar con las mismas reglas del juego que Colombia.

El Gobierno tiene plazo hasta el 31 de diciembre del presente año para incluir los productos en la lista de excepción. El directivo de este instituto señaló que ya estaban en contacto con el Comité Económico de la Unidad Popular y que en breve le entregarían una minuta al Ministro de Economía, Pedro Vuskovic para plantearle el problema.

COMPETITIVA

El Tratado de Cartagena, entre Colombia, Perú, Bolivia, Ecuador y Chile se convino para promover el desarrollo equilibrado y armónico de estos cinco países. La idea fundamental fué la formación de un solo mercado para lograr la integración económica.

Una de las cláusulas principales para alcanzar este objetivo, es la armonización de las políticas sociales y económicas. Una vez señalado estos antecedentes, Víctor Valech, indicó que la Industria Textil no es integral, a diferencia de la automotriz y otras. Según el presidente, "en todos los mercados del mundo, la industria textil es solamente competitiva, porque no tiene productos que sean aportados por otros países".

La preocupación de la industria textil sobre su participación en el mercado subregional andino se hace cada vez más fuerte. El presidente del Instituto manifestó que, de acuerdo a las cláusulas del Tratado, el 1° de enero de 1971 deben desgravarse los artículos que puedan intercambiarse entre los distintos países miembros. Es decir, habrá una liberación de derechos.

Esta cantidad debe ir reduciéndose en un 10 por ciento cada año, hasta quedar en cero en 10 años más. Pero, aquí se presenta el problema, según lo señala Víctor Valech.

Dice que "la cifra con que empezará a funcionar esta liberación es la más baja que existía hasta mayo de 1969 entre los tres países principales, Colombia, Perú y Chile, en cada uno de los productos de intercambio".

Expresa Valech, que de la comparación de estos 3 aranceles, Colombia tenía el más bajo. Por ejemplo, en tejidos de algodón, Chile tenía un 270% de impuestos, Perú un 140% y Colombia un 38%. La medida fue adoptada por una comisión reunida en Cochabamba y acordó dejar el arancel de Colombia.

"No estamos en situación de competir con Colombia", señala Valech, porque reconoce que ellos tienen una industria nueva y moderna. Ejemplanzando indica que dos hilanderías colombianas sobrepasan el doble a todas las chilenas. Agrega que Chile tiene 350 mil husos de algodón, en cambio Colombia tiene 745 mil.

La colocación del arancel de Colombia, significaría que llegarían al país textiles de esa nacionalidad a mucho menor precio que los nacionales.

DIFERENCIAS NOTABLES

Los industriales chilenos están conscientes que si abre el mercado chileno a las telas colombianas, su producción disminuirá en forma alarmante, debido al menor costo y mejor calidad.

Comparando algunos aspectos entre las dos industrias, hay varias diferencias notables. En el aspecto laboral, los salarios no son más bajos, pero como la productividad es tan alta, hace más evidente esta diferencia.

Según Víctor Valech, la importación de maquinarias está gravada solo en un 15% igual que los repuestos y accesorios. Cuando exportan, solo tienen que pagar un 0% Chile, en cambio, paga entre un 40 y 100 por ciento en las maquinarias, y, entre un 45 y 150 por ciento en los repuestos y accesorios.

Otro de los factores positivos, según el presidente del Instituto, es que Colombia puede importar maquinarias de segunda mano, lo que disminuye mucho las instalaciones.

Las importaciones y exportaciones de productos textiles alcanzan a 520 millones de dólares, y que pueden aumentar en manufacturas. Principalmente están dedicados a abrir mercados en otros países, produciendose, en este momento, un atraso en entrega de 4 y 5 meses para el consumo interno.

En Chile, en cambio, existen alrededor de 1912 industrias, entre propiamente tales y de transformación y confección. Ocupa a alrededor de 63 mil personas. La industria textil tiene inversiones equivalentes a 310 millones de dólares y los productos que venden representan a 350 millones de dólares.

El capital invertido, afirma Valech, es el 96,5 por ciento nacional, siendo el resto extranjero.

La entrada de productos colombianos, explicó el presidente, les significará un reemplazo en los productos nacionales. Por este motivo, ellos consideran que deben luchar con las mismas reglas del juego.

PASOS FUTUROS

Hasta el momento, para arreglar esta situación que se ha provocado se han efectuado dos reuniones, una en Lima y otra en Medellín. Según Valech, han tenido una buena acogida de parte de los colombianos, que son los que están en discordia.

El problema fué planteado ya en la administración anterior, ya que depende en gran parte del Gobierno. También ha sido planteado el Comité Económico de la Unidad Popular y luego al Ministro de Economía. Lo fundamental para ellos es que los incluyan en la lista de excepción, en la que Colombia y Chile tienen 250 ítem y el Perú, 450. El plazo vence en Diciembre, pero los directivos esperan lograr una solución antes.

Política habitacional dará a conocer Ministro Cortés

EL MINISTRO DE LA VIVIENDA y Urbanismo, Carlos Cortés Díaz, informó que esperaba reunirse durante el curso de esta semana con los representantes de la prensa con el objeto de dar a conocer la política que en materia de viviendas y terrenos seguirá el Gobierno de la Unidad Popular. En este aspecto, se refirirá al programa de emergencia habitacional de catorce meses para resolver los más urgentes problemas que se han presentado.

Reiteró que se hará una amplia investigación en lo que se refiere a la toma de departamentos y sitios y sobre lo cual se adoptarán algunas medidas.

Frente a los problemas y necesidades habitacionales, dijo que personalmente recorrerá las diversas poblaciones y campamentos y visitará las provincias para adoptar en el terreno las medidas más aconsejables.

AUDIENCIAS

El Ministro Cortés Díaz, recibió a los dirigentes de la Asociación de Empleados y Obreros de esta Secretaría de Estado, que preside Orlando Guerrero. Estos le ofrecieron la más amplia colaboración para el mejor éxito del Gobierno en la solución del problema habitacional. Al mismo tiempo, le hicieron presente algunas de sus aspiraciones.

El nuevo titular de la Cartera, expresó a los dirigentes gremiales que las puertas de su despacho estaban abiertas, que solicitaba y agradecía la colaboración de todos los funcionarios y que esperaba en la próxima semana celebrar una reunión amplia con ellos.

También el Secretario de Estado recibió a los dirigentes del personal de la Caja Central de Ahorros y Préstamos y de la Corporación de la Vivienda, organismo dependiente del Ministerio.

Asimismo, el Ministro Cortés Díaz concedió audiencia a dirigentes de los trabajadores de la Oficina Salitrera Victoria, quienes junto con expresar su satisfacción por su designación, le plantearon problemas de orden habitacional que él quedó de considerar y resolver.

Numerosos sectores gremiales y laborales han solicitado audiencias al Ministro Carlos Cortés. El próximo miércoles recibirá a la directiva de la Federación de Asociaciones de Ahorro y Préstamo que preside Hernán Lavanderos Figueroa.

Extraordinaria actividad en Subsecretaría de Transportes

DELEGACIONES de trabajadores representantes de las diversas dependencias de la Subsecretaría de Transportes han concurrido hasta el Despacho del nuevo Subsecretario, Hernán Morales Garfias, para congratularle por su designación, exponerle problemas mediatos e inmediatos y ofrecerle la más amplia cooperación.

FERROVIARIOS

A la mañana de ayer el Subsecretario de Transportes, Hernán Morales, recibió a una delegación integrada por Edmundo Pofanco, Presidente de la Federación Ferroviaria; Manuel Vielma, Presidente de la Federación "Santiago Watt"; Amador Díaz, Presidente Nacional de los OO. FF.; Naum Castro, ingeniero de la Empresa de los FF. CC. del E. y dirigente de los profesionales y técnicos, y Waldo Inarte, Jefe de la Brigada de Trabajadores Socialistas de los FF. CC. del E.

Durante la entrevista, que se desarrolló en un plano de camaradería, la delegación expuso al Subsecretario su deseo de buscar pronta solución a diversos problemas, para lo cual están dispuestos a prestar la mayor colaboración.

De esos problemas, los más importantes se refieren a financiamiento y racionalización de la Empresa. Al respecto, Waldo Inarte expresó:

"El sistema de autofinanciamiento impuesto por el gobierno anterior tiene a la Empresa, en este momento, con un déficit superior a los 200 millones de escudos. Ello ha significado dificultades en el cumplimiento de compromisos, como el pago haberes de los trabajadores en los meses de noviembre y diciembre, jubilaciones, desahucios, etc. El presupuesto de la Empresa está comprometido hasta marzo de 1971. Nosotros creemos —agregó— que los estudios realizados por las organizaciones de los trabajadores y de la Unidad Popular de los FF. CC. del Estado, ofrecen soluciones viables. Es lo que hemos venido a exponer al compañero Subsecretario".

"Hay problemas —detalló— de rápida solución, como el que se refiere al abastecimiento energético de los FF. CC.: petróleo y electricidad, por ejemplo, que se adquieren a particulares, lo que tiene notoria incidencia en los costos de explotación general de la Empresa. Estimamos que esas adquisiciones deben hacerse directamente a la ENAP y ENDESA.

"Importante es también considerar que actualmente los FF. CC. no transportan una sola tonelada de carga estatal, la que es entregada a los particulares. De la misma manera nos preocupa el hecho de que parte importante de los trabajos de construcción, reparación y mantención de material ferroviario se encargue a particulares. Pensamos que todo ello debe hacerse en las propias maestranzas y talleres de la Empresa".

"Todas las medidas anteriores operarían una racionalización de los costos, posibilitando un mejor financiamiento y adecuada prestación de servicio al país".

"Asimismo —concluyó Waldo Inarte— hemos considerado el problema de la "tecnocracia". En 1964 la Empresa tenía 110. En 1970 suman 215 y un 48 por ciento de ellos no cumple funciones de producción propiamente tal, sino que administrativas. Ellos mismos están contestes en que tendrán una mejor realización, como individuo y como profesional, si se efectúan los cambios que hemos estudiado".

"ASIVIA"

Una delegación que encabezaba Arturo Hernández, regidor de la comuna de Los Lagos y dirigente nacional de la Asociación Nacional de Inspectores de Vías de los FF. CC., a quien acompañaban Carlos Delgado y Germán Ramírez, se entrevistó con Hernán Morales para exponerle problemas que los tienen en conflicto desde hace 23 días.

El Subsecretario impartió instrucciones para una solución inmediata que deberá abordar el Director General de los FF. CC. del E.

LA BUENAMOZA jefa de carga de Lufthansa, Hella Bruno, explica a los periodistas las características del gigantesco avión que se pondrá en servicio próximamente en esa empresa aeronáutica, cubriendo la carga entre Sudamérica y Alemania. Observan, a su izquierda, Berd Barg, gerente de la Compañía para Sudamérica, y Joachim Seeburg, gerente en Chile.

Amplían Operación Sitio

EL MINISTERIO DE LA Vivienda y Urbanismo resolvió ampliar la Operación Sitio en la comuna de Las Barrancas y procederá a la urbanización de otros 153 sitios en la Población "San Luis Beltrán", sector dos.

Con este motivo, la Corporación de la Vivienda ha convocado a propuestas para la realización de las obras de urbanización correspondientes que incluyen pavimentación en primera etapa, red definitiva de agua potable con sus arranques y medidores y obras complementarias.

Además, CORVI llevará adelante la ejecución de las obras de alcantarillado de aguas servidas en la población Santa Elena en la comuna de La Cisterna. Las propuestas se abrirán el día 30 del mes en curso en el Departamento de Construcción de CORVI.

Agua potable, en 142 localidades rurales

142 LOCALIDADES rurales han sido dotadas por la Sección Higiene Ambiental del S. N. S. y la Oficina de Saneamiento Rural, de servicios de agua potable entre los años 1964 y 1970. En diciembre próximo se terminarán las obras en 57 pueblos más, de modo que serán 199 las comunidades beneficiadas. Esto significa que más del 40% de los 3.000.000 de campesinos, que integran la población rural de Chile logró abastecerse de agua potable durante los últimos 6 años.

En 1964, sólo el 7.1% de las viviendas rurales disponían de agua sanitaria o potable. Hoy, el 14.5% goza de ella.

"Estas obras, son fruto de un Convenio entre el Banco Interamericano de Desarrollo y el S. N. S."— explicó Miguel Díaz, Constructor Civil, de la Sección Higiene Ambiental de la Dirección General. —"El acuerdo emanó de la Conferencia de Punta del Este, destinado a desarrollar un vasto Plan de Abastecimiento de agua potable para localidades rurales, con activa participación de la comunidad y sobre la base de cooperativas".

"El 17 de marzo de 1964 se materializó el Convenio S. N. S. BID, que abarca de Aconcagua a Ñuble, ambas provincias inclusive— iniciándose posteriormente la promoción de las cooperativas y la ejecución de las obras. Más tarde, se extendió la acción desde Coquimbo hasta Bío Bío con las localidades concentradas y dispersas.

El Convenio fijó la ejecución de 200 obras, meta que estará cumplida en diciembre próximo, al poner fin al Convenio.

Este Programa de Desarrollo social comunitario tiene estas proyecciones en el medio rural ya que las cooperativas de Agua Potable constituyen un punto efectivo de partida, para el progreso rural, además de la función sanitaria que cumplen.

Es así como se han beneficiado casi doscientas localidades con un promedio de 500 habitantes, entre la población concentradas y dispersa.

"La inversión ha sido de 6 millones de dólares"— manifestó Miguel Díaz— "Distribuidos en dos millones y medio como aporte del S. N. S. y otros tres millones y medio aportados por el Banco Interamericano de Desarrollo".

Según los expertos en la materia, en caso de renovarse el Convenio S. N. S. y BID debe comprender un período más largo, para que la población tome más conciencia.

Nuevos Intendentes y Gobernadores

TRECE INTENDENTES y veinte Gobernadores, designados por el Gobierno de la Unidad Popular, asumieron sus cargos durante la semana. De acuerdo con la nómina entregada por el Ministerio del Interior, hasta el momento se han cursado los siguientes nombramientos de Intendentes:

Tarapacá: Alejandro Soria; Atacama, Roberto Raúl Torres Torres; Santiago, Miguel Morales Lobos; Curicó, Leoncio Saavedra; Talca, Guillermo Muñoz; Linares, Enrique Barnentos; Maule, Pedro Hurtado Pereira; Bío Bío, Federico Wolff; Arauco, Domingo Aguirre A.; Malleco, Manuel Villalobos J. Valdivia, Víctor Monreal; Osorno, Guido Asenjo B; Magallanes, Svominir Gizan Livacic.

La nómina, de acuerdo con lo declarado por el Ministerio del Interior, ha sido considerada personalmente por el Presidente de la República. Por su parte, el Presidente del Partido Radical, diputado Carlos Morales, señaló que también le correspondían a su colectividad las Intendencias de Valparaíso, para Carlos Soya; Cautín, para Ramón Morales, y Chiloé, para Alicia Faulhaum, que se agregan a las de Atacama, Curicó y Osorno.

Los Gobernadores designados hasta el momento son los siguientes:

Tocopilla, Vilma Rojas Alfaro; Vallenar, Luis Víctor Hugo Rojas Aguirre; Coquimbo, Amanda Elisa Altamirano; Melipilla, Luis Sandoval Sandoval; Mataquito, Federico Núñez N.; Constitución, María Tejos Sah Martín; Nueva Imperial, Alamiro Arellano Jofré; Última Esperanza, Héctor Silva Silva; Petorca, Rómulo Ruz Alvarez; Quillota, Pablo Roberto Cuello Olivares; San Antonio, Héctor Núñez Alarcón; Talagante, Víctor Reyes Briones; Lontué, Víctor Huerta Beunza; San Carlos, Carlos Figueroa Aedo; Coronel, Alberto Sandoval; Cañete, Daniel Jaña Santibáñez; Nacimiento, Gladys Cea G.; Lautaro, Fernando Teiller Morin; La Unión, Santiago Domingo Aguilar; Quinchao, Erica Barría N.

Al Partido Radical, además de las seis intendencias mencionadas, le corresponden quince gobernaciones. Ellas son las de El Loa, para Edmundo Checura; Ovalle, Jorge Basterrechea; San Bernardo, Alfredo Doren; San Vicente, Pedro Riquelme; Curepto, Malvina Rojas G; Chanco, Armando Verdugo; Loncomilla, Perpetuo Labra; Yungay, Nelly Iribarra; Itata, Carlos San Martín; Tomé, Juan Lavín; Mulchén, José Melo, Traiguén, Héctor González; Victoria, Mario Seguel; Panguipulli, Lautaro Hodge, y Coyhaique, Basilia Gabriela Paschuan Miranda.

La pequeña industria tendrá su congreso

EL PROXIMO VIERNES 13, el Ministro de Economía, Pedro Vuskovic inaugurará el Congreso Nacional organizado por la Confederación Nacional de Pequeña Industria y Artesanado, que dirige Aldo Diomedi. Al acto, que se realizará en el Teatro La Reforma de la Universidad de Chile, ha sido especialmente invitado el Presidente de la República y altas autoridades del Gobierno.

Participarán 300 delegados de todo el país, quienes se dedicarán a revisar los problemas más inmediatos del gremio. Junto con fijar su posición ante la nueva realidad, analizarán algunos aspectos de la pequeña industria y artesanado.

Trabajarán cuatro comisiones. Una de tributos que analizará la nueva ley tributaria del gremio, otra de créditos, que contará con la participación de todas las cooperativas de ahorros y créditos; una tercera que se preocupará del aspecto gremial y una última del problema de la comercialización y abastecimiento.

Según señaló su presidente, Aldo Diomedi, en el acto inaugural hará uso de la palabra el Ministro de Economía, Pedro Vuskovic, quien les planteará la posición del Gobierno ante la Pequeña Industria y Artesanado.

Se asocian a duelo que aflije a R. Darío Guevara

EL PERSONAL del Departamento de Propaganda de esta casa periodística se asocia al duelo que aflije al jefe de esta Sección, don Rubén Darío Guevara, con motivo del sensible fallecimiento de su señor padre, don Julio Guevara Lapalle, ocurrido ayer en esta capital.

Leoncio Saavedra, en la Intendencia curicana

Leoncio Saavedra Concha, de 34 años de edad, fue designado por el Gobierno como Intendente de la provincia de Curicó.

Leoncio Saavedra es presidente de la Asamblea Radical de Curicó y tuvo una destacada participación en el Comando de la Unidad Popular. El nuevo Intendente curicano asumirá sus funciones el próximo sábado.

Mediador en Zig-Zag

Un mediador de la Dirección General del Trabajo, comenzará a conocer el próximo martes el conflicto laboral que afecta a cerca de mil trabajadores de la Empresa Zig Zag.

La huelga de ese personal cumplió hoy veinticuatro horas y su prolongación depende del resultado de las gestiones que realice el funcionario de dicha secretaría de estado.

Los dirigentes del sindicato de empleados y obreros de la empresa Zig Zag solicitan un reajuste de sueldos y salarios ascendente a un sesenta por ciento. La gerencia tiene un ofrecimiento que fluctúa entre el treinta y cuatro y treinta y seis por ciento.

Procesión del Carmen se efectuará hoy

LA TRADICIONAL ceremonia de la Procesión de Nuestra Señora del Carmen, Patrona Jurada de las Fuerzas Armadas, se efectuará hoy domingo, a las 17 horas, partiendo de la Basílica del Salvador para continuar por las calles Huérfanos, San Martín, Avenida O'Higgins, Brasil, hasta la Plaza Brasil, donde se le pondrá término.

El Ejército estará representado en este acto por una delegación de Oficiales Generales, Oficiales Superiores, Jefes y Oficiales, representantes del Cuadro Permanente y Comandantes de las Unidades de la Guarnición.

A la salida del templo del Anda con la Virgen, rendirá honores una Compañía de Cadetes con la Banda de Guerra e Instrumental de la Escuela Militar, efectivos que se integrarán en seguida a la Procesión. La Delegación del Ejército irá encabezada por la Banda Instrumental del Regimiento "Buin".

La Vicaría General Castrense invita a participar en este acto religioso a los Oficiales, Suboficiales, Clases y Conscriptos de las Unidades de la Guarnición.

LA NACION

Lo que Sorprende a Chile

Suele afirmarse que la clase obrera no tiene una memoria muy nítida de sí misma, como si hubiera estado ausente de la historia. Es verdad que los trabajadores, cuando se dan el trabajo de leer la historia, no se ven en ella, ni a sí mismos ni a sus luchas. Ello no significa que la clase trabajadora haya estado fuera de la historia, sino sólo que ha estado fuera de los libros de historia, o por lo menos, de los libros oficiales de historia. De la gran masa trabajadora, sólo un porcentaje relativamente bajo está organizado como clase, en sindicatos, asociaciones o federaciones, y de este porcentaje más o menos bajo, hay uno más pequeño todavía que conoce la historia de su propia clase escrita por historiadores populares. El resto, el gran resto, no conoce la historia particular de su clase, y si algo conoció de la historia general oficial en sus años de educación primaria, fue apenas la visión que las clases privilegiadas tienen de sus propios actores históricos.

Por eso cobra un relieve especial hoy día la figura de Luis Emilio Recabarren, a quien la CUT y las delegaciones extranjeras de trabajadores rindieron sentido homenaje con motivo de la transmisión del mando. Los nuevos gobernantes tienen conciencia plena de que el pueblo hizo también la historia, y que de ella emerge, tramo a tramo, la victoria de hoy y su consolidación futura. El Presidente Allende señaló en su discurso del jueves pasado:

"Hoy aquí con nosotros también vence Recabarren con los trabajadores organizados tras años de sacrificio. Hoy aquí con nosotros por fin vencen las víctimas de la Población José María Caro, caídas por pedir condiciones de vida dignas. Hoy aquí con nosotros vencen los muertos de El Salvador y Puerto Montt, cuya tragedia atestigua por qué y para qué hemos llegado al poder. De los trabajadores es la victoria. Del pueblo sufrido que soportó por siglo y medio, bajo el nombre de Independencia, la explotación de una clase dominante incapaz de asegurar el progreso, y de hecho, desentendida de él. . .Pero ha llegado, por fin, el día de decir ¡basta!".

El reconocimiento de estos hechos, de manera necesariamente somera en un discurso de tan amplios alcances, sitúa la historia de la clase trabajadora en la perspectiva real de la historia total de nuestro país.

El Presidente Allende, al enfatizar el rol jugado por las clases trabajadoras, está dando el impulso inicial de una nueva fase en la reconstrucción histórica de nuestro pasado.

Y no se trata simplemente de rescatar figuras del pasado desde el polvo de los archivos, para ponerlas junto a las figuras tradicionalmente conocidas de nuestra historia. Sino que se trata, mediante ese rescate, de ir al reencuentro de nuestras verdaderas raíces, sin falsificaciones ni mutilaciones. Así, conociendo nuestro ayer verdadero, donde la clase trabajadora estuvo siempre activa, podremos entender el significado exacto de nuestro tiempo presente, y proyectarnos en una búsqueda nacional de lo que queremos ser, sin el imperio de modelos importados, ajenos y enajenantes.

Para aquellos que se sorprenden de lo ocurrido hoy en Chile, la sorpresa habría sido mucho menor si hubieran conocido la trayectoria histórica de las clases trabajadoras de nuestro país. Se darían cuenta de que la victoria de hoy, es casi una consecuencia natural de su pasado. Y que en esa lucha pasada tanto como en su victoria presente, está la semilla de nuestros modelos del futuro.

4.000 Horas de Ajedrez

Algo que llamó mucho la atención de todos los extranjeros y de muchos santiaguinos, fue que entre los actos populares de celebración de la transmisión del mando, se realizara en plena calle una simultánea de ajedrez. El comentario obligado de los extranjeros, al contemplar este espectáculo desusado, era: "estos chilenos son únicos. . . qué país".

La iniciativa surgió del Comité de Unidad Popular dentro del ambiente ajedrecístico, y fue sabiamente respaldada por la Federación Nacional de este juego-ciencia.

Fueron treinta maestros que midieron fuerzas con más de 700 competidores durante cinco y media horas, a pleno sol, viento y ruido. En total, la actividad puede resumirse en el empleo de más de 4.000 horas-hombre dedicadas al pensamiento, hechas arte y lucha en el tablero.

Pareciera inoficioso destacar el valor del ajedrez para los pueblos. Sin embargo, vale la pena destacar algunas características que se dan con esta actividad. Desde luego, cosa muy importante para nuestro medio es que el ajedrez y el alcohol son incompatibles; es decir, que como entretención es una de las más sanas. Permite además que el tiempo libre se dedique a un eficaz entrenamiento de la capacidad mental del individuo. En los niños, estimula el espíritu de investigación, agudiza la memoria, amplía la capacidad de análisis y crea un extraordinario poder de síntesis. Espíritu de investigación, memoria, análisis y síntesis son funciones mentales vitales en el perfeccionamiento tanto humano como profesional de las personas. De allí que el ajedrez, practicado masivamente por los pueblos, no sólo va a producir campeones de mejor calidad y en mayor abundancia, sino que va a introducir en las masas fuertes hábitos y disciplinas, que el capitalismo no favorece.

El Comité de Unidad Popular del Ajedrez, al impulsar estas actividades masivas, y la Federación al darles su respaldo institucional, están llevando así el credo silencioso, pero profundamente eficaz del ajedrez, a las masas mismas. Antes, el ajedrez se practicaba en la mezquina intimidad de una casa; luego surgieron clubes que, por las circunstancias mismas de su existencia resultaban cerrados y casi exclusivistas; hoy, el ajedrez emerge ante las masas con una personalidad que desborda el grupo cerrado. **"Si el hombre de la calle no viene al ajedrez, el ajedrez irá al hombre de la calle".** parece ser la consigna del momento. Tímidos atisbos de esta nueva visión han sido ciertos torneos abiertos y algunas simultáneas en calles y plazas. La simultánea que comentamos ha sido el acto más grandioso en la historia del ajedrez nacional. Y existe el propósito de llevarlo ahora a todos los rincones y niveles: al barrio, al sindicato, al club deportivo, al café, a todas partes.

Y en lo puramente deportivo, no es mera casualidad que los soviéticos, que juegan ajedrez por millones y a todas horas, sean los campeones del mundo, imbatibles en el aspecto individual desde que empezaron a participar en eventos mundiales hace 22 años, y por equipos desde que comenzaron las olimpiadas mundiales de este deporte hace 18 años. Como tampoco es casualidad que Cuba haya emergido en forma sorprendente en el concierto mundial con sólo haber masificado la práctica del ajedrez durante la última década.

De masificarse el juego del ajedrez en nuestro país, Chile dará que hablar antes de que pase mucho tiempo. Y los primeros comentarios internacionales ya están ocurriendo, por cuenta de las sorprendidas visitas que aquí estuvieron.

V.M.

La Historia Subterránea de Chile

Hay una historia subterránea de Chile, al lado de la historia burguesa oficial. Se trata de la evolución histórica del movimiento obrero chileno. Esta historia es subterránea no porque sea menos luminosa que la historia de las clases dominantes, sino porque ha sido hábilmente excluida de los textos escolares y aún de los textos para adultos de Historia de Chile.

Por eso, puede ser sorprendente para muchos que ya en las luchas de Independencia se dibujara un ala izquierda —en parte carrerina— que planteaba la necesidad de liberarse simultáneamente de España y de la oligarquía criolla. Ya en 1828 se editan periódicos populares como "El Minero de Coquimbo" donde se leen ideas como ésta: "Por una parte, el mayor número forma la clase de los oprimidos y, por otra, el menor, el de los opresores". Son conocidas, además, las plataformas de la Sociedad de la Igualdad, que pedían reforma agraria (por Santiago Arcos). Pero si esta Sociedad es conocida lo es sobre todo porque tanto Arcos como Bilbao eran miembros de la oligarquía y, probablemente, porque las confusas ideas de Bilbao son fácilmente refutables. Más importante, es el movimiento social de fondo de la época, porque las primeras huelgas estallan en Chile hacia la década de 1840-1850. En 1855 se proyecta incluso reforzar las restricciones de la Constitución de 1833, legislando expresamente contra toda forma de asociación obrera. Los catálogos de librerías de la época incluyen nombres como Marx, Fourier y Proudhom.

El papel de la burguesía frente al movimiento obrero podría ser desmixtificado si se incluyeran todas sus opiniones y no sólo algunos vagos párrafos paternalistas. "Los dueños de Chile somos nosotros —escribía un banquero en el diario "El Pueblo", en 1892—, los dueños del capital y del suelo, lo demás es masa influenciable y vendible; ella no pesa ni como opinión ni como prestigio. "Más pintoresca fue todavía la reacción de un diputado derechista en 1903 cuando se propuso la constitución de una comisión parlamentaria para que emitiera un informe sobre problemas laborales, a raíz de la sangrienta represión de la huelga naviera de Valparaíso, en el mismo año: "Nos estamos asustando con la cuestión obrera —declaró en la Cámara—, con una cuestión que en realidad no existe en Chile". La idea de formar una comisión fue rechazada por 36 votos contra 12. La misma ceguera demostró, un año más tarde, una Comisión Consultiva que estudió las miserables condiciones de vida y la corrupción administrativa en Tarapacá y Antofagasta: "Faltan —dijo su informe— por consiguiente, a primera vista, causas eficientes de una cuestión social perturbadora en las faenas de la pampa salitrera. "Finalmente (y sin pretender agotar un tema que todavía requiere estudio) son significativas las palabras de un diputado derechista en 1906 justificando la exclusión de Recabarren de la Cámara: "En vista de lo cual yo declaro que si no hubiera estricta justicia para expulsar al señor Recabarren de la Cámara, ello será necesario hacerlo por razones de alta moralidad social. . ."

Con el triunfo del movimiento popular, heredero de ese señor Recabarren, a quien se censuró oficialmente, podemos esperar que se levante sobre los textos de estudio las mismas barreras burguesas que lo expulsaron de la Cámara "por razones de alta moralidad social". La moral del proletariado es mucho más alta.

A. B.

La Semana Política

INTERPRETACIONES DE IZQUIERDA Y DE DERECHA SOBRE TRIUNFO DE UP

Es importante tener en cuenta, para evitar impresiones de falsa unanimidad, que, aunque todas las corrientes políticas, salvo la ultraderecha, saludaron el triunfo de la Unidad Popular, no todos los saludos tuvieron el mismo carácter. Seguimos siendo una sociedad socialmente dividida en clases y el abanico de interpretaciones de clase se reflejó también en los homenajes editoriales al Presidente Electo.

Desde luego, la pregunta clave, que todas las corrientes políticas debían contestar, se refería a la aparente paradoja de que un Presidente socialista alcanzara el poder político sin guerra civil, es decir, con el asentimiento de los partidos políticos burgueses, del Ejército, de la oligarquía económica y de la Iglesia. ¿Por qué fue esto posible? Todas las corrientes políticas elaboraron una respuesta para esta interrogante decisiva que reflejó un punto de vista de clase.

La interpretación de derecha es bastante sencilla. Asegura que esto ha sido posible porque el Presidente Allende tiene una "formación democrática" y porque la combinación de partidos y movimientos que lo llevó al poder está formada por algunos sectores que son una "garantía democrática". El saludo al Presidente Electo es, entonces, un saludo con reservas: encierra la esperanza de que ciertos sectores se impongan sobre otros dentro de la Unidad Popular y que el Presidente se convierta en una institución por encima de sus bases políticas.

La interpretación de izquierda es completamente opuesta. Su punto de partida es mucho más realista porque parte de una visión de la evolución histórica del movimiento popular chileno. En síntesis, la izquierda chilena afirma que la Unidad Popular llegó al poder político sin guerra civil porque sus bases sociales, que han luchado toda una historia por conquistas democráticas, supo imponerse, por su elevado nivel de organización, a las fuerzas de ultraderecha.

Esta interpretación presenta diferencias notables con la interpretación de derecha. En primer lugar, lejos de asignar a la burguesía chilena el monopolio de la democracia, estima que el movimiento popular encarna las verdaderas tendencias democráticas de la sociedad chilena. Para sostener este punto de vista, se toma en cuenta que han sido los partidos de derecha los que impusieron en el pasado restricciones brutales al derecho a voto y a cualquier forma de participación popular. No fue la izquierda chilena la que excluyó a Recabarren de la Cámara de Diputados, en 1906, ni la que defendió la corrupción del sistema electoral chileno, antes y después de 1925. Tampoco ha sido la izquierda chilena la que ha recurrido periódicamente al golpe militar en nuestra historia. Solamente una distorsión de nuestra historia nacional puede relegar a la sombra la lucha constante de toda la izquierda chilena, durante más de un siglo, por todo lo que se identifica con la democracia política: sufragio realmente universal, elecciones realmente libres. Si Chile puede exhibir formas políticas superiores a la generalidad de los países latinoamericanos no es porque una burguesía "democrática" las ha creado desde arriba, sino porque el proletariado ha sabido hacer oir su voz *contra* las tendencias autoritarias de la burguesía.

Esto nos lleva a la segunda diferencia de la interpretación de izquierda del triunfo de la Unidad Popular: no es el predominio de un Presidente sobre un movimiento, ni de un sector sobre otro sector lo que explica la transferencia pacífica del poder político al movimiento obrero, sino el nivel de organización de la clase obrera y campesina en su conjunto. Y esta organización es importante no porque "pese" que" a las masas, sino porque les permite ofrecer un poderoso frente unido y hacer respetar el veredicto de las urnas.

GENESIS DE UNA NUEVA OPOSICION

La victoria de la Unidad Popular significa una reorganización del cuadro político chileno: a un nuevo gobierno corresponde una nueva oposición. Esta oposición puede ser demasiado visible porque el Gobierno no ha tenido aún el tiempo necesario para dar sus primeros pasos, pero ya se manifiesta, principalmente en la prensa. Podemos distinguir dos sectores básicos de oposición que se complementan. El primero se expresa en la oposición de la prensa ligada al gran capital; el segundo en la formación de una corriente de derecha en la Democracia Cristiana.

El gran capital nacional se ha replegado sólo aparentemente frente al triunfo de la Unidad Popular, y después de consumar la elección de Allende en el Congreso, siguió una política de adaptación al hecho consumado, tratando de dividir al movimiento popular por una parte y de separar al Presidente de las bases por otra; es la intención política latente en las complicadas distinciones que practica la prensa ligada al gran capital, entre sectores "democráticos" y "totalitarios" dentro de la Unidad Popular y las equívocas indicaciones indirectas que hace al Presidente Allende para que imponga su condición de Presidente.

Desde otro ángulo, sectores minoritarios de derecha en la Democracia Cristiana actúan con la vista puesta en la próxima Junta Nacional del presente mes. La línea de este sector parece ser exacerbar cualquier posible resentimiento funcionario en la Administración Pública para exhibirlo ante la Junta como una prueba de "totalitarismo" de la Unidad Popular.

El primer tipo de oposición será sistemática, prolongado y robustecido en el futuro, cuando se pongan en marcha las reformas del programa de la Unidad Popular. La oposición DC, en cambio, precisamente porque se trata de un movimiento de cierta base popular, está lejos de ser un hecho inevitable. Por una parte, el Presidente Allende se ha referido con respeto al PDC y a su candidato presidencial, tomando en cuenta su actitud democrática y sus coincidencias programáticas. Por otra parte, las notables declaraciones de Tomic en Italia, planteando una colaboración independiente, pero constructiva con la UP, sugieren que los intentos de crear fricciones artificiales están destinados al fracaso.

Es notable, entonces, que la llegada al poder de un movimiento a quien se acusaba de "dividir" al país, suscite una unidad política mucho más sólida que la falsa integración desde arriba que pretendía la derecha: la unidad de la inmensa mayoría del país, es decir, la unidad de los trabajadores por encima de las fronteras de los partidos.

Antisemitismo o Revolución

Para los europeos está vivo el recuerdo del nazismo, y de la exacerbación del antisemitismo que lo acompañó. De ahí el apoyo unánime, encabezado por la Unión Soviética que tuvo, la creación del estado de Israel en una parte de Palestina. Este apoyo venía tanto de europeos horrorizados por el genocidio, como de otros sectores, que trataban de borrar de sus conciencias siglos de persecuciones, pogromes y liquidaciones en masa.

Inconscientemente, muchos trasladan en forma mecánica los sufrimientos de los judíos en la Europa cristiana, desde la España de los reyes católicos hasta la Rusia ortodoxa y zarista, a los problemas que enfrenta el estado israelí enclavado en el Medio Oriente musulmán. La expansión de Israel, desde el Hogar Nacional Judío, bajo el protectorado británico, hasta sus actuales fronteras y territorios ocupados militarmente, creó entre los árabes un resentimiento especial, en el que se combina el largo sometimiento de los árabes a turcos, ingleses, y franceses, con la aparición de un fuerte nacionalismo que busca todavía su camino.

Es injusto cargarle a los árabes, que convivieron durante siglos con los judíos durante la diáspora, la cuenta de los crímenes cometidos por los europeos. Por un reflejo de defensa, esta asociación entre fascismo y nacionalismo árabe surge entre muchos israelíes, estimulada por la propaganda de derecha, y por los intereses imperialistas, que tratan de oponerle diques al renacimiento árabe.

Del lado árabe también se compara con frecuencia el comportamiento de Israel con el del Tercer Reich, tanto por la actitud del nuevo estado ante la población palestina, como por el énfasis puesto en Israel en el carácter racial-religioso monolítico que quiere darle a su estado la derecha. Más que con el Tercer Reich, el sionismo compartió, inconscientemente tal vez, los valores de la Europa colonizadora e imperialista del siglo diecinueve. La consigna "un pueblo sin tierra para una tierra sin pueblo" es un buen ejemplo de esto. Reflejando su condición de europeos más que supuestos rasgos judíos, los promotores del sionismo veían en Palestina un espacio vacío, en la medida de que no había en ella cristianos.

Muchos de ellos, al reivindicar su derecho a volver a Palestina después de mil novecientos años de ausencia, olvidaron el peligro de crear otro pueblo sin tierra: el palestino. Y de hecho el desarrollo de Israel condujo a que se transformara a Palestina en una nación que viva en campos de refugiados.

Durante un largo período, la resistencia árabe contra Israel fue puramente monárquica, mientras por su parte Israel desdeñaba la posibilidad de ligarse al nacionalismo árabe que estaba gestándose. Incluso hoy, algunos estados árabes semi-feudales exageran su repudio al "imperialismo sionista" sólo como una manera de crear una gran solidaridad interna dentro de sus estados. Es decir, desvían hacia Israel tensiones que, en caso contrario, podrían conducir a una verdadera revolución antimperialista y antifeudal. El caso de Jordania es claro. En la guerra de 1948 no pensó en salvar a los palestinos. Mientras Israel crecía más allá de la porción de Palestina asignada por la recomendación de la ONU, el resto fue simplemente anexado por los jordanos.

Después, la monarquía jordana ha combinado sus declaraciones contra Israel con una colaboración permanente con las potencias imperialistas. Respecto de los palestinos, Hussein oscila entre el temor a caer, si no se pliegan ciertas exigencias, y el deseo de liquidar físicamente al movimiento palestino. No hace mucho que Hussein hizo su último intento en este sentido. Es precisamente en los sectores de derecha de la política árabe donde encontramos la tendencia a confundir el problema del sionismo con el problema judío. No se trata de que este sector árabe caiga en el error de los que analizan el problema del Medio Oriente con una visión europea del problema. Por el contrario, se trata de una actitud deliberada, ya que al crear, o tratar de crear, sentimientos antijudíos transforman todo el problema en una simple querella de nacionalismos. Eliminan así el contenido antimperialista, y fundamentalmente defensivo, del nacionalismo árabe más progresista.

También impiden que la lucha tome el contenido revolucionario que borraría del mapa levantino a los últimos reductos feudalismo.

Un creciente número de jóvenes israelíes está tomando una nueva conciencia política y comprendiendo que las soluciones militares de Moshe Dayán sólo conducen a una cadena sin fin de guerras. Por otra parte los palestinos están combatiendo activamente los elementos antisemitas que la derecha árabe impulsó al amparo de las circunstancias. Un texto argelino sobre el problema afirma que, durante mucho tiempo, la consigna "no somos antisemitas, somos antisionistas" sonaba a falso y artificial. Igual que cuando los intelectuales árabes revolucionarios afirmaban: "entre nuestros mejores amigos hay judíos". Esto era así porque los propios palestinos, en medio de su miseria y frustración, habían dejado de hacer la distinción entre judíos y sionismo. De la misma manera que muchos ciudadanos soviéticos dejaron de distinguir, a veces, entre el nazismo y la nación alemana, durante la ocupación y la guerra.

En ese período, los revolucionarios árabes reconocen el éxito que tuvo cierta literatura antisemita europea. Y el peligro de ese absurdo enfoque racista se agudizaba ante la insistencia de la derecha de Israel de que todo judío debía ser un buen sionista para no ser un traidor a su pueblo.

El interés puesto hoy por los nacionalistas árabes más progresistas en el problema judío abre una nueva esperanza para resolver la crisis del Medio Oriente. No recuerda los años, anteriores al surgimiento del militarismo en Israel, en que en el mundo árabe los judíos colaboraban en la primera línea de combate del movimiento contra el colonialismo. Y nos permite esperar el momento en que los progresistas del Medio Oriente unan sus fuerzas contra de sus verdaderos enemigos: la derecha local y los grandes intereses extranjeros que operan en la zona.

A. V.

7 días de la política

FINALIZADOS los festejos oficiales y populares con motivo de la ascensión al Mando Presidencial del Dr. Salvador Allende, la ciudadanía se apresta a participar en las aplicaciones de las primeras medidas de Gobierno estipuladas en el programa de la Unidad Popular.

Luego de cuatro días de celebraciones, en las que participaron casi un centenar de delegaciones extranjeras, el Presidente Allende y sus Ministros de Estado empezarán la tarea de desbrozar el camino para pavimentar la ruta que nos conducirá a una sociedad más justa, más dinámica y de pleno desarrollo y justicia social.

En los primeros días de la semana que se inicia se celebrará el Primer Consejo de Gabinete y, posteriormente, se anunciará al país la puesta en marcha del Gobierno Popular.

El Presidente Allende no ha descansado un minuto desde que asumió el mando de la nación. Preocupado de formar la naciente administración y de atender a los visitantes extranjeros se dio tiempo para preparar su primer mensaje a la ciudadanía, el que fue leído ante cien mil personas que reafirmando su fe en el triunfo popular repletaron el Estadio Nacional.

El primer discurso político fue bien recibido en todos los sectores partidistas, quienes lo calificaron de "esclarecedor y positivo".

La pieza oratoria del Compañero Presidente puso énfasis especial en la marcha que se inició hacia el socialismo, "sin haber sufrido la trágica experiencia de una guerra fratricida".

Este hecho —a juicio del Primer Mandatario—, con toda su grandeza, condiciona la vida que seguirá este gobierno en su obra "transformadora".

"La voluntad popular —dijo Allende— nos legitima en nuestra tarea. Y agregó que su gobierno responderá a esa confianza haciendo real y concreta la tradición democrática de nuestro pueblo".

EL CAMINO DE LA ACCION

¿Cuál será el camino, la vía de acción que conducirá al triunfo sobre el subdesarrollo?

Allende lo indicó.

"Nuestro camino será aquel construído a lo largo de nuestra experiencia, el consagrado por el pueblo en las elecciones, el señalado en el programa de la Unidad Popular. El camino hacia el socialismo en democracia.

Reiteró el Compañero Presidente que nacionalizará las riquezas mineras y los monopolios; rindió homenaje a las Fuerzas Armadas en la persona del asesinado Comandante en Jefe del Ejército, General René Schneider Chereau, y expresó su reconocimiento a la actitud asumida por el Partido Demócrata Cristiano.

OTRA ELECCION

Una elección diferente y de carácter interno enfrentará a fines del presente mes la Democracia Cristiana.

El 28 y 29 celebrará su Junta Nacional para elegir a la nueva directiva. El actual presidente, senador Benjamín Prado, no se presentará a la reelección.

Según algunos observadores, el PDC desea llegar con el pastel más o menos guisado para que no cueste demasiado prepararlo en la Junta Nacional. Por el momento se dedican a buscar un buen cocinero que satisfaga a los paladares más exigentes.

TERMINO EL ASUETO

Con la convocación a un período de legislatura extraordinaria efectuada por el Presidente Allende terminó el asueto parlamentario.

En el oficio de la convocatoria del Presidente Allende figuran dos proyectos de ley. El primero es el que aprueba el presupuesto de la nación para 1971 y el segundo el que modifica el Código Orgánico de los Tribunales de Justicia.

DR. SALVADOR ALLENDE.

EDUARDO FREI

ERIC SCHNAKE.

AMENIDADES

La actividad política de la semana que termina fue amenizada por un ex senador que de regreso a Chile, luego de una ausencia de 12 meses en Europa formuló declaraciones que fueron recibidas con bastante sentido de humor en los sectores políticos.

Raúl Ampuero, de la Unión Socialista Popular (USOPO), señaló al diario "El Mercurio" en Antofagasta que el socialismo se "implanta por decreto".

De inmediato reaccionó el parlamentario socialista Eric Schnake, ante tan curiosa afirmación, manifestando que no valía la pena "rebatir afirmaciones hechas a la ligera".

Agregó que pretender implantar el socialismo mediante un simple decreto sería igual que tratar de terminar con las enfermedades con otro decreto.

Las declaraciones de Ampuero fueron ridiculizadas por un diario popular, que publicó un divertido decreto donde se instaura el socialismo en Chile.

POSICION DEL PADENA

No todos los políticos, sin embargo, actúan tan originalmente como el ex senador Ampuero.

Los timoneles máximos del Partido Democrático Nacional, PADENA, entregaron una declaración pública donde fijan su posición con respecto al gobierno del Compañero Allende.

Raúl Correa Labra, Presidente, y Alberto Prieto Burgos, Secretario General, indican en la declaración que el PADENA se mantendrá "férreamente unido a sus aliados democratacristianos" y que desean al Presidente Allende "el mejor de los éxitos en su gestión de gobernante".

Anunciaron, al mismo tiempo, que mantendrán una "oposición avantada y constructiva".

A TRABAJAR

El ajetreo de la semana y los primeros cuatro días de gobierno de la Unidad Popular continuarán durante los siete días que se inician, ahora con el naipe completo, ya que la mayoría de las autoridades nacionales se encuentran trabajando con responsabilidad en sus nuevas y altas funciones.

Algunos Ministros de Estado empezaron a repartir juego con bastante entusiasmo.

Como el Ministro de la Vivienda y Urbanismo, Carlos Cortez Díaz, que empieza su horario de trabajo a las 7.30 horas. Los únicos disconformes con las madrugadas del flamante nuevo Ministro son los funcionarios acostumbrados a quedarse enredados en las sábanas.

Por orden del Presidente de la República todos los Ministros de su Gabinete deben estar a más tardar a las 8.30 horas en sus oficinas de trabajo.

Y el compañero Presidente predica con el ejemplo. Durante los primeros cuatro días de su administración no ha llegado nunca a La Moneda despues de las 8 horas.

La delegación vietnamita que asistió a los actos de transmisión del mando, encabezada por HO SI NGOI, visitó al Presidente Salvador Allende, quien les había extendido una invitación a almorzar. La presencia de los delegados del Vietnam impactó a la opinión pública chilena.

El pueblo rindió homenaje a la Revolución de Octubre

SANTIAGO, 7 (ORBE). Un homenaje al cincuenta y tres aniversario de la Revolución de Octubre de la Unión de Repúblicas Socialistas Soviéticas se realizó ayer en el teatro Caupolicán.

El acto se inició a las diecioché horas con la ejecución de los himnos de Chile y de la URSS, a cargo del orfeón municipal con acompañamientos de los pabellones patrios. Continuó la ceremonia con lectura de poemas, la actuación del coro de la escuela musical vespertina de ballet popular y la participación de numerosos conjuntos folklóricos.

El único discurso que se pronunció en esa oportunidad estuvo a cargo de la senadora comunista Julieta Campusano quien se refirió a la importancia y proyecciones de la Revolución Socialista de Octubre.

Por otra parte, la comisión de educación del Partido Comunista ha programado a través de todo el país diversas exposiciones fotográficas destinadas a dar a conocer los avances más importantes en la URSS. En forma paralela, se han organizado numerosas charlas que serán dictadas en distintos puntos del país.

Artistas e intelectuales argentinos:

"El triunfo de Chile es la victoria de la masa popular"

El Presidente Allende continúa recibiendo la adhesión de diversos sectores representativos de la comunidad nacional y extranjera.

Intelectuales y artistas argentinos, entregaron ayer una declaración donde manifiestan su adhesión al Mandatario Popular y denuncian una "orquestada propaganda alarmista" de los sectores reaccionarios.

El texto de la declaración de los artistas e intelectuales argentinos, dirigida al Presidente Allende es el siguiente:

Ante la proclamación, como Presidente de Chile del candidato socialista, Salvador Allende, los que suscriben fijan su posición en los siguientes términos.

El triunfo de Salvador Allende es saludado, ante todo, como la victoria de la masa popular chilena en su totalidad. Más allá de las diferentes ideologías de los sectores que ayudaron, el pueblo chileno ha expresado con su voto la voluntad de asumir el papel protagónico que por derecho le corresponde.

A la vez que deseamos al pueblo chileno y a su nuevo gobierno una etapa de justas realizaciones, consideramos nuestro deber denunciar una orquesta propaganda alarmista cuyo fin es provocar la balcanización del continente. Ante este hecho reafirmamos nuestra convicción de que hoy a igual que en nuestra lucha común por la independencia, la amistad entre los pueblos argentino y chileno fue y será un factor imprescindible para lograr la liberación económica, política y cultural que anhelamos. Firman: Antonio Berni, pintor- Alejandro Boero, actriz. Francisco García Vasquez, arquitecto.- Juan José Sobrelli, escritor. Bernardo Kordon, escritor.- Manuel Sadovsky, físico matemático. Gregorio Bermann, Siquiatra. Bernardo Vebitsky, escritor.- María Rosa Oliver, escritora. Marta Linch, escritora. Jorge Hecker, director teatral. Blas Matamoro, escritor. Cora Ratto, físico matemático. Gregorio Selser, periodista. José Bianco, escritor. Alberto Serebrinsky, editor. Natalio Wisniasky, editor. Bernardo Carey, escritor. Enrique Bacigaluppo, jurista. Roberto Medina, autor teatral. Ricardo Rodriguez Molas, historiador. Joaquín Giannuzi, escritor.- Jorge Lafforgue, periodista. Siguen las firmas.

Designado Armando Barrientos:

Viña ya cuenta con su nuevo Alcalde

VALPARAISO (Por Sara Vial, Corresponsal).— Los porteños ya cuentan con un nuevo intendente de la provincia. La designación recayó en el militante del Partido Radical, Olaf Olsen, quien fue compañero del Presidente Allende en el liceo "Eduardo de la Barra", de Valparaíso.

El doctor Olaf Olsen, nacido en 1908, se desempeñó, durante tres períodos consecutivos, en la presidencia del Colegio Médico de Chile. La designación de Olsen no causó sorpresas en los círculos porteños, ya que se le conoce como hombre de dilatada experiencia y probada capacidad. Pero tan capaz como Olaf Olsen es el nuevo Alcalde de Valparaíso, el dirigente del Partido Comunista, Sergio Vuskovic Rojo.

Vuskovic, que es primo del Ministro de Economía, Pedro Vuskovic, nació en Illapel, hace 40 años, actualmente se desempeña como profesor de castellano en el liceo "Eduardo de la Barra" y como profesor de Sociología y Filosofía en la Universidad de Chile de Valparaíso.

Al asumir el cargo, el nuevo Alcalde porteño declaró que entre sus proyectos básicos figuraba el dotar de alcantarillado y agua potable a las viviendas situadas en los cerros porteños, que hasta ahora se habían visto marginadas de toda ayuda estatal.

Vuskovic agregó que como Alcalde le daría especial importancia al fomento de la construcción de viviendas para obreros en el plan porteño. "Es indispensable —dijo el Alcalde— preocuparse del problema de construcciones. Pero tampoco dejaremos de lado los aspectos culturales y desde ya estamos propiciando la construcción de un nuevo liceo y un plan de expansión cultural al que tengan acceso todos los habitantes del puerto".

En Viña del Mar causó regocijo la designación de Armando Barrientos como Alcalde de la Ciudad Jardín. Barrientos, con más de 30 años como funcionario de la Municipalidad, es hombre que cuenta con el cariño, el respeto y la confianza de los más diversos sectores viñamarinos.

El nuevo Alcalde, entrevistado por "La Nación", señaló que "será vital darle un nuevo impulso a la actividad turística de Viña. En mi ánimo está el trabajar. Y créame que en esto estoy contagioso. Por eso pienso que contaré con el respaldo de los trabajadores".

Revisarán experiencia chilena en Seminario

EL EQUIPO ECONOMICO del Gobierno dará a conocer su formulación técnica sobre la realidad nacional y las soluciones particulares de cada área durante la celebración del "Seminario de Planificación en Chile y Toma de Decisiones". El evento se efectuará entre el 12 y 14 del presente en el Hotel O'Higgins de Viña del Mar y es organizado por la Sociedad Chilena de Planificación y Desarrollo, PLANDES.

Este seminario pretende revisar la experiencia chilena en materias de planificación, la que se extiende desde la creación de la CORFO, en 1939, hasta el término del mandato del ex presidente Eduardo Frei, que puso en funcionamiento la Oficina de Planificación Nacional, ODEPLAN.

Tanto el trabajo y experiencia nacional y sectorial de ODEPLAN, como el de CORFO, serán analizados a la luz de los resultados obtenidos con la aplicación de los llamados "Planes Nacionales de Desarrollo". En este diagnóstico intervendrán especialistas como el Ministro de Economía, Pedro Vúscovic, Alberto Baltra, Jacques Chonchol, Edgardo Boeninger y otros.

Viterbo Apablaza, ejecutivo de PLANDES, señaló que los distintos equipos aguardan con interés el informe que ha redactado Felipe Herrera sobre "Perspectivas de América Latina y el papel de Chile".

Participarán además representantes de las tres ramas de las Fuerzas Armadas, para que el diagnóstico del problema y las soluciones tengan la opinión y experiencia de las Fuerzas Armadas.

Este evento, al cual ha sido especialmente invitado el Presidente de la República, cuenta con el patrocinio de las ocho universidades del país y la Municipalidad de Viña del Mar.

Analizarán problemas de la Salud Pública

CON LA ASISTENCIA del Presidente de la República será inaugurada hoy la Séptima Conferencia Latinoamericana de Salud Pública organizada por la Escuela de Salud Pública de la Universidad de Chile y patrocinada por la Oficina Pánamericana de la Salud.

Asistirán a esta Conferencia representantes de Argentina, Brasil, Cuba, Perú, Colombia, Puerto Rico y Chile.

Entre los temas que figuran en la agenda destacan: Panorama de la situación demográfica de América Latina, Análisis de sus interrelaciones y definición de los objetivos y funciones de las escuelas de Salud Pública en el campo de las relaciones recíprocas de la salud y población.

Se discutirán, además, las medidas adecuadas para impulsar el desarrollo de las escuelas de Salud Pública, de las actividades de docencia, investigación, difusión y asesoría en este campo.

El rostro de un nuevo Gabinete

JOSE TOHA GONZALEZ, Ministro del Interior, 43 años de edad. Periodista (Director del Diario Noticias de Ultima Hora, desde 1960); Presidente de la Federación de Estudiantes de Chile 1950-51; miembro del Partido Socialista desde los 15 años de edad. Casado con Victoria Eugenia Morales Etchevers y padre de dos hijos. Un hombre muy querido por sus colegas periodistas.

CLODOMIRO ALMEYDA MEDINA, Ministro de Relaciones Exteriores, 47 años de edad. Abogado y profesor de Filosofía. Miembro del Partido Socialista desde 1941. Ministro del Trabajo y de Minería del segundo Gobierno del General Ibáñez (1952 y 1953). Diputado en los años 1961 y 1965. Casado con Irma Cáceres y padre de tres hijos. Actualmente catedrático de la Universidad de Chile.

PEDRO VUSKOVIC BRAVO, Ministro de Economía, 46 años de edad. Economista con título de Ingeniero Comercial. Durante 20 años funcionario de CEPAL, y una de las figuras más destacadas de la economía chilena y continental. Catedrático desde 1951 y actual Director del Instituto de Economía de la "U". No milita en partido político alguno. Casado con María Inés Céspedes. Padre de 2 hijos.

AMERICO ZORRILLA ROJAS, Ministro de Hacienda, 60 años de edad. Miembro del Partido Comunista desde 1932. Comienza como obrero gráfico a los 14 años de edad, escalando los puestos de linotipista, jefe de taller, administrador y gerente de la Imprenta Horizonte. Relegado por motivos políticos a Melinka en 1947 y a Putre en 1956. Casado, dos hijas. Miembro de la Comisión Política del PC.

MARIO ASTORGA GUTIERREZ, Ministro de Educación, 39 años de edad. Profesor primario. Presidente de la Unión de Profesores de Chile. Desde hace 22 años miembro del Partido Radical, actualmente forma parte del CEN. Casado con Julia Rivera Pérez y padre de tres hijos. Ha participado en diversos seminarios y congresos nacionales y extranjeros sobre educación y de carácter gremial.

LISANDRO CRUZ PONCE, Ministro de Justicia, 59 años de edad. Abogado. Juez de Policía local y Jefe del Departamento de Municipalidades del Partido Socialista. Ministro del Trabajo en 1946 y elegido Diputado por Antofagasta en 1950. Autor de varios trabajos jurídicos. Actualmente profesor de Derecho y Seguridad Social. Casado con Cristina Ulloa Chacón, padre de cuatro hijos. Miembro del API.

ALEJANDRO RIOS VALDIVIA, Ministro de Defensa, 69 años de edad. Profesor de Historia y Geografía. Ingresó al Partido Radical en 1935. Diputado por el Primer Distrito de Santiago en 1945 y 1949. En 1946, Ministro de Educación. Expulsado del PR en 1964 por su adhesión a la campaña del Dr. Allende, fue reincorporado en 1969. Casado con Azucena Lemoine de la Cruz y padre de dos hijas.

PASCUAL BARRAZA BARRAZA, Ministro de Obras Públicas, 60 años de edad obrero esforzado, típico caso de dirigente, ingresó al Partido Comunista en 1925, de cuyo Comité Central es miembro desde 1939. Relegado a Pisagua y Aysen entre 1947 y 1950. Gerente de las Editoriales "Lautaro" y "Horizonte" y Administrador de "El Siglo". Regidor por La Granja en 1960, ocupó la Alcaldía desde 1961 hasta la fecha. Casado con Carmen Ramírez y padre de 4 hijos.

JACQUES CHONCHOL CHAIT, Ministro de Agricultura, 44 años de edad. Agrónomo, doctorado en la Universidad de París, experto en Reforma Agraria, becado por la NU, con estudios de economía en Londres. Tres años contratado en Cuba. Vicepresidente de INDAP en 1964. Fundador del MAPU, que lo designa candidato a la Presidencia de la República en la Mesa Redonda de la Unidad. Director del CEREN de la UC. Casado con la brasileña María Edy Ferreira y padre de un hijo.

HUMBERTO MARTONES MORALES, Ministro de Tierras, 43 años de edad. Inicia su carrera política en el Partido Demócratico de Chile. Ingresa al Democrático del Pueblo donde llega a ser Presidente Nacional de la Juventud y Secretario General. Elegido Diputado en 1953 y en 1957 por el Primer Distrito de Santiago. En 1967, siendo miembro del PADENA funda el Partido Social Democrático Industrial.

JOSE OYARCE JARA, Ministro del Trabajo, 48 años de edad. Campesino en su juventud, obrero salitrero, fogonero y de la mestranza de ferrocarriles, donde llega a ocupar la Presidencia de la Federación Santiago Watt. Milita en el Partido Comunista desde 1948. Elegido Diputado en 1953 y reelegido en 1957. En 1962 ingresa al Comité Central del PC y luego se incorpora a la Comisión Política. Casado con Norma Ruby Alfaro Cegarra, padre de 5 hijos.

OSCAR JIMENEZ PINOCHET, Ministro de Salud, 55 años de edad. Médico, especialista en medicina interna. Subsecretario de Salud Pública y Ministro de Tierras en el Segundo Gobierno del Presidente Ibáñez. Miembro del Comité Técnico del Partido de la Social Democracia. Presidente del CUP del Hospital San Juan de Dios en la última campaña presidencial. Casado con Eliana de la Jara, padre de 7 hijos, uno médico y otro estudiante de Medicina.

ORLANDO CANTUARIAS ZEPEDA, Ministro de Minería, 40 años de edad. Abogado, miembro del Partido Radical, durante 3 períodos Presidente de su Juventud, actual Vicepresidente y Presidente de la Comisión Política. En 1969 pasa a representar al radicalismo en la Mesa Redonda de la Unidad Popular. Abogado del Departamento Jurídico de la CORFO. Casado con María Mercedes Costa y padre de un hijo.

CARLOS CORTES DIAZ, Ministro de Vivienda, 58 años de edad. Minero de las pampas salitreras. Ingresa al Partido Socialista en 1937 y colabora entusiastamente en el triunfo del Presidente Pedro Aguirre Cerda. En 1942 es uno de los fundadores de la Confederación Minera del Cobre. Elegido Regidor mientras trabaja en la Mina Merceditas, de El Volcán. Desde 1964, Secretario de Relaciones Internacionales de la CUT. Casado y padre de 3 hijos.

JAIME SUAREZ BASTIDAS, Ministro Secretario General de Gobierno, 39 años de edad. Profesor de psicología y catedrático desde 1962. Ingresó al Partido Socialista en 1950, Secretario Regional de Osorno y candidato a diputado por esa misma zona en 1961. Actual Subsecretario General de Organización del PS y miembro de su Comisión Política. Casado con Lilia Indart Vargas y padre de dos hijos.

URSS celebró 53º aniversario de la Revolución de Octubre

MOSCU (ANSA). El compromiso que tiene la URSS de permanecer vigilante frente " a las miras agresivas del imperialismo internacional" fue reafirmado hoy por el Ministro de Defensa soviético Mariscal Andrei Gretchko en el orden del día que precedió al desfile militar de hoy en la Plaza Roja, en Moscú.

El desfile militar-no registró novedades en materia de armamentos misilístico - fue el elemento central de la gran concentración popular que se desarrolló en ocasión del quincuagésimo tercer Aniversario de la Revolución Leninista de octubre.

Mientras caía una densa nevada, decenas de miles de moscovitas, las más altas personalidades de la URSS (estaba presente la Troika Brezhnev, Kosyguin, Podgorny) y el cuerpo diplomático extranjero, asistieron al desfile militar durante el cual pasaron las unidades misilísticas, desde los cohetes antitanques semimóviles a los inmensos cohetes intercontinentales.

Faltaban "novedades", o sea armamentos de los cuales se ignorase la existencia en el arsenal soviético.

Los festejos fueron precedidos por una arenga formulada por el Ministro de Defensa, Mariscal Gretchko, en el orden del día tendiente a consolidar la potencia defensiva de la URSS y a permanecer vigilante frente a las "miras agresivas del imperialismo internacional, en primer lugar los imperialistas de Estados Unidos, que, con sus actividades agresivas, exasperan la tensión en diversas partes del mundo, obstaculizando el arreglo pacífico de los problemas de Asia Sudoriental y del Medio Oriente".

También anoche el ideólogo Mijail Suslov, miembro de la Secretaría y del Buro político, en su informe por el aniversario en nombre del partido, había saludado favorablemente episodios y síntomas de progresiva distensión en Europa pero había asegurado que el PCUS y el Gobierno estarían más vigilantes que nunca contra lo que sería una política "agresiva" más acentuada del "imperialismo" estadounidense, acusado de mantener bases en todo el mundo y todas orientadas contra la Unión Soviética y los países comunistas.

La multitud en la Plaza Roja y en las calles y plazas adyacentes era numerosa esta mañana. Por todas partes las banderas rojas contrastaban con el manto blanco de la nieve que recubría calles y techos. Los copos blancos punteaban el enorme marco de la multitud del desfile y de los grandes carteles en los que se leían los lemas: "Viva el gran octubre", "el partido de Lenin es nuestra guía".

En el tradicional mensaje de saludo que se concluyó con la orden de comenzar el desfile, el Mariscal Gretchko repitió los principales conceptos de su mismo orden del día y del informe Suslov.

Partido y gobierno han acordado —dijo— "atención permanente al refuerzo de la capacidad defensiva de nuestro país" siguiendo "con atención los movimientos del imperialismo internacional".

Aún practicando la política leninista de coexistencia pacífica, la URSS "no puede pasar por alto que las fuerzas de agresión imperialista prosiguen la carrera armamentista, refuerzan los bloques militares y amplían la luchan contra los países socialistas y los movimientos de liberación de los pueblos. Asperos conflictos internacionales —continuó— surgen en las diversas regiones del globo por culpa de los imperialistas".

Siguió un diagnóstico de la consolidación del bloque de los países comunistas: "Los trabajadores de los países socialistas hermanos marchan con fe por el camino de la creación de una senda nueva, en el mismo ejército en el que milita el pueblo soviético. Su unión combativa se refuerza sin fisuras. Su colaboración multilateral se hace cada vez más profunda en la lucha para el refuerzo de las posiciones del socialismo en pro de la paz y la seguridad de los pueblos".

Breve fue el comentario sobre Vietnam y Medio Oriente: "la Unión Soviética acuerda ayuda y apoyo multiforme a la lucha heroica de Vietnam contra la intervención del imperialismo norteamericano, a la lucha justa de los árabes en pro de la liquidación de las consecuencias de la agresión israelí en Medio Oriente".

Con palabras casi idénticas a las pronunciadas anoche por Suslov, el Ministro de Defensa subrayó la "gran importancia" del tratado concluido entre las URSS y la República Federal Alemana y dijo que "los soviéticos han contemplado con satisfacción los resultados de la reciente visita que hiciera el Presidente de la República francesa, Georges Pompidou, a la Unión Soviética".

El tono político de la manifestación fue dado por el discurso del Mariscal Grechko y no reveló sorpresa: Ausencia de choques polémicos contra los chinos, espíritu distensivo con respecto a los países europeos con elogios para con la RFA y Francia que son los que han cumplido ultimamente gestiones de acercamiento, persistente hasta exacerbado ánimo polémico, con respecto a Estados Unidos.

Otra prueba del deterioro de las relaciones entre EE.UU. y la URSS la dio hoy la ausencia en el palco diplomático de los representantes estadounidenses. Los diplomáticos norteamericanos no concurrieron a la manifestación en protesta por la prolongada detención en la URSS de tres militares norteamericanos (dos de ellos oficiales de alta graduación) que atravesaron en avión la frontera de la URSS desde Turquía.

La Embajada norteamericana estaba representada esta mañana en la Plaza Roja por dos consejeros y por los viceagregados militares de las tres armas.

La atmósfera de fiesta se hizo aún más viva después del desfile militar al que siguió el de los trabajadores, con banderas rojas al viento, cartelones y un modelo de la cápsula lunar.

MOSCU. Soldado con bayoneta presenta armas, mientras sus compañeros desfilan por la Plaza Roja, ayer 7, en conmemoración del 57 aniversario de la Revolución de Octubre.

Auspicioso para la paz entendimiento Roma-Pekín

ROMA, 7 (ANSA).— "Italia no ha dado este paso según el espíritu del modelo degaullista, de quien aspira a una posición de potencia protagonista, sino más concretamente por la evidente necesidad que la familia humana tiene de colaborar por la paz", dice "La Gazzetta del Popolo" de Turín comentando el reconocimiento de China Popular.

"El auspiciado reconocimiento de China — afirma "Il Giorno" de Milán — constituye un gran paso adelante y un hermoso cambio en el camino de coexistencia y cooperación necesario para la vida y el progreso de Italia".

"La Nazione" de Florencia escribe desde Washington que "el reconocimiento italiano a China Comunista no causó sorpresa en la capital norteamericana. El gobierno de Roma había tenido siempre informado al gobierno de Estados Unidos de la decisión y de las novedades de las negociaciones. El Primer Ministro Moro había expuesto la posición italiana al Secretario de Estado William Rogers, durante su reciente visita a la ONU. Nunca hubo "consulta" de Roma con Washington y este último nunca hizo presiones al gobierno de Roma".

"L'Avvenire" de Milán (católico) escribe que "con su acción, Italia contribuye a ayudar a ochocientos millones de chinos a salir del aislamiento en el que acontecimientos históricos e intereses políticos los han relegado durante años y hace al mismo tiempo justicia a la realidad mundial, ubicando en su exacta dimensión un elemento que condiciona el problema de la paz o de todos modos el posible desarrollo hacia la distensión".

BRISBANE, AUSTRALIA.- Los cuatro miembros de la tripulación de "La Balsa" de forma triangular que realizó un viaje de más de 11 mil kilómetros por el Pacífico, desde Guayaquil, al llegar a tierra, descansan tomando unos vasos de cerveza. Los tripulantes son el canadiense Norman Tetrault, el chileno Gabriel Salas, el español Vital Alzar Ramírez y el francés Marcel Modenna.

Soldado soviético fue herido en Berlín Oeste

Ola de protestas ante este hecho

BERLIN (ANSA). Un soldado soviético fue herido de bala en Berlín Oeste, en circunstancias todavía misteriosas. Estaba de guardia en el monumento a los caídos en la guerra que se halla en el sector británico a un kilómetro del muro que divide a Berlín Oeste y Este.

Una ambulancia británica transporto al herido a Berlín Este.

Fueron los soviéticos quienes pidieron una ambulancia a los británicos, pues evidentemente no tenían una propia a disposición.

El soldado soviético fue herido en un brazo y el estómago. Los tiros se produjeron a la 1,10 hora local (medianoche y diez GMT) pero sólo esta mañana se dió a conocer el hecho, con un anuncio de un vocero militar británico.

Se investiga que los tiros fueron hechos desde el parque Tiergarten, que se abre sobre la avenida 17 de Junio, donde se halla el monumento a los caídos soviéticos. Fueron hallados en el parque volantes con leyendas antisoviéticas y condenando la apertura hacia el este del gobierno federal alemán.

Es probable, según la policía, que los volantes hayan sido abandonados en el lugar por los autores del atentado.

Se destaca también que el incidente coincide con el 53 aniversario de la Revolución Rusa.

Con motivo de dicho aniversario, estaba programada una ceremonia ante el monumento para la mañana de hoy, con la participación del Embajador soviético en Alemania Oriental, Piotr Abrasimov y del general V. Y. Kulikov, Comandante en Jefe de las Fuerzas Armadas soviéticas en la RDA.

Los soviéticos iniciaron la construcción del monumento a los caídos en 1945, después de su ingreso en Berlín, antes de que entrara en vigor el estatuto de ocupación cuatripartita de la ex capital alemana.

El monumento resultó ubicado después en el sector británico y es custodiado por centinelas soviéticos. Llegan todos los días de Berlín Este para hacer la guardia.

Desde hace nueve años el monumento está protegido contra eventuales manifestantes por una red de alambre púa.

La Embajada soviética en Berlín Este hizo llegar una enérgica protesta al Comando militar británico, informa la Agencia ADN de Alemania Oriental.

La nota pide al comando británico que tome medidas inmediatas para "individualizar y castigar severamente al autor o autores de la agresión".

La agencia ADN informa que el soldado ha sido gravemente herido.

Militares bolivianos siguen en Teoponte

LA PAZ (ANSA). El comandante de ejército General Luis Reque Teran declaró a la prensa que: por el momento no se levantará aún el cerco militar a toda la zona que fue escenario de la actividad guerrillera, que encabezó Chato Peredo.

El general Reque Teran dijo que aunque en su concepto el proceso guerrillero prácticamente ha concluido con la salida a Chile de los ocho guerrilleros sobrevivientes, el cerco persistirá hasta que se verifique exactamente este extremo, o sea establecer si aún quedan insurgentes en la zona, lo cual hasta el momento es desconocido por las autoridades militares.

En cuanto a la desmovilización de tropas, señaló que ellas irán siendo licenciadas a medida que se despeje la necesidad de mantener la zona militar. Caso contrario, serían reemplazadas por la nueva conscripción militar.

Finalmente, el comandante de ejército hizo saber que el desertor de las guerrillas, arquitecto Jorge Aracibar Sebas, continúa recluido en el cuartel de Miraflores, añadiendo que permanecerá allí "hasta que yo quiera".

Crece agresión en Camboya

SAIGON (UPI). Unidades de infantería sudvietnamitas que entraron en Camboya, esperan unirse hoy a una poderosa fuerza operativa de este país cerca de Takeo, 65 kilómetros al sur de Phnompenh.

En círculos de Vietnam del Sur se dice que las tropas del gobierno camboyano se han unido ya a varios batallones de infantes de marina sudvietnamitas que descendieron por el río Mekong desde la base principal sudvietnamita en Camboya, cerca de Neakluong, 60 kilómetros al sudeste de Phnompenh.

El objetivo de la operación era doblegar a las unidades comunistas atrincheradas en la zona que rodea a Takeo, que desbaratan al propio tiempo todo movimiento a lo largo de las carreteras números dos y tres y presentan una continua amenaza a la región meridional de la capital camboyana.

En círculos militares de Phnompenh se dijo que los infantes de marina sudvientmitas viajaron por el río hasta unos 35 kilómetros de Phnompenh ayer por la tarde.

Entretanto en Vietnam del Sur sólo hubo acciones bélicas menores. Un vocero de gobierno de Saigón dijo que las tropas del gobierno mataron a 31 guerrilleros y se apoderaron de cinco armas de diversos tipos en batallas, disputadas en el norte y centro de Vietnam del Sur.

En tanto, que los guerrilleros del Vietcong hicieron volar su segundo puente en dos días en el delta del Mekong.

El vocero norteamericano por su parte no informó de acciones en las que hubieran participado fuerzas estadounidenses en la noche de ayer ni en la mañana de hoy.

En Phnompenh un informante militar manifestó que la situación está en "calma" a excepción de una acción de hostigamiento de los comunistas cerca de Siemgeap, pero se negó a dar informes acerca de la operación en que estuvieron también involucradas tropas sudvietnamitas.

31 bajas en Vietnam

SAIGON, (ANSA). Treinta y una bajas tuvieron las Fuerzas guerrilleras durante algunos choques registrados ayer en varias localidades de las regiones septentrionales y centrales de Vietnam del Sur, según informaciones gubernativas.

En la zona del Delta, según las mismas fuentes, una carga de explosivo hizo saltar un puente.

No se registraron otros episodios de relieve en Vietnam del Sur en las últimas veinticuatro horas.

Reducirán sueldos altos en Bolivia

LA PAZ, (ANSA).- El personal jerárquico de las empresas estatales y para estatales, percibirá en el futuro un haber máximo en moneda nacional equivalente a mil dólares.

El proyecto de decreto sobre el particular está en estudio del gobierno revolucionario y tiene por objetivo iniciar una política de austeridad real, eliminando primero las diferencias entre sueldos de cierta categoría de empleados y los salarios de los trabajadores.

El proyecto regulará los elevados sueldos en la administración con recortes a los sueldos extremadamente elevados hasta bajarlos a doce mil pesos bolivianos como máximo. En estas sumas se incluirán los beneficios sociales y utilidades a los que tiene derecho el empleado a sueldo, excepto aguinaldo. Dicha medida no alcanzará a los técnicos profesionales a contrato fijo. Estos contratos eximirán a las empresas del estado el reconocimiento de indemnización y beneficios sociales.

Para materializar el proyecto oficial en las reparticiones públicas, se empezó un estudio e investigación de sueldo en algunas entidades estatales de importancia.

Shell Chile S. A. Distribuidora
y
Shell Chile S. A. Industrial Química.

saludan a Su Excelencia
el Presidente de la República
Dr. Salvador Allende G.
al iniciar su gestión de gobierno.

IN MEMORIAM

†

Con motivo de cumplirse el segundo aniversario del sensible fallecimiento de nuestro inolvidable deudo, Sra.

Juana V. de Abaroa
(Q. E. P. D.).

se oficiará una misa mañana lunes a las 12.30 horas en la Parroquia de Nuestra Sra. de la Divina Providencia (Av. Providencia 1619).

Su Esposo e Hijas

DEFUNCION.

†

Tenemos el sentimiento de comunicar el fallecimiento de nuestro querido esposo, padre y abuelito, señor

JULIO GUEVARA LAPAILLE.
(Q. E. P. D.).

Sus funerales se efectuarán privadamente en el Cementerio General (Puerta Principal) hoy a las 15 horas, partiendo el cortejo desde San Pablo 3776.

LA FAMILIA.

HOY DIA
DOMINGO
DIA de USAR
DOLLY PEN

ROSAS CON PESTE

Con Hosalin Dust, pesticida que controla "todo" hongos, arañitas, pulgones, etc. Y si todos los meses les adiciona 2 a 3 tabletitas de Planta-gor, sabrá lo que son rosas de exposición. Si su proveedor habitual ofrece "otra cosa" diríjase a los locales "Lobo-quez" Catedral 1043, Los Leones 34 y P. de Valdivia 160.. que también atiende festivos de 9 a 21. Atención gratuita de consultas.

CALIDAD Y PRECISION
CITIZEN
Tokyo, Japan

Relojeria
GABOR
ESTADO 48

Castax
5 9 9 90
bandera 627

TIMBRES DE GOMA Y METAL GRABADOS, CALADOS
1896 - 1969
HUMBERTO GARETTO C. FABRICANTE NUEVA YORK 47
SUC. NUEVA YORK 58 Y ARTURO PRAT 253

ACERO INOXIDABLE
En Planchas Todas Las Medidas
AISI 430 - 304 - 316 - 316 L
Espesores de 0,5 hasta 15 mm.
Llegadas en vapor "AMPENAN"
E. CASTRO DONOSO Bandera 627

La vida no ha terminado para enfermos de TBC

Asistentes sociales del Instituto de Diagnóstico enseñan oficios útiles a los pacientes

"El enfermo de TBC llega prácticamente derrotado, con la idea de que jamás va a servir para nada y con una visión totalmente pesimista de lo que será su futuro. Es por eso de que la higiene mental, el mantenerlos ocupados, es básico en el tratamiento de esta enfermedad".

Y con este predicamento es que las asistentes sociales del Instituto de Diagnóstico de Enfermedades Broncopulmonares, que dirige el doctor Héctor Orrego Puelma, se han dado a la tarea de realizar una intensa laborterapia con los enfermos ambulatorios que llegan a este establecimiento hospitalario.

El resultado logrado del esfuerzo de estas profesionales ha dado sus frutos en la extraordinaria exposición de todos los trabajos realizados por los enfermos que durante el año pasan por ese Instituto del Hospital del Tórax.

Ropa de guagua, canastos, trabajos en madera, mimbre, plástico, rafia y lana son algunas de las cosas que en el multicolor y variado bazar muestra toda la prolijidad y dedicación de hombres y mujeres que en algún momento pensaron que estaban derrotados y sus vidas interrumpidas bruscamente.

Pero con el respaldo de esas mujeres, que no han limitado el ejercicio de su profesión al nombre de "asistente social", se han abierto nuevos caminos, nuevas posibilidades y, por sobre todo, conocimientos y herramientas para encauzar y recomenzar sus vidas que creyeron destruidas.

Personal del Hospital del Tórax desde ayer, día en que fue inaugurada la exposición, repletaron la pequeña casa para adquirir los trabajos realizados por los enfermos.

LA VIDA NO HA TERMINADO

Norma Gaete, asistente social, jefe del Instituto de Diagnóstico, señaló que el objetivo del trabajo realizado por estas profesionales era darles estímulos a los enfermos para que nuevamente se reintegren a una vida normal, motivándolos para que aprendan un nuevo oficio con el cual puedan seguir adelante.

—"En la generalidad de los casos es muy difícil que a los pacientes dados de alta los acepten en sus antiguos empleos. También muchos de ellos salen con una incapacidad relativa que no les permite hacer trabajos pesados".

"Con todos los modestos medios con que contamos hemos intentado hacer un trabajo de rehabilitación, el cual sabemos es muy modesto, pero que ya significa una forma de empezar. Y hay que ver la forma extraordinaria en que ellos responden, pues se dan cuenta que el verse aquejados por la TBC no significa que sus vidas han terminado".

En contra de lo que cree la gente, agregó la asistente social Hilda Oñate, después de dos meses de tratamiento los pacientes son abacilíferos. Es decir, ya no son contagiosos.

—"Acá se les conversa, se les da charlas y conocimientos de las leyes de previsión a las cuales se pueden acoger. Posteriormente se agrupan y comienzan a aprender todas estas cosas, según sus gustos y las aptitudes que demuestren".

Y son las mismas asistentes sociales las que imparten los cursos para los cuales se han capacitado por su propio gusto y por sus propios medios. Todo ello para ofrecer a los enfermos el máximo de oportunidades en este sentido.

EL FUTURO QUE SE ABRE

Hasta el Instituto de Diagnóstico llegan los pacientes con indicaciones médicas, provenientes de cualquier punto del país. Allí se les estudia y se les empieza el tratamiento bajo ha severo vigilancia para ver si el organismo acepta las drogas.

El tratamiento dura aproximadamente dos meses y son estos pacientes a los cuales las asistentes sociales realizan la laborterapia. Antes, explicó una de las profesionales, podíamos enseñarles a los enfermos que se encontraban en las salas, pero ahora no porque, según los médicos, no conviene que hagan esfuerzos de ninguna especie.

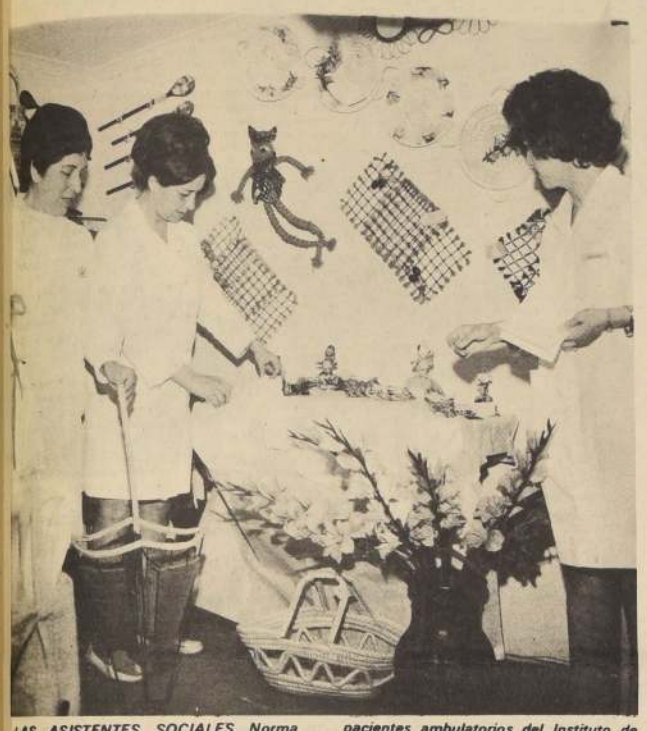
Las asistentes sociales son las encargadas, además, de preocuparse del egreso de los enfermos. Ellas se preocupan de enviarlos a sus lugares de origen o buscarles un lugar donde ubicarse, ya sea en sanatorios u hogares subtitutos, ya que muchos de los pacientes son indigentes o sus familiares no desean recibirlos en sus hogares.

—"Para todos ellos está encaminada esta laborterapia, explicó Norma Gaete. Para esto hemos recibido siempre el más amplio respaldo y cooperación del director del Instituto, doctor Héctor Orrego Puelma".

—"Ojalá, agregó Hilda Oñate, pudieramos hacer mucho más. Nosotros vemos cómo llegan acá los enfermos derrotados y amargados para salir lleno de esperanzas y con un oficio que no cabe duda les ayudará a salir adelante".

—"Y lo que también nos llena de satisfacción, finalizó Digna Riffo, es que los pacientes que han pasado por acá y que han ido a otros centros asistenciales para controlarse han enseñado a otros enfermos todo lo que han aprendido".

AUNQUE pequeña la casa en que trabajan los pacientes, en cada detalle se observa la preocupación de las profesionales para darle el máximo de comodidades a sus pacientes.



LAS ASISTENTES SOCIALES Norma Gaete, Hilda Oñate y Digna Riffo examinan los trabajos realizados por los pacientes ambulatorios del Instituto de Diagnóstico de Enfermedades Broncopulmonares del Hospital del Tórax.

LADRONES DE DOLARES ERAN ORGANIZADORES DE "TOURS"

DOS INDIVIDUOS, uno de ellos con antecedentes policiales, quienes se dedicaban a organizar "tours" a Argentina, fueron aprehendidos por funcionarios de la Brigada de Servicios Especiales de la Prefectura Móvil, luego que, investigando un vulgar robo, se descubrió que ambos habían burlado en reiteradas oportunidades la Ley de Cambios Internacionales, apoderándose de una exorbitante suma de dólares.

Los detenidos fueron identificados como Juan Manuel Rojas Pizarro, soltero, comerciante y Fernando Jaime Sedán, de la misma profesión, quienes confesaron sus delitos a los detectives, siendo puestos a disposición del Octavo Juzgado del Crimen de Mayor Cuantía.

Tanto Pizarro como Sedán organizaban viajes turísticos hacia el país trasandino con número de pasajeros que nunca bajaban de las diez o doce personas, llegando incluso a reclutar hasta 35 inscritos dispuestos a pasar agradables días en Mendoza o Buenos Aires. De esta manera los ponían en contacto con la Empresa Turística "Ñuñoa Tour", cuyos propietarios desconocían totalmente las maniobras del dúo de estafadores.

Sin embargo, el juego de los organizadores de "tours", consistía en ofrecer a sus clientes cuatro o cinco días de permanencia "gratuita" en el mejor hotel, con gastos y pasajes de ida y vuelta pagados, siempre y cuando éstos les entregaran la totalidad de la suma en dólares que se autoriza a los turistas portar cuando viajan al extranjero.

En los instantes de ser aprehendidos por la policía, Juan Rojas Pizarro y Fernando Sedán portaban un maletín de tipo "James Bond" que contenía en su interior 1.400 dólares en efectivo, en billetes de a cien; 1.350 pesos uruguayos y cinco sucres. Asimismo, tenían en su poder, certificados de Impuestos Internos, 10 cédulas de identidad a distintos nombres, varios pasajes de aviones de diferentes líneas ya usados, documentación de Impuestos Internos en blanco pero con los respectivos timbres, tarjetas de Global Complementario y otras especies, razón por la cual, los detenidos, además de ser infractores a la Ley de Cambios Internacionales, aparecen como falsificadores de instrumento público.

Sin embargo, Rojas confesó a la policía que también existen comprometidas otras personas dando sus nombres y domicilios, los que posiblemente sean detenidos en el curso de las próximas horas.

Cocaína y opio robaron en farmacia

COCAINA Y OPIO, entre otras especies, fue el botín que se llevaron desconocidos quienes robaron una farmacia ubicada en calle Los Molles 3206 en esta capital.

La denuncia ante la policía la hizo René Bicart, quien señaló que los ladrones sacaron unos barrotes de la puerta de entrada, introduciéndose a las bodegas de la farmacia y de allí al local de venta de donde sustrajeron, entre otras especies, muñecas, artículos de perfumería, diez gramos de clorhidrato de cocaína y diez gramos de opio en polvo, todo lo cual fue avaluado en diez mil escudos.

Casi solucionado caso del contador:

Retrato hablado será perdición de hampones

A LAS UNIDADES POLICIALES de todo el país se encuentra encargada la captura de tres ciudadanos argentinos, quienes aparecen como los desconocidos que asaltaron y dieron muerte al contador Omar Herrera Olguín, en una céntrica oficina de la editorial "Huelén", ubicada en el tercer piso del edificio de Huérfanos con Estado.

La Brigada de Homicidios hasta el momento se ha abstenido de proporcionar antecedentes acerca del curso que siguen las investigaciones; pero, no obstante, se filtró que ya se tiene la identidad de los tres individuos que actuaron en el crimen perpetrado a sangre fría en pleno centro de Santiago.

Un vocero de la BH dijo que con toda seguridad los hampones conocían muy bien el trabajo que realizaba el contador para la citada editorial y que en las oportunidades que éste llegaba hasta el lugar, en su maletín de cuero negro portaba importantes sumas de dinero, gran parte de él en dólares que posteriormente cambiaba o depositaba en bancos.

De esta manera, los tres desconocidos llegaron el jueves pasado hasta esa oficina, donde tuvieron una prolongada conversación con el contador Herrera Olguín. Lo que conversaron en ese momento nadie lo sabe, pero al parecer surgió una dificultad basada en el cambio de dólares. Por ello, los individuos regresaron al día siguiente armados y dispuestos a eliminar al contador si éste continuaba resistiéndose a sus demandas.

El único testigo del crimen, Carlos Zapata, señaló a los detectives "que era tal su horror que incluso, al parecer, ni siquiera escuchó las detonaciones de los disparos que terminaron con la vida del desafortunado profesional". Esto tiene su explicación para los investigadores de la Brigada de Homicidios, y es que presuntamente los hampones argentinos usaron silenciadores en sus armas, razón por la cual en una oficina vendedora de libros, ubicada inmediatamente al lado, tampoco escucharon los dos disparos.

Los desconocidos planearon cada uno de sus pasos con tal perfección —dijo un detective— que no dejaron huellas en el departamento, según el informe emanado por el Laboratorio de Policía Técnica (LAPOTEC); ni fueron vistos por el mayordomo del edificio, quien a los pocos instantes de cerciorarse de lo ocurrido corrió por las escalas.

Al salir éstos del edificio, se perdieron entre la multitud que a las 11 de la mañana prácticamente inunda el pasaje Matte y las calles Estado y Huérfanos.

En todo caso, un jefe de la BH se mostró confiado en poder aprehender en el curso de los próximos días a los delincuentes, basado en los antecedentes que dio el testigo ocular de los hechos, Carlos Zapata, quien por un milagro escapó con vida y el que, según se dijo, habría logrado establecer un retrato hablado de uno de los homicidas.

En todo caso, en la tarde de ayer, se dijo que en las oficinas de la BH ubicadas en el subterráneo de la Dirección General de Investigaciones, se encontraba detenido un muchacho quien sirvió de "contacto" en un primer momento entre el contador y sus victimarios.

Careo con otros cinco detenidos:

Renovada incomunicación a Viaux y Raúl Igualt

DESPUES DE SER SOMETIDOS a nuevos careos con otros cinco detenidos, por un tercer período fueron incomunicados el ex General Roberto Viaux Marambio y su suegro, el ex coronel Raúl Igualt, ambos declarados reos en el curso de la presente semana. Por otra parte, en Investigaciones se informó que en horas de la mañana de hoy, pasará a disposición de la Segunda Fiscalía Militar, Julio Fontecilla Rojas, cuñado de Viaux Marambio, detenido en Lima por la INTERPOL y trasladado el viernes a esta capital.

En la diligencia, ordenada por el titular Fernando Lyon Salcedo, Viaux e Igualt fueron careados por separado con Juan Diego Dávila Basterrica, Juan Enrique Prieto Urzúa, Luis Adolfo Gallardo Gallardo, Rafael Fernández Stuardo y José Jaime Melgoza Garay. Estos dos últimos ya habían cumplido esta diligencia en la tarde del viernes último. Los detenidos llegaron hasta la Segunda Fiscalía fuertemente custodiados por funcionarios de Prisiones en carros celulares.

Aunque no se proporcionaron antecedentes oficiales, se estima que el Fiscal Lyon está completando los antecedentes del caso para establecer los grados de culpabilidad que les cabe a Viaux e Igualt, como asimismo al resto de los declarados reos, en el asesinato del General René Schneider.

Posteriormente, y pasado el mediodía, fueron llevados al Tribunal Militar Roberto Vinet Llamazares, Fernando Yapur Huerta, el abogado Gustavo Valenzuela Salas y Wolgango Melgoza Garay.

Posteriormente se supo que Roberto Viaux y Raúl Igualt habían sido trasladados a la cárcel pública renovándoseles el período de incomunicación, de acuerdo con las órdenes impartidas por el Fiscal Lyon. Ambos reos aparecen como co-autores en el criminal atentado y del plan previamente concebido para desatar el casos en el país.

Sin embargo, y en lo que se refiere al resto de los detenidos que pasaron ayer a disposición del Fiscal Lyon, no se proporcionaron informaciones, aunque se presumía que al término de los careos que se prolongaron durante toda la tarde, es posible que algunos reos y detenidos quedarán en libre plática, teoría que no fue confirmada por esferas oficiales.

FONTECILLA A LA FISCALIA

Por otra parte, en esferas policiales se informó que en horas de la mañana de hoy, será puesto a disposición de la Fiscalía Militar, Benjamín Fontecilla Rojas.

Este individuo, de profesión ingeniero químico, salió de Chile al día siguiente de perpetrado el criminal atentado contra el Comandante en Jefe del Ejército, General René Schneider, encontrándose íntimamente comprometido en todo el complot terrorista que finalizó con los trágicos resultados.

SIGUE paseo de "encapuchados". Cubriéndose los rostros (grabados arriba y abajo) los acusados en el caso Schneider, eluden la acción de los reporteros gráficos después de declarar ante el Fiscal Fernando Lyon.

¡Ultima hora!:

Detenidos dos de los asesinos del contador

Una patrulla de carabineros de la Tenencia de La Barnechea al mando del teniente Sergio Gálvez detuvo en las últimas horas de la tarde de ayer en El Arrayán, en uno de los contrafuertes cordilleranos del Cajón del Maipo, a dos de los asesinos del contador Omar Enrique Herrera Olguín. Los maleantes atrapados fueron identificados como Juan Carlos Panicetti y Orlando Raúl Lucero Godoy, ambos argentinos. Se encontraba sin embargo prófugo el tercer participante de ese hecho de sangre en pleno centro de Santiago, Jorge Martí Torres, también de nacionalidad argentina.

Hasta el cierre de esta edición, la búsqueda de ese tercer delincuente continuaba.

-SINTESIS-

FALLECIO PROPIETARIA DE LA MAÑANA DE TALCA

FALLECIO en Antofagasta la señora María Albornoz viuda de Rojas, quien fuera propietaria del diario "La Mañana de Talca". Sus funerales se efectuaron el jueves recién pasado en Antofagasta.

RENOVADA DIRECTIVA DE LOS PERIODISTAS

FUE RENOVADA recientemente la directiva del Círculo de Periodistas de la provincia de O'Higgins, resultando elegidos como Presidente, Roberto Gac Canales; Secretario, Emilio Avila; Tesorero, Romilio Guerra, y Directores Sergio de la Fuente, Luis Oñate, Luis Labbé y Maximiliano Barra.

DE ANIVERSARIO LEONES DE ÑUÑOA

AYER SE INICIO en la comuna de Ñuñoa la semana de celebraciones de un nuevo aniversario del Club de Leones. Un completo programa de actividades, que se inició con una conferencia de prensa y que continúa el lunes con una entrega masiva de anteojos, realzará el XX aniversario del Club de Leones de esta comuna.

MAGISTRADO DE LA "RDA" EN CHILE

CON EL PRESIDENTE de la Corte Suprema, Ramiro Méndez Braña, se entrevistó el Presidente de la Corte de la República Democrática Alemana, doctor Heinrichs Toeplitz, quien destacó que "no basta solamente capturar al autor de un crimen, sino que también averiguar el por qué lo hizo y evitar que lo vuelva a repetir".

PARQUE NACIONAL DE TURISMO EN MAGALLANES

CON EL OBJETO de preservar el patrimonio forestal de la nación y conservar sus bellezas naturales se creó, por decreto 378 del Ministerio de Agricultura, el Parque Nacional de Turismo "PALIAIKE", en terrenos fiscales situados en la comuna de San Gregorio, provincia de Magallanes, con una extensión de aproximadamente 3 mil hectáreas.

EMPLEO DE LIBROS EN LOS COLEGIOS

EL MINISTERIO de Educación autorizó el empleo de algunos libros como auxiliares de la educación en la asignatura de Castellano y en el nivel que corresponde a los libros de lectura de la Colección "Mi Amigo", del autor Roberto Vilches Acuña.

CHOFERES IMPORTARAN VEHICULOS PARA TAXIS

Por decreto 373, publicado en el Diario Oficial de ayer, se reglamenta el artículo 188 de la ley 16.617 para la importación de taxis destinados a los no propietarios. Según esta reglamentación los intendentes de cada provincia deberán pronunciarse sobre la cuota de automóviles y resolver las solicitudes que se presenten.

FONDOS PARA PALIAR SEQUIA EN EL NORTE

TRES MILLONES de escudos pondrá a disposición del Ministerio del Interior la Tesorería General de la República para combatir los efectos de la sequía en las provincias de Atacama y Coquimbo y en las comunas de Putaendo, Puchuncaví y Tiltil. Según el decreto publicado en el Diario Oficial, estos fondos se girarán con cargo al dos por ciento constitucional ya que las zonas indicadas configuran un estado de calamidad pública.

SUSCRIBIRAN CREDITO PARA EQUIPO DEL METRO

EN DIEZ AÑOS se pagará a Francia el crédito otorgado para la construcción del metro de nuestra capital. El Director General de Obras Públicas y el Tesorero General de la República suscribirán los pagarés que fueron autorizados para cancelar la deuda del crédito otorgado al Gobierno chileno por el Gobierno francés para la adquisición de equipos para la construcción de la línea uno del metro de Santiago.

HORARIO DE VERANO EN LOS TRIBUNALES

A CONTAR del martes 17 de este mes, la Corte Suprema y la Corte de Apelaciones de Santiago iniciará su horario de verano, con atención en las mañanas. Desde esta fecha los tribunales trabajarán los lunes en la tarde y el resto de la semana exclusivamente en las mañanas.

Educacionista británica visitará Chile

E. L. FLETCHER, profesora de la Escuela Normal de Bretwood, en Essex, condado oriental de Inglaterra, especializada en Ciencias — según el programa de la Fundación Nuffield— partió de Inglaterra el día 2 de noviembre en visita de siete semanas de duración con destino a Chile y Argentina. Desempeña el puesto de profesora de Biología en la escuela.

Permanecerá, en el país desde el 6 de noviembre al 16 de diciembre; dirigirá tres seminarios en Santiago, Antofagasta y Valdivia para profesores de universidad y de escuelas normales, para profesores de instituto y para maestros de escuelas primarias y escuelas anejas a las normales. También celebrará dos seminarios similares en provincias.

E. L. Fletcher, que cuenta 43 años, ha desempeñado su cargo actual desde enero de 1968, fecha en que dejó de ser Asesora de Ciencias del Condado de Essex.

Como maestra auxiliar en el proyecto experimental de la Fundacion Nuffield, en Chelmsford, asistió a un curso para directores y organizó cursos para maestros.

También organizó cursos de biología a nivel ordinario para escuelas secundarias— proyecto Nuffield— para los maestros de Essex.

bandera 627

Paso Nivel en Panguilles

LA DIRECCION GENERAL de Obras Públicas dispuso que se elabore un anteproyecto y proyecto de paso superior en la localidad de Panguiles, en el cruce de los caminos de Valparaíso y Viña del Mar a Santiago, por el túnel Lo Prado y la cuesta Barriga.

El Departamento de Puentes, de la Dirección de Vialidad, estudiará diversos anteproyectos para determinar la solución definitiva desde un punto de vista estructural y desde su valor estético. Una vez obtenido el anteproyecto que reúna esas condiciones, deberá presentarse a la Dirección de Vialidad.

El nuevo paso tendrá una luz de 32 metros, una calzada de ocho, dos pasillos de un metro cada uno y los respectivos muros de contención de los terraplenes de acceso.

De acuerdo con el Departamento de Puentes, una vez establecidas las características que deberá cumplir el proyecto definitivo de la obra, el ingeniero que realice el trabajo procederá a estudiar un estudio completo del puente y sus accesos.

Para ejecutar los estudios se otorgó un plazo de dos meses.

Resultados Generales del Hip. Chile

PRIMERA CARRERA.- Indice 0 al 8.- 1.200 metros.

1.- (8) TAFIA 51 por Tetracordio y Hojalata del Stud "Any Queen" jinete Luis Albornoz. bol. 5.742 pag. zz
2.- (1) Teórico 56 P. Herrera bol. 10.953 pag. 5.80
3.- (7) M... te Mario 51 L. Murillo bol. 20.594 pag. 3.10
4.- (6) Lombarda 51 Jn. Gutiérrez bol. 6.951 pag. 9.20
5.- (16) Texas Girl 48 L. Rivera bol. 2.260 pag. 28.20
6.- (5) Feudal 53 C. Díaz bol. 12.219 pag. 5.20
7.- (4) Jaurugo 54 B. Campos bol. 1.921 pag. 33.20
8.- (15) Libertatis 48 M. Grasso bol. 1.038 pag. 61.40
9.- (10) Coriolano 50 N. Urrutia bol. 7.776 pag. 8.20
10.- (2) Arrotado 48 Jn. Aracena corral con Teórico.
11.- (3) Colmo 54 B. López bol. 2.081 pag. 30.60
12.- (11) Frisola 50 Orl. Osorio bol. 4.993 pag. 12.80
13.- (12) Manager 49 D. Basoalto bol. 7.574 pag. 8.40
14.- (14) Portal 49 J. Carasco bol. 4.908 pag. 13.00
15.- (9) Agraire 50 E. González bol. 2.158 pag. 29.50
Total de boletos jugados 91.166
GANADA por Cab. 3° a 4 1/2 cpos. el 4° a 1/2 cpo. el 5° a 1.1/4 y el 6° a 1.1/2 cpo. tiempo 1.14.- Retirado el (13) Matorral.- Prep. Pedro Medina.- Div. E° 11.10 E° 2.60 E° 3.10 E° 1.70.- Div. VIÑA E° 11.70 E° 4.80 E° 4.80 E° 1.70.

DESARROLLO. Lombarda arrancó al frente seguida por Libertatis, Monte Mario, Manager, Tafia y Frisola. A la altura de los 900 Tafia avanzó al sitio de honor. En los tramos finales atropelló Teórico sin dar alcance.

SEGUNDA CARRERA. 1.400 metros Condicional.

1° (12) VENDAVAL 55 por Cencerro y Victoria Eugenia, del Stud La Muñeca, jinete Enrique González Bol. 19.608
2° (4) Boreal 56 C. González Bol. 5.959 Pag 10.50
3° (1) Aristoteles 56 J. Castillo Bol. 17.996 Pag 3.50
4° (2) Arquero 56 C. Pezoa Bol. 11.924 Pag 5.30
5° (6) King 56 V. Bravo Bol. 8.300 Pag 7.60
6° (8) Ñireco 56 V. Ubilla Bol. 4.161 Pag 15.10
7° (7) Níquel 54 N. Urrutia Bol. 9.105 Pag 6.90
8° (5) Falso Judas 55 L. Albornoz Bol. 2.059 Pag 30.50
9° (10) Recóncavo56 G. Saavedra Bol. 5.647 Pag 11.10
10° (9) Surveyor 56 J. M. Aravena Bol. 4.052 Pag 15.50
11° (3) Aspe 56 L. Caroca Bol. 958 Pag 65.50
Total vendido 89.769 boletos

GANADA por 1 3/4 cpo. el 3° a cab. el 4° a pesc. el 5° a 1 cpo. y el 6° a 1/2 cpo. tiempo 1.27.1/5 Retirado el (11) Secular. Prep. Héctor Salas Div. E° 3.20 E° 1.40 E° 2 E° 1.40 Div.-Viña E° 2.60 E° 1.30 E° 1.80 E° 1.40

DESARROLLO. Boreal tomó la delantera seguido por King, Aspe, Arquero, Vendaval y Níquel. A la entrada de la recta King dejó atrás Boreal. Doscientos metros más adelante Boreal recuperó el mandó. A escasos metros de la raya surgió Vendaval logrando cómoda ganancia.

TERCERA CARRERA.- 1.400 metros. Condicional.

1° (9) MARABUTTO, 56 por Maporal y Pura Quimera, del Stud Itama, jinete Desiderio Muñoz Bol. 39.583
2° (11) Picotazo, 56 C. Pezoa Bol. 29.936 Pag. 3.60
3° (7) Fenelon, 54 N. Urrutia Bol. 10.729 Pag. 10.10
4° (2) Batallón, 56 V. Bravo Bol. 20.843 Pag. 5.20
5° (8) Lioness, 56 J. Pacheco Bol. 11.624 Pag. 9.30
6° (3) Bolognese, 56 V. Ubilla Bol. 13.731 Pag. 7.90
7° (13) Stayer, 56 J. M. Aravena Bol. 4.095 Pag. 26.40
8° (6) Chicolibre, 56 E. Guajardo Bol. 7.009 Pag. 15.40
9° (12) Pink's Love, 52 J. Carrasco Bol. 9.951 Pag. 10.90
10° (5) Corcolen, 56 E. Guzmán Bol. 4.877 Pag. 22.20
11° (10) Ñarro, 56 L. Cifuentes Bol. 1.829 Pag. 59.20
12° (4) Colorín, 54 P. Herrera Bol. 599 Pag. 180.80
Total boletos jugados 154.811

GANADA por 6 cpos. el 3° á 1/2 pesc. , el 4° á 3/4 cpos. , el 5° á pesc. y el 6° á 2. 1/4 cpos. Tiempo 1.25. Retirado el (1) Astro.- Prep. Juan Melero. Div. E° 2.70, E° 1.40; E° 1.50; E° 2.- Div Viña: E° 2.80; E° 1.50; E° 1.60; E° 2.10.- Div. Triple N° 1 á ganador E° 514.90 á placé E° 189.

DESARROLLO.- Marabuto asumió el mando. Tras él se ubicaron Lioness, Batallón, Fenelón, Colorín y Pink's Love. Sin rivales al frente el líder hizo un tren a su voluntad. La meta lo sorprendió con amplia ventaja sobre Picotazo.

CUARTA CARRERA. Indice 6 al 8. 1.200 metros.

1° (7) TRINQUETILLA 53 por El Maltes y Triguerilla, del señor Washington Calderón, Jinete: Carlos Hernández Bol 13.691
2° (5) Dickens 53 D. Muñoz Bol 40007 Pag 2,50
3° (14) Tyer 52 C. Escobar Bol 17261 Pag 5,90
4° (11 Don Marco 52 E. Guajardo Bol 12876 Pag 7,80
5° (8) Blue Man 52 L. Caroca Bol 10817 Pag 9,30
6° (15) Uruguay 52 A. Parra Bol 5892 Pag 17,10
7° (2) Cachiporra 54 V. Bravo DESCARTADO
8° (13) Serpiente de Oro 52 D. Sagardía Bol 3067 Pag 32,90
9° (1) Armengol 54 H. Olguín Bol 22208 Pag 4,50
10° (4) Verina 54 Orl. López Bol 5627 Pag 17,40
11° (10) Pantera Rosa 52 G. Farfán Bol 7320 Pag 13,80
12° (3) Tusrelda 54 E. Naranjo Bol 5655 Pag 17,90
13° (6) Resplandear 53 J. M. Aravena DESCARTADO

Total jugado 144.421 boletos.

Ganada por 3 cpos. el 3° a 3 1/2 cpo. el 4° a 1 1/2 cpo. el 5° a 1.1/4 cpo. y el 6° a nariz. Tpo. 1.12.2/5. Retirados el (9) Cargoso y el (12) El Nano. Prep. Alejandro Padovani. Div. E° 7.40; 1.60; 1.30; 1.60. Div. Viña E° 6.80; 1.50; 1.30; 1.50.

DESARROLLO. Trinquetilla salió a tomar la punta. Más atrás estaban Cachiporra, Tyer, Don Marco, Resplandear, Pantera Rosa y Dickens. En los tramos finales se hizo presente Dickens sin comprometer las posiciones de la puntera.

QUINTA CARRERA. Indice 20 e inferiores. 2.000 metros.

1° (1) Bagual 56 por Cherasco y Balsamera, del Stud Yeyei, jinete Desiderio Muñoz bol. 54.817
2° (4) Tinterilla 54 N. Urrutia bol. 14.396 pag. 8.10
3° (5) Julepe 53 E. Guajardo bol. 23.417 pag. 5.00
4° (3) Rasurado 55 V. Ubilla bol. 12.167 pag. 9.60
5° (7) Llorare 52 O. Escobar bol. 14.944 pag. 7.80
6° (2) Lord Callampa 56 L. Cifuentes bol. 17.322 pag. 6.70
7° (6) Ta led 53 H. Olguín bol. 24.265 pag. 4.80
8° (8)Maniático 47 D. Sagardía bol. 6.404 pag. 18.30
TOTAL jugado 167.733 boletos

GANADA por 3 cpos. el 3° a 3 cpos. el 4° a 1.1/2 cpo. el 5° a 4.1/2 cpos. y el 6° a 2.1/4 cpos. tiempo 2.07. Corrieron todos. Prep. Enrique Vidal. Div. E° 2.10 E° 1.30 E° 2.40 E° 1.60. Div. Viña E° 1.50 E° 1.20 E° 2.40 E° 1.50

DESARROLLO. Definidas las posiciones,Maniático quedó al frente. En su sigan iban Taled, Llorare, Bagual, Julepe, Rasurado, penúltimo Lord Callampa y última Tinterilla. Frente al poste de los 1.000 Llorare dominó a Maniático. Pronto la imitó Bagual y en los 700 era el líder. En los metros finales apuró Tinterilla, viéndose incapaz de dar alcance.

SEXTA CARRERA. Indice: 0 al 5. 1.200 metros.

1° (5) VISPERA, 53 por Don Barcia y Viena del Stud "Casa Real" jinete, Carlos Hernández Bol. 25.473
2° (8) Ketty, 52, D. Sagardía, Bol. 18.792 Pag. 7.90
3° (9) Last One, 52, E. González, Bol. 16.792 Pag. 8.80
4° (12) Chantaita, 50 J. M. Aravena, Bol. 37.269 Pag. 4.00
5° (6) Chandra, 52, A. Poblete, corral con Víspera
6° (11) Llanos, 51, J. Castillo, Bol. 15.724 Pag. 9.40
7° (1) Colignon, 54, D. Cerda, Bol. 17.883 Pag. 8.20
8° (7) Alma Mía, 52, L. Cifuentes, Bol. 35.584 Pag. 4.10
9° (3) Ponciano, 53, C. Ojeda, Bol. 16.231 Pag. 9.10
10° (4) Una Reina, 49, A. Parra, Bol. 9.151 Pag. 16.10
11° (10) Reserpina, 52, Edo. Vásquez, descartada
12° (2) El Trolita, 53, G. Farfán, Bol. 17.976 Pag. 8.20
Total de boletos jugados: 210.888

Ganada por 6 1/2 cpos. el 3° a 2 1/2 cpos. el 4° a 1/2 cab. el 5° a 1/2 cpo. el 6° a 1 1/4 cpo. Tpo: 1.12 1/5. Corrieron todos. Prep: del corral Víspera-Chandra, L. Santos. Div. E° 5.80; E° 3.80; E° 2.20 y E° 2.80. Div. Viña: E° 4.70; E° 3.70; E° 1.80 y E° 3.50. Div. de la triple N° 2 a ganador E° 565.50 y placé E° 186.80.

DESARROLLO. Una Reina "picó" al frente asediada por El Trolita, Víspera, Ponciano, Ketty, y Chantaita. Cerca del poste de 1.000 El Trolita desplazó a Una Reina. Con Víspera a la cabeza ingresaron a la recta. La puntera mantuvo con mucha facilidad esa ubicación, cruzando la raya con amplia ventaja sobre Ketty.

SEPTIMA CARRERA. Indice 8 al 11. 1.200 metros.

1.- (3) **Ramalazo 55, por Raspador** y Semiramis del Stud "Albeza jinete V. Bravo Bol. 17.965
2.- (15) Daquino 52, R. González Bol. 22.086 Pag. 6.30
3.- (16) Mis Digna 52, O. López Bol. 9.756 Pag. 14.20
4.- (2) Gavilana 55, B. Campos Bol. 974 Pag. 142.80
5.- Felizcote 53, C. González Bol. 12.558 Pag. 11.10
6.- (14) Quile Blague 53, D. Muñoz Bol. 30.827 Pag. 4.50
7.- (12) Furor 53, R. Clavería Bol. 8.893 Pag. 15.60
8.- (7) Polígono 54, L. Camus Bol. 27.233 Pag. 5.10
9.- (8) Sigmausan 54, E. Guajardo Bol. 8.574 Pag. 18.20
10.- (9) Viole Tip 54, L. Murillo Bol. 2.389 Pag. 58.10
11.- (13) Ludmilla 53, L. Caroca Bol. 7.8904 Pag. 17.60
12.- (10) Aguanahí 53, C. Farfán Bol. 14.884 Pag. 9.30
13.- (6) Parsifal 54, N. Urrutia Bol. 1.930 Pag. 71.90
14.- (5) Moai 54, O. Escobar Bol. 12.302 Pag. 11.30
15.- (1) El Pumá 55, R. López Bol. 1.048 Pag. 132.50
16.- (4) Bonne Mine 54, G. Saavedra Bol. 17.175 Pag. 8.10

TOTAL DE BOLETOS VENDIDOS 198.488

GANADA por 3.1/2 cpos. el 3° cpo, el 4° a 1 pesc. el 5° a 1 cpos. el 6° a 1/2 cab. Tpo. 1.12.3/5 Corrieron todos. Prep. R. López. DIV E° 7.00, 2.40, 2.40, 3.50. DIV DE VIÑA E° 7.30, 3.10, 3.40, 6.00

DESARROLLO. Miss Digna asomó en punta vigilada por Polígono, Baldaquino, El Puma, Ramalazo, y Felizote. Faltando 200 metros surgieron Ramalazo y Baldaquino. Se impuso aquel por amplia diferencia.

OCTAVA CARRERA — 1.400 METROS — CLASICO —

1° (6) AVENTAJADO, 48 kilos, por Avilés y Lautarina, del Stud "Lautaro". Jinete: Eduardo Suárez, Bol. 22.327
2° (2) Gadi, 52, O. Escobar, Bol. 28.169, Pag. 5.20
3° (7) Providente, 47, S. Azócar, Bol. 27.051, Pag. 5.40
4° (4) Libelo, 50, A. Parra, Bol. 71.537, Pag. 2.10
5° (1) Radulesco, 56, C. González, Bol. 17.111, Pag. 8.60
6° (5) Nenquén, 50, S. Vásquez, Bol. 36.479, Pag. 4.00
7° (3) Posilipo, 52, J. Castillo, Bol. 7.765, Pag. 19.00
Total de boletos jugados: 210.439

GANADA por 2 cuerpos; el 3° a 9 cuerpos; el 4° a pescuezo; el 5° a 3 1/2 cuerpos. Tiempo: 1.23 2/5. Preparador: Juan Melero. Corrieron todos.

DIVIDENDOS: E° 6.60; 2.90; 2.20. VIÑA: E° 7.70; 2.50 y 2.60.

NOVENA CARRERA. 1.200 metros. Indice: 29-42

1° MARIO A (1), 55 kilos, por Beligerante y Amette, del Stud "Goal". Jinete: David Cerda Bol 27.264
2° Huildad (7), 50, J. M. Aravena Bol 97.188 Pag 2.20
3° Corajudo (8), 48, G. Fernández Bol 13.084 Pag 16.20
4° Corsario Negro (9), 48, H. Olguín Bol 13.420 Pag 15.80
5° Haribal (5), 52, J. Castillo Bol 6.184 Pag 34.20
6° Matón (4), 53, S. Vásquez Bol 32.078 Pag 6.60
7° Rechiflado (6), 52 L. Caroca Bol 5.775 Pag 36.60
8° Chico Rioja (2), 54, D. Muñoz Bol 86.062 Pag 2.50
9° Guión (10), L. Albornoz Bol 3.071 Pag 68.90
10° Kepler (3), 53, J. Pacheco Bol 18.203 Pag 11.60
TOTAL de boletos jugados: 302.329

GANADA por 1.1/4 cuerpos; el 3° a cabeza; el 4° a 1 cuerpo; el 5° a 3/4 cuerpos. Tpo. 1.11.4/5. Preparador: Enrique Beuzenberg. Corrieron todos.

DIVIDENDOS: E° 7.80; 2.30; 1.60; 2.50 VIÑA: E° 3.20 ; 2.30; 1.30; 2.70.

DESARROLLO. Chico Rioja surgió en punta seguido por Huildad, Mario A y Haribal. Faltando 200 metros para el disco se hicieron presentes Mario A y Huildad. Fue más efectivo Mario A.

DECIMA CARRERA — 1.200 METROS — INDICE 15 - 17

1° (12) OTARIO, 53 kilos, por Bachi y Espoir, del Stud "Uno y Uno"; Jinete: Luis Murillo, Bol. 32.033
2° (14) Primordial, 52, O. López, Bol. Bol. 21.930, Pag. 7.90
3° (10) Mesata, 53, D. Cerda, Bol. 10.011, Pag. 17.10
4° (2) Grifo, 54, J. M. Aravena, Bol. 22.939, Pag. 7.60
5° (3) Nacareco, 54, L. Hevia, Bol. 5.214, Pag. 33.30
6° (7) Tilingue, 54, G. García, Bol. 9.859, Pag. 17.60
7° (4) Pitágoras, 54, C. Pezoa, Bol. 40.233, Pag. 4.30
8° (11) Musardise, 53, E. Soto, Bol. 30.311, Pag. 5.70
9° (9) Javelle, 53, J. Castillo, Bol. 7.339, Pag. 23.60
10° (13) Presión, 53, C. Ojeda, Bol. 7.608, Pag. 22.80
11° (6) Ren, 54, C. González, Bol. 24.653, Pag. 7.00
12° (5) Bofetón, 53, L. Caroca, Bol. —, Pag. 4.30
13° (15) Rugidora, 52, C. Sepúlveda, Bol. 25.075, Pag. 6.90
14° (1) Enroque, 54, E. López, Bol. 7.610, Pag. 22.80
15° (8) Doña Cargosa, 53, R. González, Bol. 3.230, Pag. 53.70
Total de boletos jugados: 248.145

GANADA por pescuezo; el 3° a 4 1/2 cuerpos; el 4° a 1/2 cuerpo; el 5° a pescuezo. Tiempo: 1.12 2/5. Preparador: Enrique Vidal. Corrieron todos.
DIVIDENDOS: E° 5.40; 4.00; 2.50; 4.80. VIÑA: E° 8.20; 2.80; 3.60; 10.90.

DESARROLLO — Doña Cargosa se disparó en punta. La seguían Primordial, Musardise y Mesata. Con Primordial al frente ingresaron a la recta. A la altura de los 300 metros finales, por el lado interior, se deslizó Otario sucumbiendo estrechamente. El jinete de éste estimó que había sido molestado por el vencedor. Llevado el reclamo ante la Junta de Comisarios, ésta acordó alterar el orden, quedando primero Otario y segundo Primordial.

DECIMO PRIMERA CARRERA. 1.200 metros. Indice: 22-28

1° MI LINDITA (12), 50 kilos, por Prepotente II y Nammarú, de la señora Sara Castel de Matalón. Jinete: José M. Aravena Bol 31.314.
2° Nonita (7), 52, D. Muñoz Bol 97.219 Pag 2.10
3° Veckemiana (3), 55, V. Ubilla Bol 26.840 Pag 7.00
4° Tetrato (4), 54, O. López Bol 26.997 Pag 7.00
5° Tresillo (2), 55, E. López Bol 16.673 Pag 11.50
6° Cocoz (10), 50 J. Carrasco Bol 17.322 Pag 11.50
7° On Chuma (8), 49 A. Salas Bol -- Pag 2.10
8° Exacta (5), 53 , S. Leal Bol 12.391 Pag 15.20
9° Okey (13), 50 , S. Vásquez Bol 16.244 Pag 11.60
10° Conciencia (11), 50, R. Clavería Bol Descartado Pag
11° Costero (6), 52, C. González Bol 7.011 Pag 26.80
12° Metinca (12), 51 , G. Farfán Bol 16.311 Pag 11.50
13° Angulo (1), 55, E. Guajardo Bol -- Pag 11,50
TOTAL de boletos jugados: 268.322.
GANADA, por 2 cuerpos, el 3° a 4 cuerpos, el 4° a 3/4 cuerpos, el
GANADA por 2 cuerpos: el 3° a 4 cuerpos: el 4° a 3/4 cuerpo; el 5° a 2 cuerpos. Tpo. 1.11.1/5. Preparador: Hermin Yáñez. Corrieron todos.
DIVIDENDOS: E° 6,00; 2,00; 1,50; 1,80 VIÑA: E° 7.10; 2.00; 1.50; 2.00.
DESARROLLO. Nonita se ubicó al frente en la largada. Tras ella iban Mi Lindita, Tresillo y Veckemiana. Cuando ingresaron a ala recta Mi- Lindita apurada por su jinete dejó atrás a Nonita. Las dos mantuvieron esa ubicación hasta la meta.

DECIMO SEGUNDA CARRERA. 1.200 metros. Indice 18-21

1° (2) HARDAMO 53 kilos por Huxley y Corteira, del Stud "Index". Jinete Carlos Pezoa Bol. 20.761
2° (15) Molfeta 51 E. Suarez Bol. 51.486 Pag 4.00
3° (10) Prematuro 52 C. Sepúlveda Bol. 46.652 Pag 4.50
4° (16) Perdido 51 L. Vasquez Bol. 18.462 Pag 11.30
5° (6) Atigrada 52 D. Muñoz Bol. 45.648 Pag 4.60
6° (13) Fonola 51 C. González Bol. 20.845 Pag 10.00
7° (5) Sor Quimera 53 D. Basoalto Bol. Descatada Pag —
8° (11) Cahuel 51 A. Poblete Bol. 19.284 Pag 10.80
9° (12) Dependencia 51 O. Escobar Bol. 28.123 Pag 7.40
10° (7) Chicalote 52 D. Sagardía Bol. 6.116 Pag 34.00
11° (14) Milko 51 G. Farfán Bol. 28.886 Pag 7.20
12° (1) Huicano 54 V. Bravo Bol. 6.075 Pag 34.30
13° (*8) Lucilo 52 N. Urrutia Bol. 5.045 Pag 41.30
Total vendido:296.618 boletos

GANADA por 1/2 cabeza; el 3° a 3/4 cuerpo. el 4° a 2. 1/2 cuerpos el 5° a 1/2 cuerpo. Tpo 1.12.1/5. Preparador Oscar Silva. No corrieron (3) Kao Ky, (4) Roto Listo y (9) Mecenas.

DIVIDENDOS: E° 10.00; 2.90; 2.00; 2.00 VIÑA E° 11.10; 4.50; 1.90; 1.90.

DECIMA TERCER CARRERA. 1.200 metros. Indice. 11-15

1.- **RENAICO** (9), 52 kilos, por Elastic, y Wallis, del señor Esteban Kobler. Jinete: Oscar Escobar. Bol. 20.664
2.- Proscrita (12), 51, O. López Bol. 36.179 Pag. 7.
3.- El Fortín (10), 51, L. Caroca, Bol. 4663 Pag. 54.00
4.- Avena (1), 54, C. Ojeda, Bol. 29.524 Pag. 8.00
5.- Modernita (7), 52, E. López Bol. 28.657 Pag. 9.00
6.- La Mejor 52, O. Osorio Bol. 10.748 Pag. 23.00
7.- Cubby (2), 53, U. Gaete Bol. 16.327 Pag. 15.00
8.- Royal Shadow (5), 53, R. Gonzalez Pag. 23.00
9.- Que Brava (8), 52, L. Cifuentes Bol. 44.615 Pag. 5.00
10.- Puyumén (4), 53, L. Rivera Bol. 16.582 Pag. 15.00
11.- Moratín (15), 50, H. Olguín Bol. 50.906 Pag. 5.00
12.- Estático (11), 51, L. Murillo Bol. 54.157 Pag. 4.00
13.- Sweet Maid (13), 51, J. M. Aravena Bol. 50.292 Pag. 5.00
14.- Raspante (3), 53, D. Cerda Bol. Pag. 15.00
15.- Asteoride (14), 50, S. Leal Bol. 5.847 Pag. 43.00

TOTAL DE BOLETOS VENDIDOS 366.198

GANADA por 7 cpos. el 3° a 1.3/4 cpos. el 4° a 1.1/4 cpos. el 5° a cab. Tpo. 1.11.1/5 Prep. Gonzalo Juliá. Corrieron todos.

DIVIDENDOS: E° 12.40, 3.10, 3.60, 6.60. VIÑA E° 11.10, 3.90, 4.90, 7.30.

Ganó Concepción a la "U" 3-0:

"El Pata Bendita" iluminó anoche el Estadio Nacional

CONCEPCION (3): Miguelucci; García, González, Avellán y Pinochet; Rivas y Urrizola; López, Varas, Castro y Fábres.
UNIVERSIDAD DE CHILE (0): Nef; Las Heras, Quintano, Gallardo y Rodríguez; Hodge y Yávar; Araya, Marcos, Aránguiz y Arratia.
GOLES: A los 25 minutos del primer tiempo, una excelente combinación entre Castro y Fábres, permitió a este último con ... tiro vencer al meta azul. Segundo tiempo: a los 23 minutos ... Peralta a Pinochet sirvió la falta Castro y gol. A los 37' en ... personal Castro convierte el tercer tanto de Concepción.

Una prolongación del áspero y sucio encuentro ... protagonizaron estos dos cuadros en la primera rueda y que ... esa oportunidad como escenario el Estadio de la ciudad penquista ... el partido que animaron anoche en Ñuñoa los conjuntos de ... Concepción y Universidad de Chile.

Patadas desde el pitazo inicial. Juego fuerte por parte de ... universitarios, pero que no tuvieron nunca las proporciones de ... hicieron alardes los penquistas, que con aparatosas reclama... sorprendieron en más de una ocasión al árbitro Carlos Valdés.

Consecuencias de estos roces, fue la expulsión de Varas a los ... minutos de la primera etapa. Antes Varas en vistosa infracción ... "fouleado" al defensa colegial y cuando este tuvo oportunidad ... desquite el delantero sureño respondió con golpes lo que mo... justa salida del campo de juego.

Ante la inferioridad numérica Concepción replegó sus ... basando toda su ofensiva en contragolpes esporádicos que tuvo ... el "Pata Bendita" Castro, su mejor gestor. Fue así como cuando ... perfilaban los primeros 25 minutos del encuentro, una ... sucesión de pases entre Castro y Fábres permitió la apertura ... marcador, después de haber burlado habilidosamente casi a toda la ... defensa universitaria.

Sin duda que en los 45 minutos iniciales, el dominio perteneció ... cuadro local, pero por su tendencia a imponer brusquedad en ... acciones les restó posibilidades para equiparar la cuenta, antes de ... al descanso.

Al reiniciarse el encuentro, los sureños mostraron una ... distribución de sus hombres, como una forma de suplir la falta de ... y con tan buen éxito que desde ese momento sólo existió un equipo ... la cancha por la claridad que puso en su cometido, el que ... reforzado por la brillante actuación que le cupo a Castro que fue el ... mejor jugador de la noche.

El popular "Pata Bendita" aprovechó la potencia de su zurda ... batir a los 23 minutos a Nef, por tiro libre concedido ante foul ... Peralta a Pinochet y a los 38 minutos en una excelente "arrancada" ... desde la mitad del campo el mismo Castro extructuró el marcador ... de tres a cero en favor de los "lilas".

Un partido que ha pesar de la brusquedad agradó a los 12 ... aficionados que aproximadamente llegaron hasta el Estadio Nacional ... un excelente resultado para Concepción que "guapeó" aunque llegó al ... final del encuentro con sólo 9 hombres después de la expulsión ... Pinochet a los 45 minutos del segundo tiempo.

Católica sin convencer ganó a Antofagasta: 2-1

En un encuentro totalmente ausente de calidad técnica, Universidad Católica venció anoche por dos goles a uno al cuadro de Antofagasta, en el preliminar de la reunión doble efectuada en el Estadio Nacional.

Con esta derrota el conjunto nortino no hizo otra cosa que confirmar el mal período por el que atraviesa y que lo tiene ubicado en los últimos lugares de la tabla del torneo futbolístico Nacional. Nada aportó el equipo antofagastino para ganar. Descuidó su defensa. Debilitó el ataque al retrasar al puntero Moreno hacia el medio campo, sector en el que dominó pero sin que existiera coordinación entre estas líneas ... el resto. O sea ... divorcio total entre defensa y ataque.

Ante este planteamiento de los visitantes los católicos cayeron en ese juego que ya les es característico de "enfriamiento" de las acciones, que finalizan por aburrir y cansar. Esta situación se hizo más evidente cuando los colegiales se vieron con marcador favorable de dos goles a cero en el primer tiempo, por tantos conseguidos por Hornos a los 26' y de Isella a los 40 minutos de tiro libre.

En el segundo período algo insinuó Antofagasta, pero sin inquietar la defensa adversaria, que contó en ese sector con hombres de oficio como Adriazola y Laube, que supieron con buenas y malas artes (como el penal que convirtió Guerrero a los 6 minutos) contener una ofensiva que trabajó más en base de entusiasmo que de calidad.

Sin embargo hay que insistir, que el encuentro en general fue de una pobreza abismante en cuanto a concepción de juego y de espectáculo profesional y pagado.

Al llamado del árbitro Fernando Toro los equipos formaron de la siguiente forma:

UNIVERSIDA CATOLICA (2): Trepiana; Adriazola, Laube, Lecaros y Díaz; Luis H. Carvallo e Isella; Livingstone, Hornos, Tobar y A. Díaz.

ANTOFAGASTA PORTUARIO (1): Berly; Poblete, Avalos, Contreras y Vega; Infante y Bravo; Moreno, Guerrero, Hortensen y Meneses.

En el segunto tiempo a los 15 minutos Jauregui reemplazó a Infante.

Aventajado facilmente

Aprovechando las ventajas que dieron algunos competidores en la carrera central de La Palma, se impuso ayer Aventajado en los 1.400 mts. del premio Rotary Internacional.- En esta prueba fueron notablemente mal corridos Libelo y Nenquén, que sufrió un tropiezo de importancia, pero que de todos modos, no estuvo a la altura de anteriores carreras.

Para Aventajado este es su sexto triunfo y eleva sus haberes a la suma de E° 104.530.

LA CARRERA

Nenquén salió a la delantera vigilado por Posilipo, mientras tercero se ubicaba Aventajado, cuarto Gadi y quinto Radulesco.

A la altura de los 1.000 metros, Posilipo había pasado a la vanguardia, mientras Providente por fuera, molestando a Nenquén, se ubicaba en el tercer lugar para avanzar a la punta cuando iban a la altura de los 700 metros.

Providente alcanzó a estar en la delantera hasta la tierra derecha. Allí atropelló Gadi y pasó al frente, mientras Aventajado por los palos se hacía presente con mucho vigor.

Faltando doscientos metros, dominó Aventajado y no tuvo rivales. Llegó a la meta con 2 cpos. de ventaja sobre Gadi que precedió a Providente por 9 cuerpos. Cuarto fue Libelo, quinto Radulesco y sexto, Nenquén.

El tiempo del ganador fue de 1.23.1/5.

Pasan por primera vez frente a la meta los competidores del Handicap de 2.000 metros. Encabeza el grupo Maniático. A sus grupas Llorare, por el lado interior, luego Taled. Más atrás Bagual, Rasurado y Julepe.

Triples

TRIPLE N° 1.- Vales en juego: 13.554. Se acertaron 981 vales a TAFIA (valor nominal E° 48,30). En la segunda válida se acertaron 251 vales a VENDAVAL (valor nominal E° 185.-). Se distribuyeron así en la tercera y última válida:

Astro, No Corrió; Batallón, 20; Bolognese, 16; Colorín, 2; Corcolen, 12; Chicolibre, 11; Fenelon, 10; Lioness, 26; Marabutto, 69; Ñarro, 3; Picotazo, 47; Pinks Love, 13; Stayer, 11.

La combinación ganadora fue TAFIA- VENDAVAL- MARABUTTO. Se acertaron 69 vales. Cada uno cobró E° 514.90.

El dividendo a segundo con PICOTAZO fue acertado por 47 vales. Cada vale cobró E° 189.

TRIPLE N° 2. Vales en juego 21.624. Se acertaron 2.175 vales a TRINQUETILLA (valor nominal E° 34.80). En la segunda válida se acertaron 888 vales a BAGUAL (valor nominal E° 85.20). Se distribuyeron así en la tercera y última válida:

Colignon, 84; El Trolita, 62; Ponciano, 59; Una Reina, 40; Víspera, 63; Chandra, 44; Alma Mía, 165; Ketty, 81; Last One, 63; Reserpina, Descartada; Llanos, 64; Chantaita, 163.

La combinación ganadora fue TRINQUETILLA — BAGUAL — Corral Víspera/Chandra. Se acertaron 107 vales. Cada uno cobró E° 565,50. El dividendo a segundo con Ketty fue acertado por 81 vales. Cada vale cobró E° 186,80.

TRIPLE N° 3.— Vales en juego: 28.982. Se acertaron 3.652 vales a RAMALAZO (valor nominal E° 27.70). En la segunda válida se acertaron 305 vales a AVENTAJADO (valor nominal E° 332.10). Se distribuyeron así en la tercera y última válida:

Mario A, 29; Chico Rioja, 88; Kepler, 21; Matón, 27; Haribal, 8; Rechiflado, 8; Huildad, 104; Corajudo, 9; Corsario Negro, 10; Guión, 2.

La combinación ganadora fue RAMALAZO-AVENTAJADO-MARIO A. Se acertaron 29 vales. Cada uno cobró E° 2.794.20.

El dividendo a segundo con HUILDAD fue acertado por 104 vales. Cada vale cobró E° 194,80.

TRIPLE N° 4.- Vales en juego: 34.760. Se acertaron 3.115 vales a OTARIO (valor nominal E° 39). En la segunda válida se acertaron 296 vales a MI LINDITA (valor nominal E° 409,20). Se distribuyeron así en la tercera y última válida:

Huicano 5; Hardamo 16; Kao Ky No corrio; Roto Listo No corrio; Sor Quimera Descartada; Atigrada 51; Chicalote 3; Lucilo 14; Mecenas No corrio; Prematuro 55; Cahuel 16; Dependencia 25; Fonola 19; Milko 28; Molfeta 57; Perdido 14.

La combinación ganadora fue OTARIO — MI LINDITA — HARDAMO. Se acertaron 16 vales. Cada uno cobró E° 5.953.50. El dividendo a segundo con MOLFETA fue acertado por 57 vales. Cada vale cobró E° 417.80.

PRADELIA DELGADO, haciendo honor a su condición de la Mejor Deportista de 1970, hizo suya la prueba, ayer en el Estadio Nacional, del lanzamiento del disco, de cuya espec... fue recordwoman durante lar... gos años. La presencia y ac... ción de Pradelia dio es... tacularidad al torneo.

Con 36,73 metros.

Pradelia Delgado ganó lanzamiento de disco

CON LANZAMIENTOS muy parejos y técnicamente perfectos, la mejor deportista del año, Pradelia Delgado, de Atlético Santiago se adjudicó ayer, en el Campeonato de Primavera del Estadio Nacional, el primer lugar en el lanzamiento de Disco con 36.73 metros.

Ella fue una de las principales figuras que participaron en el evento organizado por la Asociación Atlética de Santiago, junto a quien compitió también la campeona sudamericana Verónica Díaz, que resultará segunda en la misma prueba con 31.93 metros.

OTRAS FIGURAS DEL TORNEO

El salto largo de varones fue ganado por el juvenil representante de Manquehue, Alex Kaspch con un intento de 6.81 metros, segundo se ubicó Enrique Naranjo, del mismo club con 6.55 metros.

La Bala dió el triunfo a Patricia Mora, también de ... Santiago, con 10.92 ... fue la lanzadora de ... Francais, Lorena Prado ... 10.32 metros. Pradelia ... do quedó tercera con 10.23.

Con 11 segundos ... Alejandro Kaspch ganó ... bién una de las series de 100 ... tros planos delineándose ... como uno de los ... ganadores de la final que ... correrá mañana.

La característica de la tarde ... ayer fue la gran ausencia de ... mejores elementos que ... ne el atletismo chileno para ... das las pruebas. Muchas ... cias se explican ya que hay ... delegación chilena compi... do en Buenos Aires, sin em... go, hay otros atletas que ... neciendo en el país no acu... ron a participar aun cuando ... Torneo de Primavera es el ... mo más importante que org... za la Asociación Santiago.

El torneo continúa hoy con ... última etapa a partir de ... 8.45 horas, en el Estadio Nacional.

Ferroviarios 1 Naval 0

ESTADIO: El Morro de Talcahuano
PUBLICO: 6.854 personas
RECAUDACION: E° 31.820
ARBITRO: Sergio Vásquez (mal).
GOLES: 89' Fredes (F)
FERROVIARIOS (1): Enoch; Pino, Carrasco, Iturra, y Cicamois; Aranda y Alvarez; Jeria, Lara, Gómez y Fredes.
NAVAL (0): Petinelli; Pérez, Hoffmann, Hormazábal y Valdivia; Moya y Brontes; Torreblanca, Moraga, García y Helo.

La sola reaparición de Enoch, da la impresión que hizo ganar a Ferroviarios, que después de varias derrotas consecutivas salvó en El Morro dos valiosos puntos, al ganar al dueño de casa Naval, por la cuenta mínima.

El encuentro fue ardorosamente disputado y tanto Petinelli como el guardameta ... se salvaron en repetidas oportunidades. A los 6 minutos de ... fracción final, Pino foulea ... lentamente a García y ... pretendió hacerse justicia ... su cuenta, siendo sorprendido ... expulsado por tal motivo. ... diez hombres, el representante ... "chorero" debió soportar ... to del encuentro, siendo ... tosamente favorecido (el ... so argumento de las compe... ciones) por el referí ... Vásquez, que incluso alargó ... partido en cinco minutos ... Ferroviarios exhibió un buen ... bol y una ordenada de... extrema. El público de... con una rechifla al ... Vásquez, por su pésimo co... do (Gentileza Radio Almirante Latorre).

San Luis 1 San Felipe 1

ESTADIO: Municipal de Quillota
PUBLICO: 4.654 personas
RECAUDACION: E° 35.522
ARBITRO: Luis Faúndez (regular)
GOLES: 28' González (USF) y a los 49' Grafigña (SL)
SAN LUIS (1): Tapia; Lobos, Pérez, Quijanez y Castillo; Zamora y Grafigña; Verdugo, Martínez, Gatica y Orellana.
SAN FELIPE (1): Tapia; Díaz, Alarcón, Miranda y Olmos; Villarroel y Gaete; Nuñez, González, Rojas y Briones.

Un excelente partido brindaron los conjuntos de San Luis y Unión San Felipe, que al cabo de los noventa minutos se retiraron del campo de juego, tras un justo y merecido empate a uno.

El equipo local estuvo ... cerca del triunfo debido a que ... vo la oportunidad de ... un segundo lanzamiento ... nal a los 23 minutos de la ... da fracción y que ... blemente para sus pre... nes disparó fuera Grafigña ... tor de penal del único gol ... equipo.

El empate fue merecido ... San Luis, por cuanto al final ... partido sus hombres se ... ron cansados. La expe... cumplida por ambos ... fue coronada por una ... ovación, índice que el marco ... del agrado del numeroso ... co asistente al estadio.

(Gabriel Rodríguez S...)

NANO PARRA: CUANDO EL PUEBLO CANTA

"Quien describe a su pueblo y sus personajes, está rindiéndose un homenaje a si mismo".

Antonio Acevedo Hernández lo dijo una tarde cerca de una botella de tinto cuando hablábamos de lo nuestro. Lo nuestro, que siempre fue postergado, paulatinamente fue tomando un lugar en lo que llamaban "sociedad intocable" y se permitió que de ello se hablara. Que fueran personajes en las obras de teatro, que se les cantara.

Los autores, los intérpretes, de esta manera, conocieron lo nuestro. Luego del conocimiento vino el entendimiento y luego el cariño hacia ellos. Se sumaron a los personajes típicos los "subproductos" de esa misma sociedad en descomposición que necesitaba cambiar, y cambió...

Muchos intérpretes...

Muchos autores...

"Todos cantaron a su experiencia".

Nano Parra (... de la legión de los Parra...) que nació en Chillán y vió crecer el "cabro sin futuro"; que se crió en las barriadas y que su juventud la movilizó en la escuela pública, la mesa de billar y su guitarra, llevó su experiencia al pentagrama y surgió un nuevo estilo " el canto choro, a las cosas choras".

Nano Parra canta lo que siente...

Nano Parra escribe lo que ha vivido...

Nano Parra se "doctoró" como narrador especializado de nuestros personajes... Todo surgió espontáneo. Así habla Nano... Así él vio al manicero de Agustinas con Ahumada... Así lo vieron su amigos "choros" que, cuando se lo contaron, el más calificado miembro de la Real Academia Española, aunque éstos y aquéllos hablan español, no se habrían entendido. Ellos tienen su idioma propio, y "Nano" conoce "aquel idioma".

El mérito de Nano es haber sacado un pedazo del mundo suburbano y llevarlo a los lugares de prestigio. Aquel estilo tiene su sello. Oirlo es escuchar a "Nano" cuando habla en su casa con sus amigos.

Todo tiene su "sello". La chispa. La gracia. Sus cuecas choras son parte de él, decimos mal... son "Nano" Parra mismo.

● Sus cuecas "choras" llevan su personalidad.- Sus cuecas son algo de la ciudad misma.- Sus personajes que eran de todos, ahora los queremos para cada uno de nosotros.- Nota de Miguel Humberto Aguirre

"El hombre se cree más de lo que es, pero se estima menos de lo que vale"

Pero "Nano" Parra sólo tiene aquello que muestra en sus cuecas, están equivocadas. Nano también tiene algo muy escondido: sencillo, bondadoso y algo más...

—¿...Que entiendes por bondad...?

"...leí una vez a Pio Baroja que decía: realmente, no se si con justicia o no, a mi no me admira el ingenio, porque se ve que hay muchos hombres ingeniosos en el mundo. Tampoco me asombra que haya gente con memoria, por grande y portentosa que sea, ni que haya calculadores, lo que más me asombra es la bondad y esto lo digo sin el menor asomo de hipocresía..."

—¿...Es verdad que eres muy dadivoso...?

"...no se, pero siempre recuerdo algo que decía mi vieja ¿quien da pronto, da dos veces..."

—¿...Qué opinas de los que dudaron de lo que tu entregabas...?

"...aplicaba lo que decía Condorcet: es tan facil, tan cómodo, dudar de todo...me consolaba yo mismo..."

—¿...La desconfianza justifica algo para ti...?

"...nuestra desconfianza justifica el engaño ajeno..."

—¿...Te gusta la política...?

"...todos tenemos un lugar y hay que luchar..."

—¿...Si fueras Ministro de la Música qué decretarías...?

"...que la música chilena debia tener mayor difusión. Buscaría el apoyo a lo nuestro..."

—¿...Leiste alguna vez a Goethe...?

"...algo recuerdo de él que es muy importante: el hombre se cree siempre más de lo que es y se estima menos de lo que vale...

—¿...Por que trabajas tanto...?

"...porque quiero tranquilidad para los míos..."

—¿...quieres ser rico...?

"...quiero ser rico en conocimientos. Un rico ignorante es una oveja con vellones de oro..."

—¿...Hacia donde vas...?

"...en busca de algo que no sea simple. Que sea profundo..."

Ese es Nano Parra en confianza. Así, habla. Todo lo piensa. Una vez lo leyó y quiere mostrarlo..."

¡SI...Y...NO..!

—¿Seguirás con las cuecas choras?

"¡..NO..!"

—¿Verdad que estás haciendo canciones con contenido?

"¡..SÍ..!"

—¿Cierto que te tramitan un viaje al exterior?

"¡..SÍ..!"

—¿Irías solo?

"¡..No..!"

—¿Con un conjunto..?

"¡..SÍ..!"

—¿Sólo a cantar cuecas choras?..

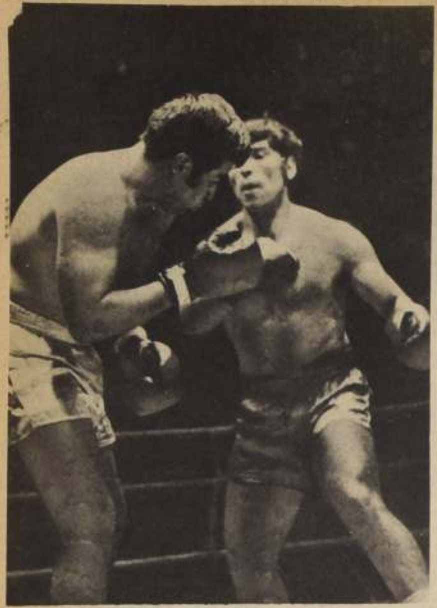
"...No..!"

—¿Algún programa especial..?

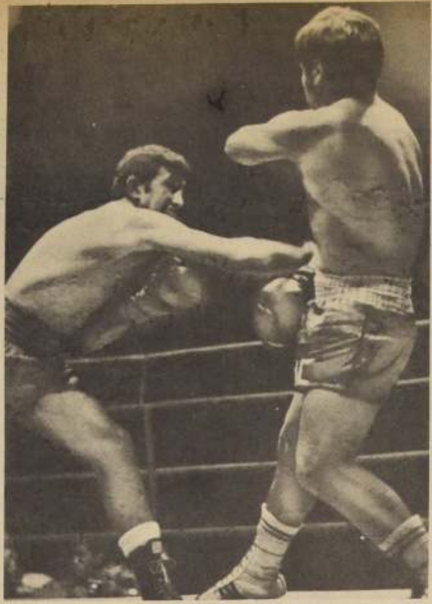
"¡..SÍ..!"

LOS PARRA...

"Me pides que hable de los Parra (piensa...) nacieron al **pie de una guitarra** y fueron bañados en el **agüita fresca**. Por sus venas corren los fríos vientos de la noche pampina y también los huracanes del sur. Son gente que vive con la patria, las cosas nuestras en el corazón. Todos fueron artistas. Todos fueron artistas del pueblo. los Parra están hechos de buena madera.



Castro va a tirar su izquierda; Pérez listo para esquivar.



Guillermo Riveros ataca a Canales.

Motocross:

Los campeones se definen en Rocas de Sto. Domingo

● Hoy penúltima fecha de cross. ● Participarán todos los ases nacionales

(Fotos: Claudio Meza O.)

Este segundo domingo de Noviembre se efectuará en el tradicional puerto de San Antonio, y en el recientemente ya inaugurado trazado europeo de motocross de Rocas de Santo Domingo, la novena fecha de cross puntuable por el campeonato nacional 1970.

La prueba, que desde ya se asegura será todo un éxito, tanto en espectáculo mismo como por la alta participación de competidores, se iniciará a partir de las 14,30 horas.

CIRCUITO

Mil trescientos metros de giro, con subidas y bajadas escalofriantes, clásico en cuanto a su trazado, polvoriento y con mucho margen de visibilidad para los espectadores.

Este circuito, a pesar de ser nuevo y de sólo tener una carrera en su suelo, gozó desde un principio de una bien merecida fama de "duro y difícil" aunque un tanto menos que el de Melipilla que también fuera diametrado por los experimentados del San Antonio, Moto Club, que serán también los organizadores de este evento.

Además el público asistente tendrá la oportunidad de disfrutar un buen día **a pleno** campo y dado el trazado, estar al alcance de la mano junto a los más destacados ases del motocross chileno, que son los mejores de Sudamérica.

PILOTOS

En la prueba de hoy que casi será "un cierre de campeonato", se espera la presencia de todos los pilotos participantes en el campeonato. CLASE 50 cc. Fernando Méndez (Nº 1 Honda Centauro) Hector Valenzuela (Nº 36 Honda Centauro) Alberto Hollard (Nº 13 Honda —Unión Española) Luis de la Meza (Nº 47 Horda Unión Española) Mauricio Peralta (Nº 37 Honda Unión Española) Juan Egenau (Nº 61 Horda Unión Española) Carlos Rojas (Nº 67 Maico Green Cross) Eugenio Santis (Nº 11 Honda San Antonio Moto) Edward Wormull (N. 21 Honda Centauro).

CLASE 100cc: Julio Muñoz (Nº 64 Zuadapp—Unión Española) Alejandro Moya (Nº 40 Honda— Centauro) Mauricio Peralta (Nº 37 Honda—Unión Española) Juan Egenau (Nº 61 Honda—Unión Española) Alberto Holland (Nº 23 Honda—Unión Española) René Berguecio (Nº 53 Gilera—Unión Española) Antonio Bau (Nº 85MV Agusta—Santiago Moto) Mario Araya (Nº 5 Gilera—Santiago Moto) Edward Wormull (Nº 21 Honda—Centauro) Héctor Valenzuela (Nº 36 Honda—Centauro) Fernando Méndez (Nº 1 Honda—Centauro).

CLASE 125 cc: Alberto Barrientos (Nº 3 Morini—Centauro) Daniel Pino (Nº 6 Morini—Green Cross) Juan Schultzky (Nº 22 Honda—San Antonio Moto) Osvaldo Marín Nº 49 Honda—San Antonio Moto) René Bergucio (Nº 53 Gilera—Unión Española) Mario Soto (Nº 19 Gilera—San Antonio Moto) Eugenio Santis (Nº 11 Honda—San Antonio Moto) Fernando Méndez (Nº 1 Honda—Centauro) José Oportor (Nº 63 Honda—Unión Española) Héctor Valenzuela (Nº 36 Honda—Centauro) Alejandro Moya (Nº 40 Honda—Centauro) Patricio Brunet (Nº 59 Morini-Centauro).

CLASE MOTONETAS 175 cc: Renato López (Nº 7 Centauro), Gabriel Labbé (Nº 17 San Antonio) Alejandro Flores (Nº 14 Universidad Católica) Rubén Gangas (Nº 54 Green Cross) Amador Maturana (Nº 9 Universidad Católica) Manuel Toro (Nº 50 San Antonio Moto) Miguel Lagos (Nº 26 Green Cross) Patricio Baltimar (Nº 43 Santiago Moto) Rolando Ortega (Nº 58) Waldo Tapia (Nº 57 Green Cross) Jaime Baltimar (Nº 10 Santiago Moto) Eugenio Santis (Nº 11 San Antonio Moto) Jorge Gamboa (Nº 71 Green Cross) José Esquivel (Nº 80 San Antonio Moto) Mario Soto 19 San Antonio Moto), todos en motonetas Lambretas y Vespa, acondicionadas especialmente para los duros circuitos de cross.

CLASE 250 cc. Kurt Horta (Nº 2 Montesa Cappra—Green Cross) Erhard Kausel (Nº 4 Husqvarna Husky—Unión Española) Alberto Holland (Nº 13 Montessa Cappra 7 E—Unión Española) Wiston Colvin (Nº 70 CZ Jawa—Unión Española) Jaime Colvin (Nº 73 Bultaco Pursang—Unión Española) Francisco Ruiz (Nº 38 Montesa Cappra—Centauro) Juan Schultzky (Nº 22 Honda 125—San Antonio Moto) Alberto Barrientos (Nº 3 Morini Corsario-Centauro) Pompello Montero (Nº 39 Gilera Jupiter—Green Cross) Mario Rojas (Nº 52 Guzzi Special—San Antonio) Alejandro Moya (Nº 40 Honda 5 Special—Centauro) José Muñiz (Nº 54 Maico Special—Unión Española) René Berguecio (Nº 53 Bultaco Pursang—Unión Española) Daniel Pino (Nº 6 Morini Corsariti—Green Cross) Ignacio Cerda (Nº 101 Gilera 200—Unión Española).

Todos los "grandes" del motocross se darán cita hoy para disputar esta, que será la novena fecha por el campeonato nacional.

Serán éstas las últimas carreras con máquinas, algunas totalmente normales, ya que se encuentran en sus últimos trámites la importación de 34 motocicletas de competición para motocross (2 de éstas para velocidad) acogidas a la Ley de Deportes y Recreación, y gracias a las activas gestiones tanto del presidente de la Federación Chilena de Motociclismo, Federico Laschan, como por las que han realizado el director de Deportes del Estado, Marco Antonio Rocca, y Sabino Aguad, presidente del Comité Olímpico de Chile.

UN MAGNIFICO SALTO de Alberto Holland. **El piloto de Unión Española sólo tendrá que conformarse con el tercer puesto en la general.**

KAUSEL, Barrientos, Horta y Ruiz, serán algunos de los de la partida hoy en Rocas de Santo Domingo

Antes del Interzonal de Ajedrez:

Bobby Fischer le hace competencia a Bonavena

COPENHAGUE (UPI). Para Robert James Fischer ha llegado el momento de la definición, tiene que demostrar que es, como afirma, el mejor ajedrecista del mundo o batirse en retirada.

El talentoso, temperamental y discutido "enfant terrible" del mundo de las 64 casillas, figura finalmente entre los 24 maestros seleccionados para intervenir en el torneo interzonal que comenzará el próximo lunes en el lujoso hotel Jaime I de Palma de Mallorca en las españolas Islas Baleares.

Después de una agotadora competencia que se prolongará seis semanas, los seis jugadores que ocupen los primeros puestos emprenderán una serie de matches individuales de carácter eliminatorio, junto con el ex campeón mundial Tigran Petrosian y el ex campeón soviético Víctor Korchnoi para decidir quien podrá desafiar a un encuentro por el título al actual poseedor de la corona, Boris Spassky.

Pese a que en el torneo competirán algunas de las más destacadas figuras del mundo ajedrecístico, la atención general —y la presión principal— se concentrará sobre "Bobby" Fischer.

Después de ganar el interzonal de Estocolmo en 1962, con dos puntos y medio de ventaja sobre su más próximo rival, "Bobby" fue batido en el torneo de la candidatura en Curazao para designar al retador oficial y provocó enorme sensación al acusar a los representantes soviéticos de concertar tablas entre sí para reservar energías.

La denuncia fue considerada de tan mal gusto como su jactancia de un año anterior de que era "el mejor del mundo" y su opinión de que astros como Mikhail Botvinnik, Vassily Smyslov, Mikhail Tal y Paul Keres son meros "chocolateros rusos".

En otros de sus raptos, Bobby también dijo que podía dar un caballo de ventaja a cualquiera mujer y ganar fácilmente, pero rechazó la posibilidad de enfrentar a la campeona mundial, Nona Gaprindashvili, de la Unión Soviética, en tales condiciones.

Para continuar esta serie, en la olimpiada ajedrecística de Varna (Bulgaria), también en 1962, el irascible maestro norteamericano acusó al campeón mundial Botvinnik de hacer trampas y deliberadamente se burló del reglamento que prohibía declarar tablas una partida antes de completar 30 movimientos.

"Esa regla —dijo— sólo se aplica a los tramposos comunistas".

En 1964, Bobby rehusó intervenir en el interzonal de Amsterdam y tres años más tarde se retiró del que se celebraba en Susa (Túnez), después de nueve ruedas.

En la 4a. fecha del Nacional

Eduardo Aracena sacó la cara por el boxeo

Desaparecieron las figuras en la 4ª fecha del Nacional de Boxeo. Sólo Eduardo Aracena, de Calama, "salvó la plata" al hacer una presentación de mucho valor y positivismo. Por su cometido se convirtió en la figura de la noche. Podría prestarse, su distinción en una noche sin valores, para un comentario negativo. Pero no, Aracena tendría que haber sido figura, incluso en una noche de grandes valores. Su cometido fue sencillamente perfecto y de ahí que lo sindiquemos como un hombre que tiene que seguir proporcionando buenas actuaciones. Sus cometidos de años anteriores, ahora vienen corregidos y aumentados.

Otros, hombres, que en el papel hacían pensar en una noche de éxitos, "destiñeron" como percala. Decimos destiñeron, porque equivale a decir circunstancialmente. Más adelante tendrán que rehabilitarse, de esos estamos seguros. Es el caso de Jaime Gaete, que con su lentitud de liberada o no, enferma. Corre la "crítica" para su compañero Guillermo Riveros, un espectáculo cuando ésta en noches normales, pero que no halló que hacer con el zurdo de antenoche. Como descarga podría decirse que su adversario no pelea ni deja pelear, pero algún "antídoto" tendrá que tener Riveros para esta clase de "enfermedades". Anoche no lo tuvo y ganó sin brillar.

RESULTADOS

MOSCA JUNIOR: Francisco Jara (Concepción) ganó por no presentación a Pedro Cortés (Pueblo Hundido).

PLUMA: Mario Castillo (Ferroviaria) venció por puntos a Alfonso Saldías (Osorno).

MOSCA: Pedro Toledo (Arica) venció por puntos a Luis Pizarro (Pueblo Hundido).

LIVIANO: Rubén Sepúlveda (Viña del Mar) venció a Eliecer Vásquez (Molina).

MEDIANO: Víctor Oyarzún (Pto. Montt) venció a Manuel Sotomayor (Valdivia).

MEDI MEDIANO: Rudecindo Toroco (Chuqui) venció a Claudio Ríos (Potrerillos).

MEDIOMEDIANO LIGERO: Jorge Morales (Arica) venció a José Ibarra (Pueblo Hundido). Guillermo Riveros (Chuqui) venció por puntos a Alfredo Canales (Sn. Vicente Tagua Tagua).

LIVIANO: Héctor Verdugo (Curicó) venció a Carlos Molina (Pueblo Hundido).

MOSCA: Raúl Toledo (Iquique) venció a Froilán Rojas (Copiapó).

MEDIOPESADO: Pedro Castro (San Antonio) venció por KO a Gerardo Pérez (Arica). Extraña la actitud de Pérez y más extraña aún su derrota por KO. Es técnicamente superior sabe bastante, se mueve, bien buena vista, esquiva justo, pero no tira sus manos. Es decir, saber hacer lo más difícil, pero se queda en lo fácil y por ese detalle perdió antenoche su combate con el recio Castro de San Antonio que por pegar no se queda y tira cualquier cantidad.

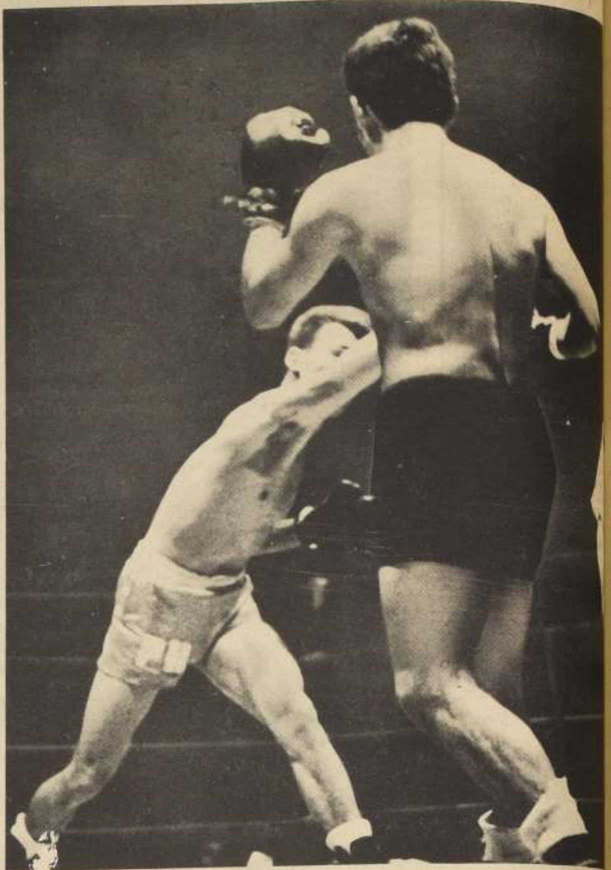
MEDIOMEDIANO LIGERO: Eduardo Aracena (Calama) venció a Harry Espinoza (Pto Montt) por KO al 3º round, después de meterle buenas manos al hígado y al mentón.

MEDIANO LIGERO: Jaime Gaete (Chuqui) que sigue con dinamita en las manos, venció a Pedro Pozo (Iquique) por KO al 2º round, después de ir perdiendo lejos la pelea.

MOSCA: Luis Navarro (Chuqui) venció por puntos a Julio Palma (Tocopilla).

Como más arriba lo dijimos, fue la noche más baja de cuantas han transcurrido.

El torneo sigue el lunes en el Fortín Prat de Valparaíso y el programa consta de 15 combates. Luego proseguirá el miércoles en Santiago, dando comienzo así a la rueda de ganadores.



Verdugo (Curicó) esquiva un golpe de Molina (P. Hundido).

Aracena y Castro dos noqueadores

—"Tenía instrucciones de entrar a boxear y contragolpear con la derecha, nada de cambiar golpes sin control".

¿Pero Ud. por ahí se anduvo complicando?

—"Sí, claro, pero fue por un golpe que no fue potente, sin embargo me descontroló. Vengo con una preparación excelente y con mi manager, Juan Candia, tenemos la seguridad de llegar a la final. Creo que es ésta la mejor oportunidad de salir campeón".

• Eduardo Aracena, uno de los mejores peleadores de la jornada del viernes, luego de vencer por K. O. a Harry Espinoza, de Puerto Montt.

"No sentí las manos del ariqueño. Antes peleaba en la categoría de los pesados, y ahora en la de los mediopesados, los golpes son menos potentes. Al mismo tiempo, mis puñetes son más efectivos. Es la primera pelea que hago en esta categoría y entré a ver lo que se podía hacer, creo que no peleé tan mal ¿No? Tengo 24 años y pertenezco al club Ferroviarios de San Antonio. Me siento muy cómodo en esta nueva categoría".

Pedro Castro, mediopesado de San Antonio, luego de mandar a la lona en el segundo round al representante de Arica, Gerardo Pérez.

Pedro Castro: "Me acom[…] da más la categoría me[…] pesado".

Saldías (Osorno) atropella a Castillo de la Ferroviaria.

Manuel Sotomayor:

"Me eliminó un cabezazo"

Víctor Oyarzún representante de Puerto Montt, y Manuel Sotomayor integrante de la delegación de Valdivia, desde el tañido del gong cruzaron golpes violentamente. Al término del primer asalto ambos boxeadores recibieron el espontáneo aplauso del público. La segunda vuelta también adquirió contornos recios. Pero cuando apenas habían transcurrido algunos segundos, una herida en la ceja del valdiviano determinó el juez del combate a parar la pelea y pedir las tarjetas de los jurados. La ventaja fue clara para Oyarzún por cuatro a uno.

En el camarín lo encontramos despojándose de los vendajes y recibiendo las congratulaciones del resto de los compañeros de equipo.

—"Desde hace un año estoy metido en esto del boxeo, un primo me entusiasmó y me llevó al gimnasio, me quedó gustando y me hice boxeador. La única experiencia que tengo es el haber participado en el Nacional Extraordinario de Arica; ahí salí tercero. Creo que me impuso con relativa facilidad en mi primera pelea. No soy noqueador ¿La herida de Sotomayor? Me parece que no fue cabezazo".

En la enfermería del Estadio Sotomayor recibía las curaciones del médico de turno. Cuatro puntos fueron necesarios para cerrar el corte de la ceja izquierda.

—"Puchas la mala suerte. Estabamos haciendo una linda pelea. Creo que fue un cabezazo casual. Desde hace sólo cuatro meses que me dedicó a boxear, soy integrante del Club Luis Vicentini de Valdivia. ¿La pelea? Me sentí bastante bién, mi preparación había sido muy buena y es una lástima que me hayan eliminado. Soy el segundo perdedor de la delegación. Seguiré practicando para ver si tengo la oportunidad de participar en otro evento de este tipo".

Oyarzún (Pto. Montt), recibe por fuera golpe de Sotomayor (Valdivia)

Los "pijes" de Chuqui aún no tienen "Cartero"

La delegación de Chuquicamata, además de traer buenos peleadores, se ha ganado el título de la más elegante del torneo. Los morenos boxeadores exhiben una "pinta" que ya quisieran tener el resto de las delegaciones. Cada uno luce un impecable ambo azul, haciendo juego con una llamativa camisa roja; una corbata negra completa la tenida. En cada jornada alientan ruidosamente al compañero que está dándose golpes arriba del cuadrilátero.

Pero si bien es cierto brindan su apoyo incondicional al compañero que está jugándose la eliminación, quizás más de alguno de ellos espera ver a alguno derrotado. ¿La causa? El que pierde regresa a Chuqui y se lleva todas las cartas de la delegación. Pasan los días y las cartas de los muchachos se acumulan a la espera de que surja el esperado "cartero". Por esa razón, cada vez que un representante nortino sube al ring, recibe las bromas de sus compañeros y también los deseos de que se convierta en "cartero".

En la reunión del viernes los cuatro peleadores de la delegación finalizaron con la diestra en alto. Riveros y Gaete fueron los mejores.

"Tengo 22 años, tres boxeando y éste es mi segundo Nacional. El año pasado quedé eliminado en los cuartos de […] ¿La pelea contra Canales? […] no, no fue muy buena, por […] primera que hago y me en[…] tré demasiado nervioso. N[…] de meterle la derecha, que […] noqueadora. He peleado […] de 40 veces y sólo me ha […] do Víctor Nilo. Espero me[…] en la segunda vuelta", […] Guillermo Riveros al tér[…] del combate en el cual […] por puntos al representante […] San Vicente, Alfredo Canales.

En la última pelea de la […] le correspondió el turno […] me Gaete, quien debía […] tar al iquiqueño Pedro P[…] Con movimientos casi m[…] cos, sin inmutarse por […] esperó el momento opor[…] para meter una de sus […] manos. Y éste llegó en el […] do asalto. Pareció acom[…] la cabeza al iquiqueño […] colocar el golpe preciso […] viarlo sin sentido a la lona.

"Lo cierto es que cuando […] toy en el ring se me olvidan […] nas instrucciones y el ner[…] mo no me deja pelear co[…] quiero. He peleado como […] ces con Pozo y casi todas […] ces lo he ganado por K.O. […] boxeo? Claro, me encanta, […] también practico todos […] deportes, atletismo, […] bol, vóleibol. Y cuando h[…] campeonato de boxeo, […] "le hago". Vengo prepar[…] ra salir campeón, dijo […] rodeado de entusiastas co[…] ñeros.

La 5a. Fecha de Sewell

La 5ª fecha del torneo Nacional de Boxeo Amateur se efectuó en Sewell, simultaneamente con la 4ª fecha que se realizó en Santiago. Los resultados del mineral fueron los siguientes:

MOSCA JUNIORS: Arturo García (Temuco) venció por KOT a Luis Cabezas (Ovalle).

MOSCA: José Lara (Talcahuano) venció por puntos a Ricardo Valdebenito (Temuco).

MOSCA: Nicolás Castillo (P. A. C.) por puntos a Gustavo Cortés (Vallenar).

LIVIANO: Mario García (Santiago) ganó por puntos a O[…] Ayala (Tomé) Guillermo Z[…] (P. A. C.) venció por pun[…] Francisco Villalongo (Co[…] bo).

MEDIANO LIGERO: […] Ulloa (Lautaro) venció por p[…] tos a Luis Carvajal (Ovalle).

MEDIANO: Lisardo V[…] (Sewell) ganó por KO al 2º r[…] a Eduardo Toro (Valparaíso).

MOSCA JUNIOR: […] Gómez (Coquimbo) ganó por […] presentación a Juan A[…] (San Vicente Tagua Tagua).

MEDIANO LIGERO: Be[…] Peñailillo (Sewell) ganó por […] presentación a Miguel […] (Santiago).

Ascenso :

Iberia con difícil prueba: Coquimbo

● Santiago Morning juega en el Nacional con Deportes Ovalle.

La tercera fecha de la segunda rueda del Campeonato de Ascenso finaliza esta tarde con un encuentro en el Estadio Nacional y el resto en provincias.

En nuestro principal escenario deportivo, a las 15.30 horas y de preliminar del match Palestino-Everton, se enfrentan los conjuntos de Santiago Morning y Deportes Ovalle.

El equipo capitalino, penúltimo en la tabla de posiciones con 12 puntos, no ofrece novedades en cuanto a la formación del equipo para hoy, el que será el siguiente: Storch; Ramírez, Gaymer, Martínez y Esquivel; Parra y Vásquez; Cuevas, Cerda, Quiroz y Aguayo.

Deportes Ovalle, llega hasta el Estadio Nacional ubicado en el cuarto lugar con 15 puntos y con esta formación: Telias; H. Romero, Gatica, A. Rodríguez y Romero; Gallardo y Farías; Díaz, Prieto, Quiroz y Quintanilla.

En provincias, los encuentros comenzarán a las 16.30 horas y juegan en San Fernando, Deportes Colchagua, cuarto con quince puntos con Lister Rossel, sexto con catorce. El dueño de casa formará así: Marín; Espicto, Sánchez, Arriagada y Torres; Castañeda y Peña; Rodríguez, Méndez, Eduardo González y Gutiérrez.

LISTER ROSSEL: Gerly; Cruchaga, Ríos, Poblete y Pinochet; C. Muñoz y Alfaro; Barrera, Huaico, J. Muñoz y Bueno.

En Rengo, el colista del torneo, Municipal recibe a Ñublense sexto con trece puntos. La entidad edil saldrá al campo con esta alineación: Guzmán; Tapia, Simonetti, Cepeda y Zúñiga; Cantillana y Luna; Morales, Durán, Portales y Barrera.

ÑUBLENSE: Durán; Avila, Arriagada, Salazar y Bravo; Ripoll y Moreno; Torres, Vásquez, Godoy y Medel.

Bádminton por su parte, séptimo con doce puntos enfrenta como local a San Antonio, cuarto con quince. El representativo curicano formará así: Campodónico; Morales, Ferrada, Astorga y Monje; Quinteros y Castro; Painevilu, Gutiérrez, Quiroga y Suárez.

SAN ANTONIO: Acevedo; Díaz, Salinas, Alvarez y Parada; Ramírez y Vásquez; Gallegos, Gómez, Santibáñez y Canales.

Finalmente en Los Angeles, el dueño de casa Iberia, tercero con 19 puntos, en el partido más importante de la jornada dominical, recibe a Coquimbo Unido, quinto, con catorce anotaciones. El equipo de Cruzat, para hoy, es el que a continuación detallamos: Werllinger, M. López, Gutiérrez, Ramírez y Riveros; M. González y H. López; Sánchez, Gómez, Díaz y Núñez.

COQUIMBO UNIDO: Helo; Espinoza, Luna, Valdivia y J. Díaz; Ambler y Ogalde; Neira, Sierra, Gutiérrez y M. Díaz.

Arduo trabajo le espera a Ricardo Werllinger esta tarde frente a los ágiles delanteros coquimbanos.

Colo Colo - Wanderers, el suceso en provincias

●El líder, Unión Española, juega en La Serena

Con un encuentro en el Estadio Nacional, Palestino – Everton y seis en provincias se completa la disputa de la quinta fecha de la rueda de revanchas del Campeonato Nacional.

Uno de los encuentros más interesantes de la jornada dominical, es sin lugar a dudas el que sostendrán en el Estadio La Portada el líder Unión Española, 26 puntos, versus el dueño de casa Deportes La Serena que tiene 13.

Miguel Mocciola informó que para hoy incluiría en el equipo precisamente al ex jugador hispano, Honorino Landa, pensando tal vez que no hay peor astilla que la del mismo palo. En cuanto, al resto del equipo no sufrirá alteraciones.

Unión Española, por su parte anunció algunas modificaciones. En todo caso el equipo sería el siguiente: Zazalli; Avendaño, J. Rodríguez, Espinoza y Arias; Manuel Rodríguez y Silva; Arancibia, Zárate, Valdés y Trujillo.

MAGALLANES-HUACHIPATO

En las Higueras de Talcahuano, Huachipato recibe a Magallanes. El representativo acerero con 14 puntos venció en la primera rueda a su ocasional por 4 a 1, por lo que se presume que las posibilidades de la academia ahora son más remotas jugando como visitante. Magallanes introduciría algunos cambios, como Iturrate y Rosales que entrarían a reemplazar a Aracena y Livingstone respectivamente, pero ellos quedaban sujetos al último consejo médico que iba a ser dictado en Concepción a pocas horas del match.

WANDERERS-COLO COLO

Colo Colo viaja al puerto y de seguro se obtendrá un lleno total en Playa Ancha, por cuanto el equipo albo siempre ha sido atracción. Los entrenadores, Hormazábal y Luco, no anunciaron novedades en cuanto a la formación de sus respectivos equipos, aunque sí dejaron traslucir ciertas dudas, pero no adelantaron nombres.

LOTA-AUDAX

Ambos rivales se enfrentan en el Estadio Coronel. El elenco metropolitano mantendrá la misma alineación de la fecha anterior, mientras que la del "Zorro", como siempre, se conoce minutos antes del match.

CALERA-O'HIGGINS

Con el mismo equipo que empató con Antofagasta se presenta esta tarde el conjunto de Donato Hernández, esperanzado en un triunfo. O'Higgins confía retornar con una victoria, esa es la esperanza de Caupolicán Peña al manifestar que no introduciría modificaciones puesto que confía en el rendimiento del equipo que ha venido jugando últimamente.

GREEN CROSS-RANGERS

Finalmente en Talca, se miden Rangers con 10 puntos en la tabla de posiciones con Green Cross, que tiene 17. Los talquinos esperan rehabilitarse de la derrota por 2 a 1, sufrida en Temuco, en la primera rueda. Ambos cuadros, no anunciaron cambios en la estructura de los equipos.

Beirut la esconde. El brasileño es atracción donde se presente. En la escena, Isella puntea en vano.

Programa mixto en el Nacional

Mixta es la reunión del fútbol profesional fijada para esta tarde en el Estadio Nacional con horario de invierno. En el preliminar se enfrentan Santiago Morning con Ovalle por el torneo de la división de Ascenso a las 15.30 horas y en el cotejo estelar Palestino con Everton de Viña del Mar, a las 17,30 horas.

El cuadro de Santiago Morning que no ha tenido mucha fortuna en los encuentros jugados en el Nacional buscará esta tarde un triunfo frente a los nortinos que le puede significar subir en la tabla de posiciones.

En cuanto al match del torneo nacional, el colista Palestino frente al equipo de los ruleteros que este año está cumpliendo una gran campaña, Everton, quedó en deuda en fechas anteriores cuando enfrentó a Audax cumpliendo una actuación falsa por lo descolorido y falta de imaginación en su fútbol. Ahora tiene la oportunidad de conseguir una rehabilitación.

Campeonato de fútbol: Graneros

Hoy prosigue en Graneros el gran campeonato de fútbol organizado por el Deportivo Graneros y en el cual participan 32 equipos, incluyendo a varias representaciones de Santiago, que junto a elencos de Rancagua, Requinoa, San Francisco de Mostazal, han conformado un interesante torneo.

El programa de la cuarta fecha es el siguiente:

A las 15.30 horas Ramón Rodríguez Pando, de Rengo, con Resto del Mundo, y a las 17 horas, Fiat con Raúl Aliste.

Todos los partidos se disputan en el Estadio Municipal de Graneros.

Es preciso señalar que el primer premio de este campeonato es de 4.000 escudos, 2.000 para el segundo y un hermoso trofeo para el tercero.

Nacional de Hockey:

Huachipato: un premio a la responsabilidad

● Con su título, los sureños confirmaron que el trabajo que realizan desde hace algún tiempo es el conveniente.

● Visión del ex jugador y entrenador, Mario Meza

Mayor espectacularidad adquirió el hockey patín después de la aplicación de las nuevas medidas de los arcos aprobadas por la C. I. R. H. (mayo de 1969) y obligatorias en nuestro país desde enero del presente año.

La disposición que acordó que el ancho interior aumente de 1.25 m. a 1.55 m. o sea 0.30 m. y en el largo interior aumente de 0.92 m. a 1.05, vale decir 0.13 m. ha acrecentado la responsabilidad del arquero de un 50% a un 80%.

El reciente IV Campeonato Nacional Juvenil de Hockey sobre Patines efectuado hace algunos días en Huachipato y que consagró como vencedor al seleccionado sureño, puso de manifiesto la riqueza que esta disposición reglamentaria de "crecimiento" del arco, entrega al juego.

Mario Meza, entrenador nacional, ex-jugador y desde hace varios meses dirigente máximo del hockey-patín, observador crítico y palabra autorizada en su deporte, requerido por LA NACION nos entregó su visión del nacional juvenil.

"El campeonato juvenil efectuado resultó inferior, técnicamente, a los anteriores. Con las excepciones de Huachipato y Santiago, el resto de los seleccionados están a una distancia importante. Grato fue comprobar los avances de los ahora campeones. Volví a comprobar que los hockistas de Huachipato siguen progresando. Aunque cabe señalar que este mejoramiento técnico todavía no alcanza a la mayoría de sus jugadores.

El triunfo de los sureños premia el esfuerzo de los dirigentes y jugadores y viene a ser el fruto de una planificación adecuada, lamentablemente todavía sin emuladores.

Pero para Meza hay otros aspectos importantes.

"Encontré auspicioso el debut de la nueva Asociación de San Miguel, la cual se ubicó en tercer lugar, dejando entrever que en próximos campeonatos tendrá una actuación mucho más significativa.

Con respecto a la reglamentación puesta en práctica (arcos de mayor dimensión) esta constituye un desafío para los entrenadores. Porque al aumentar la responsabilidad del arquero de un 50 a un 80% cada técnico debió de tener especial cuidado en la elección de estos jugadores.

En el encuentro definición jugado por Huachipato y Santiago se observó la gravitación del desempeño de los arqueros. Mientras los campeones tuvieron una defensa sólida, garantida por su meta; Santiago fue débil en este sentido. Los sureños supieron explotar su velocidad y potente tiro de distancia, en forma especial en la final, pero en ningún caso sólo en él. Lo hicieron y bien, en todos sus compromisos.

Los entrenadores también sacamos provecho del encuentro hockístico. Porque paralelamente al campeonato se desarrolló el Primer Seminario de Entrenadores Juveniles de Hockey. Además se fundó el Cuerpo de Entrenadores de la Asociación Huachipato, cuya presidencia recayó en René Field, asesorado por los directores Jorge Aliaga y Ricardo Tapia.

¿Qué juveniles merecerían estar en una selección?

—"Varios. Hice una lista lo más precisa posible. Deben estar creo, Santiago Olate, Ricardo Urrutia, Ricardo Vidal, Eduardo Tapia y Ricardo Salazar (Huachipato), Hugo y Ernesto Brossar, Luis Cornejo (Santiago). José Gracia y Osvaldo Cordero (San Miguel), Sergio y Patricio Ahumada (Viña del Mar), Nelson Echeverría (Las Condes), Jimmy Gramuset (UTE) y Luis Balmaceda (U. de Chile).

Huachipato campeón juvenil 1970. Carlos Aravena Carlos Sepúlveda, Eduardo Tapia, Jorge Cabrera, Richard Urrutia y Ricardo Vidal. Agachados; Santiago Olate, Ricardo Salazar, Héctor Concha y Freddy Almonacid.

"2 Horas a la Americana"

León-Kuschel, un binomio que pinta para ganador

A las 8 horas de hoy se inicia en la elipse del Parque Cousiño el torneo pedalero, organizado por la rama ciclística del club Green Cross, el que primitivamente estuvo programado para el domingo recién pasado y que fue suspendido con motivo de los preparativos de la Parada Militar, efectuada durante la semana.

Como prueba de fondo se disputarán "Dos Horas a la Americana" con la participación de las mejores duplas nacionales entre las que sin duda destaca la que formarán los cracks Arturo León y Carlos Kuschel, dos figuras ampliamente conocidas por los aficionados y que tendrán la responsabilidad de defender los colores de la institución organizadora.

GRAN PREMIO CONDOR

El trofeo que se adjudicará la pareja ganadora es una bicicleta que ha sido donada por la firma José Surko y Cía., que de esta manera se agrega a la lista de los industriales que con su cooperación están haciendo posible que los estímulos a los corredores guarden cierta realidad con el esfuerzo y desmedro económico que les significa a los pedaleros su participación en los distintos torneos.

El programa se iniciará con la competencia asignada para los elementos de 4ª Categoría, los que disputarán 30 minutos con 3 llegadas; Intermedia: 20 minutos con 1 llegada; Juveniles: 15 minutos con 1 llegada; Infantiles: 2 vueltas con 1 llegada. Este torneo de las categorías menores, cuenta con la organización y patrocinio de la Asociación de Ciclismo de Santiago, la que también tendrá a cargo total el control y jurado de la competencia.

De fondo van las "Dos Horas a la Americana", la que contará con 10 embalajes, cada 12 minutos cada uno y el último con puntaje doble.

Artuo León (ahora en Green Cross) y Carlos Kuschel, formaran una dupla que costará mucho vencerla en las "Dos Horas a la Americana" que se corren hoy en la elipse del Parque Cousiño.

Fútbol de Quinta Normal:

Fornes defiende liderato ante Sta. María

La competencia de ascenso que cumple su tercera fecha de la segunda rueda de la Liga Independiente de Quinta Normal tiene de los cuatro encuentros programados al match de Víctor Fornes y Santa María, como el de mayor significación. Víctor Fornes es el puntero del ascenso y su oponente uno de los serios oponentes a la serie de honor.

El programa a jugarse en el Estadio Zambrano, Cancha Los Naranjos, es el siguiente:

ESTADIO ZAMBRANO

Cancha 1: 9.30 horas. Verdemar con Unión Prat Vicuña (tres equipos).

Cancha 2: 9.30 horas. Enrique Signe con Enrique Zúñiga (tres equipos).

CANCHA L[illegible]ARANJOS

9.30 hor[illegible] Víctor Fornes con Santa María.

15 horas: National Star con Capitán Trizano.

Colleras de todo el país en rodeo de Maipú

● Los vencedores integrarán selección chilena a Mendoza

Las quince provincias afiliadas a la Federación del Rodeo Chileno estarán presentes en el próximo certamen criollo que se disputará en Maipú los días 14 - 15 - y 16 del presente mes de Noviembre.

La expectación por este Rodeo aumenta día a día por cuanto hace muchos años que la ciudad de Santiago no tiene oportunidad de ver a los jinetes nacionales accionando en sus cabalgaduras tras el novillo en una medialuna.

Hasta el momento han asegurado su participación: Santiago Urrutia, Samuel Parot, Ramón Cardemil, Abelino Mora, Alvaro García, Ramón González, José Manuel Aguirre, Julio Santos, Luis Domínguez, Eduardo Buschman, los hermanos Bustamante, Claudio Mella, la pareja Quera Cáceres etc. que con su sola presencia aseguran el éxito del certamen.

Se aprovechará la oportunidad para rendir un homenaje al Caballo Chileno, que cumplió cien años desde que fuera exhibido por primera vez en una exposición ganadera.

Por otra parte, se informó que los participantes en Maipú tendrán un doble incentivo, de salir vencedores, por una parte llevar a sus respectivas provincias al máximo galardón, y por otra ser designados como integrantes del equipo chileno que concurrirá al Rodeo de Tunuyán, provincia de Mendoza, Argentina.

El programa que se desarrollará es el siguiente: Sábado 14, 10,30 horas Inauguración del Rodeo, 10,40 horas Serie Potros, 14,45 horas, Primera Selección Movimiento a la Rienda, 15,30 horas, Serie Yeguas, 18 horas, Serie Caballos, Domingo 15, 11 horas, Serie Expositores 14,45 horas Segunda Selección Movimiento a la Rienda, 15,30 horas, Premio Selección de Raza; 18 horas Serie Libre, Lunes 16, 10,30 horas Segunda Serie Libre, 15,30 horas, Final Movimiento a la Rienda, 16,15 horas, Disputa del Campeón del Rodeo.

Movimiento a la Rienda. La destreza, agilidad y suprema comprensión entre jinete y cabalgadura serán otra interesante faceta del Rodeo Chileno, que se correrá en la Medialuna de Maipú los días 14, 15 y 16 del presente mes.

Sin sede Nacional de Rodeo

Curicó declinó ser sede del próximo Campeonato Nacional de Rodeo, debido a que la Comisión de Medialunas, estimó que las tribunas del escenario curicano, eran insuficientes para la realización de un torneo de esta magnitud.

No obstante la Federación, acordó concederle la sede para 1972. Con el fin de otorgar la responsabilidad de la organización del evento 1971, que reune a las mejores colleras del país, la Federación acordó designarla en una fecha próxima, a la que han postulado diversas asociaciones.

En cuanto a la delegación que viajará a Mendoza, a fines del presente mes, estará representada por una collera de cada provincia y designada la que demuestre en Maipú encontrarse en mejores condiciones.

Gran posta "Bogotá"

Atletas infantiles, juveniles y adultos animarán la Gran Posta "Bogotá" que organiza para este domingo a las 16 horas la Asociación Atlética metropolitana.

Mañana domingo el Club Atlántida de esta institución realizará, con el auspicio de la Junta de Vecinos Sur Oriente y el Control Técnico de la Asociación Metropolitana, una tarde deportiva que se desarrollará cumpliendo el siguiente programa:

16 horas, desfile de los participantes; 16,15 horas, 100 metros, parvulitas, 7 a 6 años; 16,25 horas, 100 metros parvulitos, 7 a 8 años; 16,35, 400 metros varones 9 a 10 años; 16,50, posta 5 por 1000 metros, varones 13 a 15 años; 17,20, 400 metros damas, 10 a 12 años, 17,30, 800 metros varones, 11 a 12 años.

A las 18 horas se correrá la gran posta "Colombia" de 5 por 1000 metros. El circuito que comprenderá la posta es el siguiente: Plaza Bogotá-Ñuble-Rogelio Ugarte—Maule—Sierra Bella—Plaza Bogotá.

Francisco Molina preside la asociación de entrenadores, que por fin fue reconocida oficialmente.

En la reunión de la Central :

Reconocidos los entrenadores

El reconocimiento a la Asociación de Entrenadores Profesionales de Fútbol y acuerdo en cuanto a las condiciones y formas económicas que quedará el Estadio Santa Laura fueron los dos primeros puntos más importante que aprobó en su reunión matinal el Consejo de Delegados de la Asociación Central.

La reunión se inició a la hora señalada, 10 de la mañana, y el tema de los entrenadores fue aprobado por unanimidad. Una aspiración que los DT buscaban desde hace muchos años y que incluso los llevó a tomar una actitud de distanciamiento con la Central por esta razón. Desde ayer los entrenadores tendrán el reconocimiento de la Central, sus contratos serán respetados por el organismo superior en la misma forma como ahora son respetados los de los jugadores. El escalafón que siempre ha existido para ubicar a los entrenadores, se respetará en forma integral, es decir, un monitor no podrá cumplir labores que le corresponden a un entrenador nacional; en suma, la oficialización de los entrenadores es un paso positivo en el progreso del fútbol chileno. Con este acuerdo se ponen en vigencia nuevamente los cursos de entrenadores, y el resto de las materias que tengan relación con este reconocimiento serán estudiadas en fecha próxima.

En cuanto al Estadio Santa Laura, la Central acordó entregar el Estadio a Unión Española y otorgarle un plazo de tres años para cancelar el dinero que se ha invertido en las tribunas levantadas en el sector poniente. Unión Española será quien termine de construir el Estadio en la otra área.

Luego de la aprobación de estos puntos, el Consejo continuó discutiendo los reglamentos, es decir, la ordenación de lo aprobado ya con anterioridad. Todos los delegados almorzaron en los comedores de la Central para seguir reunidos toda la tarde.

Sporting Club
Domingo 8 de Noviembre

PRIMERA CARRERA.- Relación Telefónica.

SEGUNDA CARRERA. 1.300 metros. A las 13.45 horas. Condicional.

13-5-10	1	Amie	53	4	G. Pinto	J. Abarzúa
Reaparece	2	Arsohira	53	10	S. Leal	I. Silva
Reaparece	3	Bufa	53	5	L. Yáñez	H. Alcántara
4-2-5	4	Cancillería	53	11	R. Araya	G. Mancilla
13-10-10	5	Dama del Sur	53	8	D. Ahumada	O. González
Reaparece	6	Dinoka	53	14	P. Hernández	L. Alvarez
---11	7	Divina	53	6	P. Leiva	L. Toledo
Reaparece	8	Guarda Mor	53	13	F. Romero	D. Alvarez
Reaparece	9	Jamais	53	9	N. N.	H. Vera
2-5-7	10	La Rosemarie	53	12	C. González	D. Araya
--6	11	Petaquita	53	1	J. Burton	J. H. Medina
Debutante	12	Rosanera	53	7	I. Saavedra	I. Duque
7-11-2	13	Starfish	53	3	C. Jorquera	L. Vásquez
---9	14	Tetravela	53	2	L. Vásquez	E. Vidal

TERCERA CARRERA.- 1.300 metros. A las 14.20 horas. 3a. serie. Ind. 18-28.

6-5-5	1	Narisan	57	4	L. Yáñez	J. Abarzúa
2-3-6	2	Op Art	54	5	F. Romero	J. Abarzúa
8-10-11	3	Corza	55	8	I. Saavedra	R. Saavedra
Reaparece	4	El Torero	52	6	F. Wastavino	R. Carvajal
3-2-7	5	Californiano	51	9	C. Jorquera	L. Vásquez
8-3-3	6	Estoc	51	1	L. Vásquez	F. Vidal
8-5-4	7	Zapallar	50	7	J. Bórquez	G. Pombo
6-2-6	8	Little	43	3	G. Pinto	E. Guajardo
	9	Refijote	47	2	J. Burton	H. Vera

Corral 1 con 2.

CUARTA CARRERA.- 1.300 metros. A las 14.45 horas. Condicional.

--8-0	1	Alarde	56	4	L. Vásquez	R. Carvajal
3-3-5	2	Argous	56	10	C. González	I. Silva
12-8-5	3	Calabres	56	11	P. Hernández	D. Alvarez
Reaparece	4	Campanil	56	8	J. Villalón	O. Castillo
---7	5	Chesterfield	56	14	D. Ahumada	G. Pombo
10-11-10	6	Importante	56	6	F. Romero	A. Padovani
4-2-2	7	Per Bene	56	13	L. Yáñez	L. Vásquez
3-4-3	8	Preacher	56	9	J. Manríquez	G. Mancilla
Debutante	9	Roble Solo	56	12	G. Pinto	H. Medina Ch.
----	10	Kaskatoon	53	1	J. Beiza	J. Abarzúa
Debutante	11	Estrella Alfa	53	7	H. Barraza	U. Bravo
Debutante	12	Fábrica	53	3	J. Tapia	O. Martínez
Debutante	13	La Fierita	53	2	J. Bórquez	E. Bravo
9-8-3	14	Veloxy Queen				A. Martínez

5a. Carrera Premio "VALENTIN DELANO".
1.300 metros.
A las 16 horas.
2a. Serie Ind. 30-43.

11 9 4	1	Mil Caras	60	4	L. Yáñez	D. Alvarez
2-1-1	2	La Lore	59	10	E. Romero	L. Romero
4-4-6	3	Emiliano	56	5	C. González	H. Vera
Reaparece	4	Mannix	51	11	J. Bórquez	G. Pombo
3-8-3	5	Liucura	50	8	J. Villalón	G. Pombo
Reaparece	6	Textual	51	6	C. Jorquera	R. Pérez
Reaparece	7	Arbolada	49	9	J. Burton	L. Abarzua
4-5-7	8	Adorado	48	12	G. Pinto	J. Abarzúa
8-2-6	9	Don Rodolfo	49	7	L. Vásquez	E. Vidal
11-10-10	10	Lover	49	3	J. Monardes	E. Núñez
Reaparece	11	Mansa Gracia	47	2	B. Parra	L. Vásquez

Corrales: 4 con 5 y 7 con 8.

Carrera "C" 3.200 metros.
A las 17.10 horas.
Vallas.

7-72	1	Pitancero	81	4	N. N.	D. Alvarez
1-1-4	2	Mount Oliva	74	5	E. Leiva	E. Vidal
2-2-5	3	Mont Louis	71	6	J. Navia	E. Vidal
4-3-1	4	Provocador	70	1	F. Franke	H. Vera
--6	5	Baron Finot	66	7	E. Cancino	A. Lab.
14-7	6	Mohamed Ali	60	3	L. Frías	M. Maira
4-3-0	7	Pailón	59	2	F. Martínez	G. Avila

6a Carrera 1.300 metros.
A las 17.50 horas.
6a. ser. Ind. 0-9.

Reaparece	1	Desterrado	56	4	N. N.	D. Bernal
3-4-1	2	Hera	56	10	L. Yáñez	H. Alcántara
Reaparece	3	Como Lance	53	5	J. Burton	D. Alvarez
Reaparece	4	Donizettia	53	11	J. Bórquez	C. Urbina
11-0-4	5	Linda Reina	53	8	B. Parra	L. Bernal
6-5-8	6	Picada	47	14	J. Beiza	L. Bernal
8-2-8	7	Futurista	53	6	S. Leal	H. Navarro P.
5-10-1	8	Royal Peach	53	13	R. Araya	E. Guajardo
12-9-11	9	Yuca	52	9	C. González	D. López
10-7-3	10	Malina	52	12	D. Ahumada	A. Padovani
5-6-7	11	Trinquetilla	51	1	L. Vásquez	E. Vidal
12-9-10	12	Caribana	51	7	M. Matta	I. Duque
3-7-8	13	Repentina	50	3	P. Hernández	L. Alvarez
	14	Eike Somer	48	2	C. Jorquera	

7a. Carrera 1.500 metros.
A las 18.25 horas.
Especial.

Reaparece	1	Eolo	58	4	N. N.	E. Vidal
2-4-2	2	Scampo	57	5	C. González	D. López
1-3-2	3	Espartacus	52	6	D. Ahumada	R. Saavedra
2-5-6	4	Mataquito	51	1	I. Saavedra	R. Saavedra
1-2-1	5	Royal Mani	51	7	J. Bórquez	H. Navarro P.
4-3-3	6	Humacao	48	3	C. Jorquera	L. Vásquez
4-4-9	7	Goldap	47		J. Burton	R. Saavedra

OCTAVA CARRERA. 1.300 metros. A las 19 horas 5a. serie. Ind. 8-14.

-1-	1	Breughel	54	4	L. Vásquez	E. Vidal
8-7-2-	2	Pichona	53	10	J. Parra	H. Alcántara
Reaparece	3	Wild Hunter	53	5	E. Romero	D. Alvarez
Reaparece	4	Porte D'Or	52	11	S. Leal	O. González
8-5-7-	5	Temarusa	52	8	J. Burton	J. Abarzúa
Reaparece	6	Adulona	51	6	N. N.	D. López
4-4-3-	7	Pelucón	51	9	D. Ahumada	D. Araya
2-2-5	8	Yanqui	51	12	C. Jorquera	G. Mancilla
2-1-7-	9	Moraina	50	1	P. Hernández	R. Bernal
Reaparece	10	Terceto	50	7	H. Barraza	E. Núñez
--9	11	Ramonacho	49	3	G. Pinto	L. Toledo
5-4-11-	12	Telescópica	48	2	B. Parra	L. Alvarez

NOVENA CARRERA.- 1.300 mts. A las 19.40 horas 4a. serie. Ind. 12-20.

Reaparece	1	Campacana	54	4	P. Hernández	R. Carvajal
Reaparece	2	Ghinaloa	52	10	J. Bórquez	H. Vera
6-6-1-	3	Natural	52	5	L. Yáñez	D. Alvarez
8-6-1-	4	Tía Teli	52	11	S. Arellano	E. Guajardo
9-8-0-	5	Anatómico	51	8	D. Ahumada	D. Araya
Reaparece	6	Esca lazo	51	6	L. Vásquez	E. Vidal
1-11-6-	7	Antinea	50	9	J. Monardes	G. Pombo
4-6-8-	8	Sin Turon	50	12	J. Villalón	G. Pombo
9-10-5-	9	Narval	50	1	C. González	P. Molina
4-3-14-	10	Pudahuel	50	7	J. Burto	R. Pérez
R.-3-7-	11	Trinchere	50	3	J. Parra	A. Padovani
2-0-2-	12	Ardilla	48	2	B. Parra	C. Urbina

Corral: 7 con 8.

Pronósticos de la Prensa y Radio (Sporting Club)

	LA NACION	LA TARDE	EL ENSAYO	JUHN TIMBA	EL VIÑAMARINO	RADIO MAGALLANES
1	Relac. Telefónica	Relac. Telefónica	Relac. Telefónica	Relac. Telefónica	Relac. Telefónica	Relac. Telefónica
2	Petaquita Cancillería Rosanera	Cancillería Guardamor Petaquita	Starfish Petaquita Cancillería	Jamais Starfish Petaquita	Rosanera Starfish Jamais	Cancillería Starfish Jamais
3	Estoc Zapallar Refijote	Op Art Estoc Zapallar	Estoc Zapallar El Torero	Refijote Op Art Estoc	Zapallar Estoc Refijote	Zapallar Estoc Refijote
4	**Per Bene** **Argous** **Calabrés**	Argous Chesterfield Per Bene	Per Bene Preacher V. Queen	V. Queen Per Bene Argous	Per Bene Argous V. Queen	Per Bene Argous Preacher
5	**Emiliano** **Adorado** **Arbolada**	La Lore Liucura Arbolada	Liucura Mannix M. Gracia	La Lore Emiliano Arbolada	Emiliano La Lore Liucura	La Lore Mannix Textual
6	B. Finot Provocador	Provocador M. Olive	Pitancero M. Olive	Provocador B. Finot	Provocador Pitancero	Porvocador B. Finot
7	Yuca Hera Donizettia	Hera Donizettia Picada	Picada R. Peach Hera	Hera Picada R. Peach	Yuca Picada Hera	Hera Donizettia Picada
8	R. Mani Humacao	Espartacus R. Mani	Mataquito Espartacus	Humacao Espartacus	Mataquito Espartacus	Mataquito Humacao
9	Breughel W. Hunter Pelucón	Adulona Breughel W. Hunter	Pelucón Temarusa Breughel	Breughel Pichona Pelucón	Moraima Breughel Pichona	Breughel Temarusa Adulona
10	Escalaso Narval Antinea	Ardilla Tia Tali Natural	Escalaso Tia Tali Trinchera	Natural Ghinaloa Escalaso	Ghinaloa Natural Escalaso	Escalaso Sin Turón Narval

1 BICICLETA

GRAN LIQUIDACION Triciclos de repartos, bicicletas chicas y grandes, repuestos importados; grandes facilidades y reparaciones. Liquidación total, traiga dinero. San Diego 1317. Fono 55117. Matucana 26 D. Importadora Cycles Victoria.

BICICLETAS.- Tipo mini familiar adaptable para todo, a precio de fábrica. Armaduría Internacional. Exposición 348.

FABRICAMOS triciclos de repartos especiales con barandas, ruedas altas 26 x 225 reforzados. Ruedas baja 20 x 225. Alta 26 x 225. Bicicletas de reparto. Armaduría Internacional. Exposición 348.

6 JUDICIALES LEGALES

QUIEBRA. Industria de Artefactos Termomecanicos Caming S.A.I.C. Segundo Juzgado Civil de Mayor Cuantía, San Miguel. Resolución 27 de Octubre de 1970 tuvo por agregado ampliación inventario, se tendrá por aprobado si no se objetare dentro plazo legal. Secretario.

QUIEBRA: Sociedad Consorcio Distribuidor Andino Ltda. "Codisa". Sexto Juzgado Civil de Mayor Cuantía de Santiago, por resolución de fecha 27 de Octubre de 1970 se declaró la quiebra de la Sociedad Consorcio Distribuidor Andino Ltda. "Codisa", sociedad comercial, representada por don Juan A. Trabuco Rivero, comerciante, ambos domiciliados en Agustinas 1022 Of. 615 de esta ciudad. Las personas que tengan papeles o bienes pertenecientes a la fallida deben entregarlos dentro de tercero día al Síndico de Quiebras, bajo pena de ser detenidos por encubridores o cómplices de la quiebra. Adviértese al público que no debe hacer pagos ni entregar mercaderías a la sociedad fallida, bajo pena de nulidad de las mismas. Los acreedores residentes en el territorio de la República deben verificar sus créditos y preferencias dentro de 30 días bajo apercibimiento legal. Las notificaciones legales se efectuarán en el diario La Nación.

C-4-5-6-7-9-6

QUIEBRA: Antonio Bauzá Riera. Segundo Juzgado Civil. Resolución 30 de Octubre 1970, tuvo presentada cuenta general de administración la que se tendrá por aprobada apercibimiento 15 días. Secretario.

6-7-9-C-9-6

QUIEBRA: Sociedad Pinto. Segundo Juzgado Civil, resolución 2 Noviembre 1970, se tuvo por reconstituido cuaderno de impugnación crédito Victor Collante. Secretario.

6-7-9-C-9-6

QUIEBRA: Carlos Urrutia Lazcano. Tercer Juzgado Civil, Resolución 29 de octubre 1970, tuvo lor ampliada nómina créditos reconocidos con siguientes acreedores: Industria Ferretera S. A. por E° 623,36, valista; Caja de Previsión de Empleados Particulares por E° 51.747,58, preferente 1a. clase, art. 2472, N° 4, Código Civil. -Secretario.

6-7-9-C-9-6

QUIEBRA. Sociedad Comercial Sarquis. Sexto Juzgado Civil Mayor Cuantía Santiago. Resolución 30 Octubre 1970, tuvo por ampliada nómina créditos reconocidos, con rédito de Caja de Empleados Particulares por la suma de E° 13.766,12. Preferente. Secretario.

C-11-6

QUIEBRA. Industria Nacional de Confecciones. Primer Juzgado Civil de Mayor Cuantía de Santiago. Resolución 30 de Octubre de 1970. Tuvo por ampliada nómina de créditos reconocidos con créditos de Algodones Hirmas, por la suma de E° 39.565,89. Valista y crédito de el Fisco por la suma de E° 28.598,21. Preferente. Secretario.

C-11-6

QUIEBRA: Soc. Consorcio Distribuidor Andino Ltda. "Codisa". Día 9 de Noviembre, practicaré facción inventario bienes fallida ubicados en Agustinas 1022 Of. 615. Síndico.

C-7-6

HABIENDOSE extraviado V. Vista N° 116637/350 del Banco del Estado Sucursal Brasil por 447,08 queda nulo.

6-7-8-A-11-6

HABIENDOSE extraviado cheque N° 3275792 (Serie C21) del Banco de A. Edwards y Cía (Central) doy el aviso correspondiente.

A-8-6

TERCER Juzgado Civil - Santiago.- Concedió posesión efectiva Jorge Clavero Clavero a cónyuge Deonilde del Carmen Castillo, sin perjuicio derechos.

6-7-9-A-9-6

TERCER Juzgado Civil - Santiago.- Concedió posesión efectiva Sara Senaida Jara Leyton a hijos legítimos Alicia, Ramón, Sara, Nilva Antonieta, Iván, Delfina, Patricia y Enrique Rebolledo Jara, sin perjuicio derechos cónyuge Juan Rebolledo Pérez. Practicaré inventario solemne 11 actual, dieciséis horas.

6-7-9-A-9-6

CHEQUE extraviado Serie T-A N° 2381810 del Banco de Chile, Sucursal Estación, queda nulo.

A-8-6

HABIENDOSE extraviado cheques Serie A N°s. 4906588 al 4906600 Banco Sud Americano quedan nulos por aviso.

A-8-6

POR haberse extraviado cheque Serie 8-ZZ-1 N° 485046 Banco Nacional del Trabajo por E° 1.500 se deja nulo. Se dio aviso correspondiente.

A-8-6

Ante 4° Juzgado Civil de Mayor Cuantía Santiago Rol N° 3051-70 Corporación de la Vivienda ha expropiado a Francisco Solano González Veliz inmueble de calle Manuel A. Matta s/n°, rol N° 462-4 comuna de Renca, departamento de Santiago. Inmueble exporpiado tiene superficie aproximada de 32.800 m2. y siguientes deslindes y medidas, según plano T N° 1088 confeccionado por CORMU: Norte: en línea 42-44 de 163 m. aproximadamente, con canal "La Punta" y con camino de Tierra; Sur: en línea 43-45 de 80m aproximadamente con calle MA Matta; Oriente: en línea 44-45 con predio de Sucesión Oscar Thomas; y Poniente: en línea 43-42 de 274 m. con predio de Juan Valenzuela S. Inscripción dominio exporpiado a fs. 4137 N° 8269 Registro de Propiedades año 1947. Conservador de Bienes Raíces de Santiago. Indemnización por expropiación fijada de común acuerdo en E° 170.000,00.- E° 90.000,00 suma depositada cuenta corriente este Juzgado. Saldo de E° 80.000,00 pagadero mediante pagaré en forma convenida por las partes. Ordenándose presente publicación para que terceros interesados hagan valer sus derechos conforme art. 30 Ley 5.604. El Secretario.

A-6-7-9-6

EXTRACTO.-Juzgado de Letras de Talagante, por auto de 24 de septiembre de 1970, concedió la posesión efectiva de la herencia intestada quedada al fallecimiento de doña Sofía Lara Mella a su cónyuge don Manuel Jesús Arenas Díaz y a sus hijos legítimos Manuel Segundo y Matilde Idilia Arenas Lara.

6-7-9-Z-9-6

Habiéndose extraviado libreta de ahorro N° 1464 del Bco. del Estado, queda nula por aviso correspondiente.

Z-8-6

Luis Gómez Casanova, funcionario de Investigaciones, perdió su Carnet Institucional, grado 6, N° 73, razón por la cual ruega a la persona que se lo haya encontrado se sirva devolverlo a la Dirección General de Investigaciones. El uso indebido de este documento está penado por la Ley. Solo le sirve al interesado.

Z-8-6

Habiéndose extraviado cheque N° 11-69270 Banco Osorno y La Unión queda nulo por aviso.

A-9-6

En Santiago a las 13.30 Hrs. en el local del sindicato de cargadores de la FF.MM. de Stgo. con fecha 5-XI-70 y en presencia de la señorita Inspectora del Trabajo Georgina Aldunate Sanhueza ha quedado constituido el Sindicato Profesional de Empleados de consignatario de la Feria Municipal de Santiago. Quedando establecida su directiva de la siguiente forma: Presidente Sady Sancy Abarca; Secretario Santiago Poblete Flotts; Tesorero Jorge Garrido Saravia. Directores Srs. José Urrutia Guerra, Iván Latorre Lazo. Se hace la presente publicación conforme al artículo 378 del Código del Trabajo.

A- 9-6

COOPERATIVA DE VIVIENDA Y SERVICIOS HABITACIONALES "San Jacinto Limitada", en formación de Santiago, constituida el 13 de Septiembre de 1970, según consta en Protocolización N° 329 ante Notario de Santiago Sergio Rodríguez Garcés de fecha 19 de Octubre de 1970; compuesta por 20 socios fundadores, empleados que declaran suscribir E° 3.000 cada uno como aporte de capital. Declaran domicilio común en Los Molles N° 0878, Santiago. DOMICILIO Los Molles N° 0878 Santiago (El Salto). Capital Suscrito E°60.000,00. Capital pagado E°6.000,00. Duración Indefinida. Directorio Provisional consejo de Administración Propietarios señores Pedro Ortega, Eliana Lorca, Guillermo Villa, Carlos Riffo, y Ruth Oyarzún. Suplentes Señores Margarita Ortega, Fernando Fuentes, Ricardo Hernández, Orlando Reyes y Vicente Salinas. Junta de Vigilancia Propietarios Señores María Otárola, Zunilda Paillalef y Juana Carrasco. Suplente señores Luz Andrades, María Carvajal y Ubaldo Jara. Comité de Educación Propietarios señores Osvaldo Guzmán, María Soto, Etelvina del Carmen Villagra. Suplente señor Froilán Martínez Soto.

A 8-6

EN el remate que efectuaré el día Domingo 8 del presente, en calle Pío X 2379, a las 10 1/2 A.M. Remataré especies consignadas de las siguientes personas: Luis Meléndez, Lilian Schumaker, Elena Aguirre, Germán Silva, León Germán, Fadeco, Luis Latorre, Mondaguell, Edo. Barron, Jaime Pardo, Raúl Caprile, Enrique Feldman, Juan Cecohi, Héctor Fco. Rivera, Violeta Reyes, Nicanor Marticorena Cía. Ltda.

C-8-7

TERCER Juzgado Civil de Mayor Cuantía Santiago, Rol N° 446-70, Corporación de Mejoramiento Urbano, ha expropiado a Universidad Católica de Chile inmueble de calle Independencia 2223, comuna de Santiago. Inmueble expropiado tiene superficie aproximada de 25.782 m2 y siguientes deslindes: Norte calle Montau; SUR diversos predios; ORIENTE otras propiedades; PONIENTE Av. Independencia. Inscripción dominio expropiado a fs. 3375 y fojas 1903, N°s 5834 y 3991 Registro Propiedad años 1952 y 1941 Conservador de Bienes Raíces Santiago. La indemnización ha sido fijada de acuerdo por las partes en E° 6.445.500, ordenándose presente publicación para que terceros interesados hagan valer sus derechos conforme art. 30 Ley 5.604. El Secretario.

C-10-6

ANTE Tercer Juzgado Civil de Mayor Cuantía de Santiago en juicio rol caratulado "Corporación de Mejoramiento Urbano con Messa Elizalde", presentóse Jaime Silva Arancibia, arquitecto, Alameda 874, 8° piso, solicitando notificación hecha por Comisión Tasadora designada conforme a la ley, de E° 49.250 como indemnización inmueble de calle Rancagua 273 de la ciudad de Santiago. Superficie, 206 m2 y siguientes deslindes, conforme plano 975 elaborado por expropiante: Norte, 10,1 metros, predio rol 347/77; Sur, 10,1 metros, calle Rancagua; Oriente, 18 metros, predio rol 347/59; Poniente, 17 metros, predio rol 347/78. Primer otrosí: consigna 20 por ciento monto tasación; segundo otrosí: publicación avisos para terceros; tercer otrosí: documentación previa para giro cheque; cuarto otrosí: se tenga presente sobre toma posesión material; quinto otrosí: prohibición sobre inmueble; sexto otrosí: personería; séptimo otrosí: papel simple; octavo otrosí: patrocinio y poder; noveno otrosí: notificación por avisos. "Juzgado proveyó: Santiago, 28 de mayo de 1970. A lo principal, notifíquese al primer otrosí, téngase por hecha la consignación, guárdese la boleta; al 2° y 9° como se pide y señálase los diarios La Nación y El Mercurio, sin perjuicio del correspondiente en el Diario Oficial; al 3° y 5° como se pide; al 4°, 6° y 7° téngase presente. Se efectúa presente publicación para terceros interesados hagan valer sus derechos sobre fondos consignados conforme art. 30 ley 5.604 y para notificar tasación, consignación fondos, adquisición dominio y posesión por corporación expropiante al propietario y a quienes pretendan dominio predio expropiado, de conformidad a la ley. Secretario.

C-10-6

CON FECHA 6 de noviembre de 1970, en calle Catedral 1778, ante la Inspectora del Trabajo Sra. Carmen Soto Ullman, se constituyó el Sindicato Profesional de Empleados Particulares de Wagner, Stein y Cía. S. A. C., quedando formada la directiva por: Presidente, Sr. Rafael Concha Echeverría; Secretario, Sr. Rafael Droguett Sotomayor; Tesorero, Sr. Carlos Vidal Cassigoli; Directores Srs. Hernán Villavicencio Olmos y Sergio Missarelli [illegible]. Se [illegible] la presente publicación en conformidad con el art. 378 del Código del Trabajo.-El Secretario.

A 11 6

7 REMATE

REMATE. Tercer Juzgado Civil Mayor Cuantía Santiago Audiencia veinticinco noviembre de 1970, once horas rematarase departamento 603 edificio Diagonal Rancagua 930, inscrito fojas 15462 número 18987, Conservador Santiago 1969. Minimum E° 119.396 tasación fiscal. Pagarase con E°50.000 contado dentro diez días fecha subasta, saldo tres meses plazo desde fecha escritura adjudicación reajustado índice consumidor e interés del 8% anual y 12% caso mora. Boleta garantía 10% minimum. Antecedentes bases juicio "Sociedad Constructora Viviendas Económicas Barrio Alto Ltda. con Quiroga Mariana y otra". Secretaria.

A85

REMATE Judicial.- Ante Cuarto Juzgado Civil Mayor Cuantía se rematará 25 de Noviembre 1970, a las 15 hrs., propiedad ubicada en Moneda 2560 de esta ciudad. Minimun E° 15.000. Precio se pagará al contado. Tomar parte subasta acompañar dinero, vale vista o boleta por E° 1.500. Gastos escritura o impuestos serán cargo subastador. Demás bases y antecedentes expediente rol 130667, Autos Alvarez María con Allende Ema y otro Ejecutivo. El Secretario.

A87

RESOLUCION 5° Juzgado Trabajo. Día 11 Noviembre en curso, 11 horas, en domicilio ejecutada San Diego 221, ante Martillero Público Sergio R. Ravanal Valenzuela efectuarase Remate especies embargadas en juicio ejecutivo seguido por Servicio de Seguro Social contra deudor indícase Exped. Rol 55.850 Fábrica de Confecciones Bentex Ltda. Repr. Leg. Moisés Hazan Tarragan. Máquina coser "Singer" N° AN 454267 tipo industrial, con motor sin marca ni número visible; dieciocho mostradores vitrinas con cubiertas, frente y costados vidrio, dos repisas interiores también vidrio, con dos puertas correderas cada uno, más menos 1,25 m. largo, por 0,50 m. ancho y 0,90 m. alto, barnizados color natural; cinco muebles colgadores ropa, estructura metálica cubierta formalita color azul; mostrador cubierta formalita imitación madera, más menos 2,30 m. largo por 0,60 m. ancho y 0,90 m. alto; tres percheros estructura metálica colgar ropa de una barra; cuatro percheros estructura metálica colgar ropa doble barra; mostrador caja, con cubierta, frente y costados formalita 0,50 m. ancho y 1,00 m. largo y 1,00 m. alto y ciento cincuenta ambos de hombre diferente material, distintos colores y medidas diversas sin uso. Secretaria.

A-10-6

RESOLUCION 1er. Juzgado Trabajo. Día 12 Noviembre en curso, 11 horas, en domicilio ejecutada, Avenida Pedro de Valdivia 5643, ante Martillero Público Sergio R. Ravanal Valenzuela efectuará Remate especies embargadas en juicio ejecutivo seguido por Servicio de Seguro Social contra deudor indícase Exped. Rol 58.745 c/Textiles Zacarías S. A. Repr. leg. Enzo Zacarías Sarah. Dos telares automáticos fabricación elásticos "Comez" números 01189 Fin 14 y 01188 Fin 14, más menos 0,80 m. ancho, con porta conos metálicos y telar automático 20 salidas para cintas elásticas "Jacob Muller Ag. Frick" N° AN 690830 B. Secretaria.

C-10-6

RESOLUCION 1er. Juzgado Trabajo. Día 13 Noviembre en curso, 11 horas, en domicilio ejecutada Avenida Bulnes 96, ante Martillero Público, Sergio R. Ravanal Valenzuela efectuarase Remate especies embargadas en juicio ejecutivo por Servicio de Seguro Social contra deudor indícase Exped. Rol 58.379 c/Establecimientos Pomaire Ltda. Repr. Leg. Enrique González Mathews. Refrigerador industrial "Soval" sin número visible tres cuerpos, con cuatro puertas. Caja fondos "Chubb-London" N° 80119, con pedestal madera y llaves, y máquina escribir "Underwood" N° 4759516-18, planillera. Secretaria.

C-10-6

RESOLUCION 1er Juzgado Trabajo. Día 13 Noviembre en curso, 16 horas en domicilio ejecutada Prieto 1797 (Lastra y Escanilla) ante Martillero Público Sergio R. Ravanal Valenzuela efectuarase Remate especies embargadas en juicio ejecutivo seguido por Servicio de Seguro Social contra deudor indícase Exped. Rol 58.606 c/Schmidt y Sánchez Ltda. Repr. Leg. Claudio Sánchez M. Cuatro prensas excéntricas fabricación nacional "Nieto Hnos" número 2510, 25-15, 25-26, y 25-28 accionadas con motores "Sterling" 2 HP sin números visibles. Secretaria.

8 CITACIONES

SEXTA Compañía de Bomberos "Salvadores y Guardias de Propiedad". Por orden del señor Capitán cito a la Compañía a Ejercicio para el Domingo 8 del presente a las 9.00 horas. Punto de reunión el Cuartel. Uniforme de trabajo. El Ayudante.

CITACION.- Octava Compañía de Bomberos de Santiago "La Unión es Fuerza".- Por orden del Sr. Capitán cito a la Compañía a ejercicio para el día Domingo 8 del presente mes, a las 10 horas. Uniforme de trabajo, pantalón blanco. Punto de reunión, el Cuartel. El Ayudante.

CITACION. [illegible] Compañía de Bomberos "Excelsior".- De orden del Capitán cito a la Compañía a ejercicio para el Martes 10 y Jueves 12 del presente, a las 2[illegible] horas. Punto de reunión Plaza Ercilla. Uniforme de [illegible]. -El Ayudante.

9 FABRICAS DIVERSAS

NOVIOS, compren sus argollas en la fábrica más antigua de Chile. Casa Sotin, Nueva York 6[illegible].

10 VARIOS NO CLASIFICADOS

COMPRO moto con facilidades. Doy 200 escudos mensuales y de pie doy radio Sharp transistores y victrola nueva. Interesados llamar Elías Ramírez al fono 8222[illegible] horas de oficina.

Guía Profesional

ABOGADOS

EDUARDO PARRAGUEZ

Herencias, Compraventas, Letras
Huérfanos 886 Oficina 502 Fono 392003

DENTISTAS

CLINICA DENTAL EDWARD

Protesis Dentales Soldaduras. Reparaciones inmediatas
Compañía N. 1048-3er. piso Dpto. A
Edificio Teatro Real

RESTAURADORES DE DIENTES

Placas. Puentes. Reparaciones
Clínica Dental Central
Compañía 1068 Of. 1102
Fono 85702

MEDICOS

DR. JOSE FROIMOVICH
ESPECIALISTA EN VEJEZ

Avenida Bulnes 377 Departamento 605
Fono 67176

DR. HERNAN DEL PINO

Enfermedades de niños Rayos X
Consultas de 14 a 16 hrs.
Mac-Iver 142 2° piso Oficina 204
Fono 393601
Pedir hora Lunes, Miércoles y Viernes
Domicilio Fono 496745

DR. NORBERTO SAINZ RECIO

Medicina Interna
Corazón-Hígado-Riñón-Estómago, Obesidad
San Antonio 427 Of. 715
Hora de atención de 5 a 7
Teléfono 35361

DR. SERGIO PUENTE GARCIA

Cirujía General, Vías Biliares y Páncreas
Martes y Viernes 5 a 7 P. M.
Avda Bulnes 80 Dpto. 108 10° piso
Fono 716973

OPTICAS

OPTICA SANTA LUCIA

San Antonio 194
Moneda 818
Despacho exacto de recetas. Bifocales. Composturas
Atención rápida provincias

OCULISTAS

DR. WALDO INOSTROZA C.

Enfermedades de la vista
Ahumada 11 Depto 405
Fono 717445 Santiago
Consultas de 12.30 a 13.30 y de 17 a 19.30 hrs.

DOCTORA TOBAR

Moneda 1040 Oficina 1204 Teléfono 64837
Consultas 18 a 19.30 hrs.
Sábado de 12 a 13 hrs.

PRACTICANTES

LUIS ALDUNATE

Edificio Waldorf Ahumada 131 Depto 916
Fono 60828
Atiendo prescripciones médicas en vías urinarias, curaciones, Inyecciones
Atención domiciliaria

PEDICUROS

AVILES

Podólogo y Practicante Huérfanos N° 886 Dep. 604-32655-87596. Diabéticos. Indoloro. Domicilios.

Club Hípico

Domingo 8 de Noviembre de 1970

PRIMERA CARRERA. A las 13.15 hrs. 1.000 metros. 9ª serie. Indice: 0 al 5. PRIMERA VALIDA PARA LA APUESTA TRIPLE Nº 1.

1	Agradecido	54	7	C. Sepúlveda	S. Alamos
2	Naudina	54	13	J. Toro	D. Sandoval
3	Retoque	54	15	G. Jorquera	V. Contreras
4	Retrógado	53	5	L. Cifuentes	José Melero
5	El Nevado	52	17	R. Claveria	J. Salas
6	Retraida	49	12	E. Suárez	J. Salas
7	Last Ras	52	8	O. Inzunza	D. Torres
8	Muy Buena	51	14	E. López	D. Torres
9	Chanquito	51	16	R. González	N. Peralta
10	Derno	51	6	J.M. Aravena	F. Jacial
11	Festival	51	1	J. Castillo	M. Martinez
12	Jaguar	51	9	D. Sagardia	J. Bernal
13	Beith Sahur	50	11	O. Escobar	L. Herrera
14	Ovallina	50	10	L. Carvajal	L. Herrera
15	La Pila	50	2	L. Rivera	E. Zijil
16	Succo	50	18	M. Ruiz	E. Zijil
17	Corola	49	4	J. Sepúlveda	E. Zijil
18	Suertero	50	3	G. Fernández	G. Avila

CORRALES: 5 con 6; 7 con 8; 13 con 14; 15-16-17.

SEGUNDA CARRERA. A las 13.45 horas. 1.000 Mts. Condicional. SEGUNDA VALIDA PARA LA APUESTA TRIPLE Nº 1.

1	Amita	53	7	N. N.	M. Báeza
2	Anneliese	53	13	N.N.	G. Julia
3	Ben Barka	53	15	N. N.	J. Melero
4	Bigama	53	5	L. Cifuentes	C. Covarrubias
5	Biscuit	53	17	N. N.	A. Breque
6	Clematite	53	12	N. N.	M. Velarde
7	Comprometida	53	8	N. Urrutia	P. Inda
8	Charrua	53	14	N.N.	J. Melero
9	Devuelta	53	16	C. Leighton	J. Inda
10	Good Girl	53	6	J. M. Aravena	F. Jacial
11	Shasta	53	1	N. N.	F. Jacial
12	La España	53	9	N. N.	E. Inda
13	La Pety	53	11	O. Inzunza	A. Gutiérrez
14	Las Lagunas	53	10	N. N.	S. Fuentes
15	Pilila	53	2	A. Poblete	S. Fuentes
16	Novalera	53	18	R. González	M. Muscat
17	Peruanita	53	4	N. N.	L. Herrera
18	Primerose	53	3	R. Claveria	V. Ramirez

CORRALES: 10 con 11; 14 con 15.

TERCERA CARRERA. A las 14.20 hrs. 1.600 metros. 1ª serie. Indice: 40 al 51. TERCERA VALIDA PARA LA TRIPLE Nº 1 Y PRIMERA DE LA Nº 2.

1	G. Finger	58	5	P. Ulloa	G. Sarmiento
2	Rabbet	57	6	J. Toro	L. Herrera
3	Romarino	56	1	C. Pezoa	A. Bullezú
4	Honra	52	2	S. Vásquez	A. Breque
5	Hostigador	50	4	L. Toro	M. Velarde
6	Mossaic	47	3	D. Sagardia	J.B. Castro

CUARTA CARRERA.- A las 14.50 horas.- 1.800 metros.- Condicional.- Segunda Válida para la Apuesta Triple Nº 2.-

1	Dolchevito	56	7	P. Ulloa	A Bullezú
2	General	56	13	N. N.	O Silva
3	Orlov	56	5	C. Pezoa	O Silva
4	La Salle	56	12	G. Jorquera	S Fuentes
5	New Master	56	8	J. Carrasco	S Fuentes
6	Mau Mau	56	14	M. Ruiz	G Juliá
7	Renacimiento	56	6	V. Ubilla	J Cavieres A
8	Salsifi	56	1	L. Gutiérrez	P. Molina
9	Spider	56	9	A. Trujillo	A Abarca
10	Amor Amargo	53	11	A. Poblete	L Santos
11	Invernal	53	10	L. Toro	G Urquidi
12	Jaqueca	53	2	C. Hernández	M Velarde
13	Miti Miti	53	4	S. Vásquez	A Breque
14	Pakistana	53	3	R. Claveria	V Ramírez

Corrales: 2 con 3; 4 con 5

QUINTA CARRERA.- A las 15.25 horas.- 1.800 metros.- Clásico "PADDOCK STAKES". Tercera Válida para Apuesta Triple Nº 2 y Primera de la Nº 3

1	Titular	57	7	L. Toro	G Urquidi
2	Chispeador	54	5	S. Vásquez	A Carreño
3	El Tirol	54	8	C. Pezoa	O Silva
4	Gold Fox	54	6	E. Guajardo	E Bravo
5	Michai	54	1	C. Sepúlveda	A Vodanovic
6	Scheltino	54	9	P. Ulloa	H Miranda
7	Silver	54	10	O. Escobar	G Juliá
8	Soborno	54	2	J. M. Aravena	P Bagú R
9	Sainte Trop	51	4	S. Azócar	A Breque V
10	Soufflee	51	3	G. Jorquera	J. B Argagnon

SEXTA CARRERA. A LAS 16.00 1.000 Mts. 4ª Serie Ind. 31 al 40. (2ª Válida para la Apuesta Triple Nº 3).

1	Oh Si	56	7	J. Toro	J. Salas
2	Carmen María	54	5	C. Pezoa	M. Muscat
3	Balafuego	53	8	O. Escobar	A. Martínez L.
4	Archibaldo	52	6	S. Vásquez	O. Aliaga
5	Magarota	50	1	R. Claveria	A. Castro
6	María Teresa	50	9	C. Leighton	A. Vodanovic
7	Stabien	50	11	L. Cifuentes	A. Breque V.
8	Banca Rota	49	10	A. Salas	A. Petit
9	Braden	49	2	J.M. Aravena	A. Valdés
10	Borona	48	4	L. Toro	A. Proschle
11	Satisfacción	47	3	C. García	P. Bagú

SEPTIMA CARRERA. A LAS 16.40 2.400 Mts. CLASICO "EL ENSAYO". (3ª Válida para la Apuesta Triple Nº 3).

1	Lo Curro	56	7	J.M. Aravena	A. Bullezú
2	Mandil	56	13	L. Cifuentes	H. Salas
3	Mediatore	56	5	P. Ulloa	J. Inda
4	Moloc	56	12	J. Toro	J. Castro R.
5	Monfire	56	8	E. Vásquez	A. Abarca
6	Naspur	56	14	C. Sepúlveda	C. Covarrubias
7	Rey Colombo	56	6	E. Guajardo	O. Silva
8	Rompe Lanzas	56	1	D. Muñoz	C. Santos
9	Spinelo	56	9	S. Azócar	C. Muñoz
10	Tilomonte	56	11	C. Pezoa	O. Silva
11	Yerbatero	56	10	L. Toro	G. Melej
12	Golden Ray	53	2	S. Vásquez	A. Carreño
13	Lausanne	53	4	G. Jorquera	J.B. Argagnon
14	Villa Hermosa	53	3	C. Leighton	A. Vodanovic

OCTAVA CARRERA. A LAS 17.20.- 1.000 Mts. HANDICAP.- 8A. serie Ind 5 al 10 (1a. Válida para la Apuesta Triple Nº 4).

1	Biyey	54	7	E. Guajardo	H. Salas
2	Hanut	54	13	A. Pereira	M. Velarde
3	Chingay	53	15	C. Pezoa	O. Silva
4	Lanzazo	53	5	E. Guzmán	S. Gajardo
5	Welle	53	17	C. Leighton	A. Muscat
6	Al Primero	52	12	L. Gutiérrez	P. Molina
7	Bimini	52	8	N. N.	H. Gazmuri
8	Lady Lola	52	14	S. Vásquez	A. Proschle
9	Lynn	52	16	R. Jaque	E. Inda
10	Ranchero	52	6	C. Hernández	A. Carreño
11	Kurihuilque	51	1	J. M. Aravena	D. López
12	Quemante	51	9	R. Claveria	J. Salas
13	Alcalde	50	11	C. Ocampo	S. González
14	Pianoforte	49	10	E. Suárez	Juan Melero
15	Malvazul	49	2	H. Olguín	E. Bécar
16	Mamby	49	4	G. Fernández	O. Lizara
17	Perkins	49	3	L. Toro	José Melero

Pronósticos de la Prensa y Radio (Club Hípico)

	LA NACIÓN	LA TARDE	EL ENSAYO	LA HIPICA	LAS ULTIMAS NOTICIAS	LA SEGUNDA	LA TERCERA	SI LOS PASTOS CONVERSARAN	EL SIGLO	EL CLUB	RADIO MAGALLANES
1	Derno Succo Muy Buena	Succo Agradecido Derno	Derno Succo Agradecido	Muy Buena Succo Derno	Beith Sahur Succo Derno	Jaguar Derno Succo	Derno Succo Ovallina	Succo B. Sahur Muy Buena	Derno Retoque Beith Sahur	Muy Buena Succo Derno	Festival Muy Buena Derno
2	La España Biscuit Charrúa	La España Biscuit Charrúa	Biscuit La España Charrúa	La España Charrúa Biscuit	La España Charrúa Biscuit	Charrúa La España Biscuit	Charrúa La España Primorosa	Biscuit Charrúa Primorose	Good Girl Biscuit La España	La España Charrúa Biscuit	La España Primorose Biscuit
3	Golden Finger Romarino Hostigador	Golden Finger Honra Moissac	Moissac Honra Romarino	Honra G. Finger Hostigador	Golden Finger Honra Moissac	Honra Finger Rabbet	Golden Finger Romarino Hostigador	Honra G. Finger	Honra Golden Finger	Honra G. Finger Hostigador	Honra Moissac
4	Dolchevito Salsifi Pakistana	Invernal Orlov Dolchevito	Dolchevito Orlov Invernal	Dolchevito Invernal Pakistana	Dolchevito Lasalle Orlov	Dolchevito Orlov Lasalle	Orlov Invernal Lasalle	Dolchevito Invernal Renacimiento	Lasalle Dolchevito Invernal	Dolchevito Invernal Pakistana	Dolchevito Pakistana Salsifi
5	El Tirol Sainte Trop Souflee	Titular El Tirol Sainte Trop	Titular El Tirol Gold Fox	Titular El Tirol Sainte Trop	El Tirol Sainte Trop Titular	Sainte Trop El Tirol Titular	Sainte Trop Soufflee Titular	Titular Ste. Trop Soufflee	El Tirol Sainte Trop Michai	Titular El Tirol Ste. Trop	Titular Ste. Trop Soufflee
6	Braden María Teresa Carmen María	Archibaldo Carmen María Oh Sí	María Teresa C. María Satisfacción	María Teresa Borona C. María	Archibaldo M. Teresa Braden	María Teresa C. María Archibaldo	Archibaldo Braden M. Teresa	M. Teresa Borona Braden	María Teresa Carmen María Magarota	M. Teresa Borona C. María	M. Teresa C. María Borona
7	Naspur Mediatore Tidomente	Naspur Tilomonte Spinelo	Naspur Mediatore Tilomonte	Naspur Tilomente R. Lanzas	Naspur Tilomonte Mediatore	Naspur Rompe Lanzas Spinelo	Naspur Yerbatero Mediatore	Naspur Mediatore Tilomonte	Tilomonte Naspur Mediatore	Naspur Tilomente R. Lanzas	Naspur Tilomonte Mediatore
8	Lynn Kurihuilque Al Primero	Lynn Biyey Bimini	Biyey Bimini Perkins	Chingay Al Primero Lynn	Quemante Lynn Biyey	Lynn Kurihuilque Chingay	Biyey Chingay Al Primero	Kurihuilque Welle Biyey	Bimini Kurihuilque Chingay	Chingay Al Primero Lynn	Biyey Kurihuilque Chingay
9	Pincha Tangaroa Fonestorbo	Pincha Emilio Chisme	Tangaroa Emilio E. Vital	Pincha Tangaroa Britagua	Papelisa Tangaroa E. Vital	Fonestorbo Tangaroa Emilio	Emilio Pincha Tangaroa	Tangaroa Papelisa Ermitaña	Papelisa Tangaroa Emilio	Pincha Tangaroa Britagua	Fonestorbo Tangaroa Pincha
10	Pinkerton Ritorno Mount Royal	Dingo Ritorno Pinkerton	Dingo La Gabachita Perpicaz	Dingo Sagitario Touche	Dingo A. Khan Ritorno	Ayoub Khan Dingo Mr. Bond	Touche Dingo Mr. Bond	Ayoub Khan Ritorno Perspicaz	Ritorno Mount Royal Pinkerton	Dingo Sagitario Touché	Perspicaz Ritorno M. Royal
11	Casita Don Lucas Serenade	Bold Lady Don Lucas Río Piedras	Bold Lady Glorioso Agria	Río Piedras La Callas Pitágoras	Hawk B. Lady P. Glorioso	Serenade Bold Lady La Callas	Agria Cumba P. Glorioso	Hawk P. Glorioso Mary Pink	Vichita Principe Glorioso Bold Lady	R. Piedras La Callas Pitágoras	Mary Pink P. Glorioso Hawk
12	Zamacuco All Aren Fairuz	Mon Espoir Sementera Cantilien	Geodesia M. Espoir Sementera	Zamacuco All Aren Kilimanjaro	Mon Spoir Fairuz Zamacuco	Jacará Mon Espoir Queilen	Zamacuco Kilimanjaro Cantilién	Jacará Queilén Zamacuco	Argollera Mon Espoir Buen Niño	Zamacuco All Aren Kilimanjaro	Jacará Geodesia All Aren

En "El Ensayo":

Naspur defiende título de invicto

Mediatore, Tilomonte y Spinelo enemigos de gran peligro.- En seis actuaciones el hijo de Bristol ha ganado cinco clásicos.-

"El Ensayo", la carrera con mayor tradición en nuestro medio, se disputa esta tarde en la pista del Club Hípico. Catorce son los nombres que aparecen inscritos, tres de ellos corresponden a potrancas. El resto, potrillos.

El recorrido de la prueba, 2.400 metros. La competencia será largada a las 16 horas y 40 minutos. Nuestra fórmula de defensa: NASPUR, MEDIATORE, TILOMONTE y SPINELO.

—¿Por qué Naspur?

NASPUR es invicto. Ha corrido seis veces y nunca conoció la derrota. Debutó en el mes de enero y ganó en 1.000 metros. Luego fue a Viña del Mar y allí se impuso en el premio clásico "El Estreno". En el mes de Abril volvió al Club Hípico y ganó el clásico "Cotejo de Potrillo", luego fue al Hipódromo Chile y, en la arena, triunfa en el premio "Tanteo de Potrillos". Sus últimas actuaciones en el Club Hípico, imponiéndose en los clásicos "Polla de Potrillos" y "Nacional". Es ganador en los trayectos: 1.000, 1.100, 1.300, 1.500, 1.700 y 2.000 metros. Nunca tuvo otro jinete que no fuera Carlos Sepúlveda.

Su enemigo...

En nuestra lista de elegidos su rival es Mediatore. En seis presentaciones, una victoria conseguida en 1.200 metros. Su gran performance es su segundo puesto a medio cuerpo en los 2.000 metros del clásico "Nacional". También tiene un tercero en el "Vial Infante". Un elemento que ha ido dando en mayores distancias.

Por su campaña...

Ocho actuaciones y tres triunfos exhibe Tilomonte. Un valor que jamás bajó de la tabla. Es ganador en los trayectos de 1.000, 1.400, 1.600 y 2.000 metros. Tres segundos puestos y dos terceros lugares completan su campaña. Un elemento de valor. Nunca tuvo otro jinete que no fuera Carlos Pezoa.

Y el cuarto...

Nuestra lista la cerramos con Spinelo. Sólo cinco actuaciones dos de ellas son victorias en los recorridos de 1.600 y 1.800 metros. Además, un cuarto y un quinto puestos. Un elemento que "puede" dar. Por primera vez en su silla Sergio Azócar.

Los otros...

LO CURRO: dos actuaciones. Un quinto puesto y un triunfo en 1.300 metros. Por primera vez con este jinete.

MANDIL: diez presentaciones, una victoria en 1.500 metros. Además, cuatro segundos lugares, un tercero y un cuarto lugar. Por primera vez lo corre el jinete que hoy lo dirige.

MOLOC: seis actuaciones, una victoria, tres segundos lugares y un tercer puesto componen su campaña. Por primera vez lo dirige este látigo.

MONFIRE: nueve son sus presentaciones. Ha ganado en dos oportunidades en los trayectos de 1.200 y 1.100 metros. Tiene también cuatro cuartos lugares y un tercero. Con este jinete sus dos únicas victorias.

REY COLOMBO: seis son sus actuaciones en total. Ha ganado tres de ellas en los recorridos de 1.100, 1.300 y 1.600 metros. Por primera vez lo dirige este látigo.

ROMPE LANZAS: once son sus actuaciones. Dos son sus triunfos en los trayectos de 1.200 y 1.800 metros. Además un segundo y dos terceros lugares. Con este jinete fue tercero en el Nacional.

YERBATERO: Dies presentaciones y sus dos últimas son victorias. Las ha conseguido en los recorridos de 1.500 y 2.000 metros. Su último triunfo con el jinete que hoy lo dirige.

GOLDEN RAY: quince son sus actuaciones. Sólo una, en 1.000 metros, es su victoria. Tiene también tres segundos lugares y cuatro terceros. Segunda oportunidad que la dirige este látigo.

LAUSANNE: siete presentaciones con tres triunfos en los trayectos de 1.100, 1.300 y 1.700 metros. Dos de sus tres victorias las ha conseguido con este jinete.

VILLA HERMOSA: nueve presentaciones. Dos de ellas victorias en los recorridos de 1.200 y 1.900 metros. Por tercera vez la dirige este jinete.

NASPUR: defiende su título de invicto esta tarde en El Ensayo.

El Tirol busca un triunfo clásico

Buen grupo anima el "Ensayo Chico"

Una prueba de consuelo es el premio que han denominado "Paddock Stakes". La afición lo llama simplemente el "Ensayo Chico". En esta competencia pueden actuar aquellos valores que han pagado las dos primeras cuotas de El Ensayo pero que luego, con el tiempo, no tienen tanta calidad.

La carrera tiene un trayecto de 1.800 metros.

Nosotros tenemos confianza en El Tirol. Ha corrido en cinco oportunidades. Debutó con un triunfo en 1.000 metros. Lo hizo en Marzo. Volvió a la pista en la "Polla de Potrillos" fracasados. Luego fue tercero en una cuarta serie para después mejorar —fue segundo— en una quinta serie. Su última presentación es en una milla, en 5ª serie y se impuso por dos y medio cuerpos a Dingo. La dos únicas victorias de sus campaña las ha conseguido con este jinete.

Enemiga de mucho cuidado será Sainte Trop. Tiene siete presentaciones en su campaña. Tres de ellas son victorias en los trayectos de 1.200 metros —dos veces— y en 1.500 metros. Todos su triunfos los consiguió en pruebas condicionales. Anota también dos segundos lugares en los recorridos de 1.600 y 1.700 metros de los clásicos "Arturo Lyon" y "Polla de Potrillos". También anota un tercer lugar en el premio "Carlos Campino". Su otra actuación también un tercer puesto. Nunca fuera del marcador.

En privado durante la semana se dice que Soufflée realizó una marca sorprendente (1.000 metros en 1 minuto por pista de arena...) y ello obliga a tomarla en cuenta. Ha corrido en cinco oportunidades. Dos son triunfos en los trayectos de 1.500 y 1.300 metros. Dos segundos lugares y un cuarto puesto. Nunca fuera del marcador. Con el jinete que hoy la dirige ha ganado.

Pista normal

Especial cuidado se ha tenido con la cancha esta semana. El viernes, la pista recibió una pasada de rodillo. La Administración de Cancha la mejor que el Club Hípico ha tenido —asegura que hoy tendremos PISTA NORMAL.

RETIROS.

12ª carrera: Nº 1 MARS.

NOVENA CARRERA. A las 18.00 1.000 Mts. HANDICAP 7a. Serie Ind. 11 al 17. PR. MARITAIN (2a. Válida para la Apuesta Triple Nº 4).

1	Adrienne	55	7	N. N.	C. Muñoz
2	Papelisa	54	13	J. Toro	J. Castro R.
3	Don Lolito	53	15	C. García	O. Aliaga
4	Britagua	52	5	N. N.	A. Gutiérrez
5	El Santo	52	17	A. Pereira	L. E. Toledo
6	Ermitaña	52	12	E. Suárez	Juan Melero
7	Fonestorbo	52	8	E. Guajardo	S. González
8	Chisme	51	14	L. Cifuentes	O. Orellana
9	Emilio	51	16	C. Sepúlveda	P. Polanco
10	Esperanzada	51	6	N. N.	F. Jacial
11	Fregatina	51	1	D. Sagardia	A. Valdés
12	Parrish	51	9	E. Vásquez	A. Martínez L.
13	Pincha	51	11	C. Leighton	P. Inda
14	Tangaroa	51	10	O. Escobar	J. Cavieres A.
15	Compasión	50	2	J. M. Aravena	P. Valderrama
16	Espacio Vital	50	18	L. Toro	E. Zijil
17	Serpolette	50	4	C. Hernández	A. Carreño
18	Don Tilo	49	3	L. Carvajal	A Proschle

DECIMA CARRERA a las 18.35 horas. 1.600 Mts. 5ª serie. Ind. 19 al 30. TERCERA VALIDA PARA LA TRIPLE Nº 4.

1	Mount Royal	58	7	G. Saavedra	O. Orellana
2	Ritorno	57	13	L. Cifuentes	A. Vodanovic
3	Medonia	55	15	V. Ubilla	J. Cavieres A.
4	Perspicaz	55	5	D. Muñoz	J. Melero
5	Mister Bond	53	12	C. Sepúlveda	P. Polanco
6	Chochamus	51	8	E. Guajardo	M. Velarde
7	Dingo	51	14	L. Toro	J. Inda
8	Vidrioso	51	6	R. Claveria	J. Castro A.
9	Ayoub Khan	50	0	Escobar	G. Juliá
10	Pinkerton	49	9	N. Urrutia	O. Silva
11	Sagitario	49	11	R. Claveria	E. Pinochet
12	Touche	49	10	E. Suárez	O. González
13	Relumbrante	48	2	C. Hernández	A. Carreño
14	La Gabachita	47	4	A. Pereira	P. Medina
15	Motel	47	3	A. Salas	M. Martínez

UNDECIMA CARRERA a las 19.10 horas. 1.000 Mts. 6ª serie. Ind. 15 al 22.

1	Rio Piedras	56	7	P. Ulloa	P. A. Bagú
2	Bantu	55	13	J. Toro	J. Castro R.
3	Don Lucas	54	15	L. Cifuentes	P. Medina
4	Mery Pink	53	5	E. Guajardo	C. Muñoz
5	Principe Glorioso	53	17	S. Vásquez	H. Miranda
6	Akara	52	12	C. Leighton	P. Inda
7	Bold Lady	52	8	C. Pezoa	A. Bullezú
8	Casita	52	14	L. Rivera	I. Duque
9	La Callas	52	16	L. Toro	F. Jacial
10	Vichita	52	6	R. Claveria	E. Inda S.
11	Cumba	51	1	O. Escobar	G. Juliá
12	Hawk	51	9	N.N.	A. Abarca
13	Narcótica	51	11	E. Suárez	J. Melero
14	Agria	50	10	C. Hernández	A. Carreño
15	Paso a Paso	50	2	J.M. Aravena	A. Valdés
16	Serenade	50	4	N. Urrutia	G. Sarmiento
17	Pitágoras	49	3	A. Pereira	L. E. Toledo

DUODECIMA CARRERA, a las 19.50.- 1.000 Mts.- 5a. serie Ind. 19 al 28

1	Mars	56	7	L. Cifuentes	A Breque V
2	Argollera	55	13	S. Vásquez	A Carreño
3	Mon Espoir	54	15	C. Sepúlveda	A Vodanovic
4	Jacara	53	5	C. Pezoa	J Inda
5	Director	52	17	E. Guajardo	P Valderrama
6	Fairuz	52	12	N. Urrutia	J Chamorro
7	Lumumbazo	52	8	A. Poblete	L P Santos
8	Queilen	52	14	J. M. Aravena	R Quiroz
9	Zamacuco	52	16	A. Salas	J Castro R
10	Bilbaino	51	6	H. Olguín	H Cisternas
11	Geodesia	51	1	N. N.	P Polanco
12	Sementera	50	9	R. Claveria	C Muñoz
13	Stamfis	50	11	C. Leighton	A Bullezú
14	All Aren	49	10	O. Osorio	L Contreras
15	Buen Niño	49	2	E. Suárez	P A Bagú R
16	Kilimanjaro	49	18	N. N.	P Molina
17	Mostarda	48	4	L. Toro	J Melero
18	Cantilien	47	3	R. Sagardia	P Inda

FABRICA

- en formalita
- 40 colores
- modelos y medidas varias
- entrega inmediata

SAN DIEGO 1758

NUEVA YORK.— Un tocado de India no velada recientemente en la primavera de 1971, la más última muestra de la renta moda, lista para el uso. El eslabón en el sideño de mujer presentó su versión de la corriente *"Prendas con aspecto de damas"*. Un pendiente con una caperusa, una sari semejante de un vestido femenino y provocativo en su misterio.

La vida se interesa por el pueblo y por todas las cosas vivas

Cuando la más antigua organización femenina del Reino Unido, el Consejo Nacional de Mujeres (en sus siglas inglesas, NCW), celebre su LXXV aniversario a fines de noviembre de este año, los miembros pueden mirar atrás con orgullo al haber logrado muchas de las causas más anheladas por sus fundadoras: acceso a la educación superior, sufragio femenino, subsidios familiares, oportunidades profesionales para mujeres y jóvenes en la policía y el servicio exterior, igual salario por igual trabajo, y muchas otras.

Sin embargo, no se han preocupado exclusivamente por remediar las restantes inhabilitaciones personales y legales sufridas por las mujeres durante el paternalista siglo XIX y después de este siglo (en el que, irónicamente, el Reino Unido fue gobernado en efecto por la Emperatriz Victoria, una de las reinas más capacitadas y longevas).

Ramsay Mac Donald, el Primer Ministro laborista británico que ostentó este cargo, describió el NCW- en el que su mujer había prestado servicios durante más de 14 años - como "un organismo no propagandista en el sentido ordinario de la palabra. . . sus miembros cooperan en la tarea real de la vida".

La vida se interesa por el pueblo y por todas las cosas vivas: un sentimiento que todavía es repetido hoy por Vivienne Ward, Secretaria General del NCW. Ella señala con orgullo el número de cuestiones importantes sobre las que el Gobierno, los miembros de Comités Parlamentarios y otras personas eminentes hacen referencia a las opiniones de su veterana organización. "Somos un grupo independiente de presión", dice ella, y añade: "Con frecuencia somos el catalizador que hace que las cosas ocurran".

Fuentes de vigor

Hoy, el NCW tiene unos 7.000 miembros distribuidos en más de 100 filiales. Pero su vigor procede también de más de 90 organizaciones afiliadas, incluidas asociaciones políticas, sociales, religiosas y profesionales que le permiten sostener que es el portavoz de unos 2.000.000 de mujeres.

Individualmente, estas personas podrían ser simplemente unas pocas voces tratando de hacerse oír, o corregir un abuso, pero el ser miembros de una organización les ofrece la posibilidad de ser eficaces y conseguir que se hagan las cosas.

Algunas veces, la cuestión puede ser solamente de interés local, como el proporcionar espacio para estacionamiento destinado a cochecillos de niños fuera de un supermercado, pero con frecuencia puede relacionarse con un tema de interés general que ha de ser materia de legislación. Las opiniones de las mujeres sobre temas polémicos como la eutanasia, cultivo industrial, aborto, contaminación industrial, planificación familiar, medidas en favor de niños e inválidos, han de ser presentadas vigorosamente, si han de ser escuchadas.

Los miembros actuales difieren bastante de las mujeres que fundaron el NCW (entonces denominado la Unión Nacional de Trabajadoras) en 1895. Aún entonces, muchas de las fundadoras se ocupaban en la clase de trabajos de beneficencia que se consideraban apropiados en aquel período. Organizaban círculos de lectura, enseñaban, divertían a los niños y visitaban a los enfermos. Algunas de las más perspicaces dirigían su atención al terreno público: la señora Milicent Fawcett predijo que los cambios que traería consigo el sufragio femenino, y Beatrice Webb discutió el destino de la mujer trabajadora con conocimiento realista y práctico de lo que podrían significar la pobreza y la privación.

La opinión pública

La nueva organización se forjó pronto un puesto para ella en la opinión pública. En el transcurso de tres años estableció una federación con el Consejo Internacional de Mujeres, fundado en los Estados Unidos de América unos diez años antes, uniendo ambos métodos (de este modo se convirtió en la Unión Nacional de Trabajadores y el Consejo Nacional de Mujeres). Comenzó a interesarse por la educación, la creación de un servicio de colocaciones para jóvenes, el seguro nacional y el voto femenino.

A lo largo de su existencia, el Consejo Nacional de Mujeres se ha ocupado de las principales cuestiones del día: de tal forma que los puntos discutidos proporcionan un rápido examen histórico del período. Éstos se han ido expansionando más allá de las materias personales, domésticas y algunas veces parroquiales, como las oportunidades y rango de las mujeres en profesiones [illegible] para ellas, esencial labor [illegible] durante las dos guerras [illegible] les, y la depresión de los [illegible] treinta.

Hoy, los temas estudiados [illegible] el Consejo reflejan la preocupación pública por la vivienda [illegible] ancianos, seguridad en [illegible] gar, la importancia de [illegible] el interés de las mujeres [illegible] gobierno local, y el fomento del Servicio de Salud Nacional, así como otros [illegible] tos de los servicios sociales [illegible] mujeres obligadas [illegible] permanecer en el hogar y [illegible] trabajan conocen cada vez [illegible] jor el mecanismo del Gobierno [illegible] esperan contribuir a la [illegible] ción de las leyes que las [illegible] afectar como individuos [illegible] miembros de familia.

El Gobierno, a su vez, utiliza [illegible] energía, pericia y conocimientos acumulados por las organizaciones femeninas. La señora John Tilney, presidenta del Consejo Nacional de Mujeres, ha sido nombrada presidenta adjunta de la Comisión Nacional de Mujeres en el Reino Unido, ha sido también seleccionada para representar a la Gran Bretaña en la Comisión de la Condición Jurídica y Social de la ONU de las Naciones Unidas.

Modas 1970-71

PARIS: "Kalinka" es otra creación de la Colección Invierno 1970-71 del famoso modista parisién Luis Feraud. El conjunto estáhecho en tweed negro y blanco, adornado de ribetes rojos. Los complementan "Botas Lunar" del futuro.

PARIS: Elegante y Cómodo "buzo" creado por André Courreges para la Colección Invierno 1970-71

PARIS: Cocó Chanel, presenta este conjunto beige, en el desfile de modelos Invierno 1970-71.

En Londres se destacó la boga del cuero en la moda, en reciente presentación de modelos. Figuraba entre ellos este conjunto: elegante falda de medio largo, en cabritilla color pardo, abotonada al costado, con abertura hasta más arriba de la rodilla. Completa el conjunto una camisa de seda shantung y un original cinturón en cabritilla, además de botas de piel de serpiente.

TURNO FARMACIAS

semana comprendida ente el 7 al 14 de noviembre

1er. SECTOR - MAPOCHO_AVDA BDO. O'HIGGINS_TEATINOS_CERRO SANTA LUCIA

IMPERIO, Estado N° 269; YORK, Compañía N° 1037; BOSTON, Bandera N° 801; SEPTIEMBRE, SUBERCASEAUX N° 9; FRANCIA, Moneda N° 939.

2° SECTOR - TEATINOS_CATEDRAL_BALMACEDA OCC.__QUINTA NORMAL_CARRASCAL_BLANQUEADO.

FOSTER, San Pablo N° 2808; LABRIN N° 2; CHACABUCO N° 433; PROFESIONAL, San Pablo N° 2303; CUMMING, Agustinas N° 2299; QUINTA NORMAL, J.J. Pérez N. 4223; NAVIDAD, Miguel de Atero N° 2624; LOURDES, Sa. Pablo 4295; KENY, Estrella de Chile N° 1283.

3er. SECTOR - AVDA. BDO. O'HIGGINS_RAMON FREIRE_POBLACION LOS NOGALES_ZANJON DE LA AGUADA_SANDIEGO.

ESTEFANIA, Alameda N° 2822; SANTA ANA, Vergara N° 16; SAN ALFONSO, Blanco N° 2898; PUDAHUEL, Los Pajaritos N° 5771; CARRERA, Los Pinguinos N° 4294; MODERNA, Ramón Freire N° 1924 Maipú SANTIAGO, Avda. Ecuador N° 4393.

4° SECTOR - AVDA. BDO. O'HIGGINS FRANKLIN_SAN DIEGO__BUSTAMANTE.

LA SALUD, Avda. Vicuña Mackenna N° 27; AVILA, Avda. Portugal N° 201; PINTO SOTO, San Diego N° 1325; FRANKLIN, Franklin N° 798; SCHEMEISSER, San Francisco N. 90; SCOTT, Avda. Matta N° 1399; SAN JUDAS TADEO, Santa Elena N° 1344; MARTINO, Avda. Portugal N° 698.

5°.- SECTOR - PROVIDENCIA_VITACURA_APOQUINDO LAS CONDES BILBAO.

SALVADOR, Avda. Salvador N° 9; LOS LEONES Providencia N° 2374; PEDRO DE VALDIVIA, Pedro de Valdivia N° 925; LO SALDES, Vespucio Norte N° 1033; GIL, Apoquindo N° 6089; CONCORDIA, Manuel Barrios N° 4461.

6° SECTOR - IRARRAZAVAL_BILBAO_BUSTAMANTE_MACUL_LA REINA.

NEPTUNO, Irarrázaval N° 2731; ACUARIUS, Avda. Irarrázaval N° 4651; PASTEUR, Obispo Orrego N° 1015; EVA, Avd. Hamburgo N° 1065; SOLARI, Mons. Edwards N° 1176 BRASILIA, J. P. Alessandri N° 3533; ECHEÑIQUE, Los Olmos N° 4172; SANTA ISABEL, Santa Isabel N° 0301; VILLA LA REINA, Nueva Larraín N° 9000.

7° SECTOR - VICUÑA MACKENNA_ZANJON DE LA AGUADA_CAMINO MELIPILLA_SAN MIGUEL_LA CISTERNA_LA GRANJA.

MELENDEZ, Av. Buzeta N° 470; SAN ROJ, San Ignacio N° 2604; EL LLANO, Gran Avenida 3388; MAGALLANES, Gran Avenida 10782; SAN LUIS, Avda. Berlin N° 773; MORENO MUÑOZ, Santa Rosa 8119; LISBOA, José Ureta N° 832; SUDAMERICANA, Pedro Reska N° 2033; LA LINEA, Fernández Albano N° 02880; JOSE MARIA CAROM, Av. Central 7597 - A.; KENIA, Av. Central N° 6553.

8° SECTOR - AVDA. SANTA MARIA_RENCA_AVDA. FERMIN VIVACETA__AVDA. INDEPENDENCIA__AVENIDA RECOLETA_AVENIDA EL SALTO.

SAN VICENTE, Independencia 1016; SEVILLA, Vivaceta 1202; SANTA LAURA, Santa Laura 1183; MOLINA, Av. Dgo. Santa María 3733 Renca; SANTA FE, Independencia N° 4290; FRANCISCANA, Recoleta N° 271; VAISMAN, Recoleta 2110; ALEMANA, Avda. El Salto 2254; SANTA VICTORIA, Carlos Aguirre Luco N° 1152.

TURNO PERMANENTE.

FARMACIA DE URGENCIA, Portugal N° 155.

NOTA: Los turnos son sólo para la atención del despacho de recetas, medicamentos de urgencia y útiles de curación y podrán ser atendidos después de las 20.30 hrs. en Verano y 20 hrs. en Invierno.

Itinerario LAN CHILE

LUNES

Vuelo 101 Llega 18.50 Procedente de Mendoza.
Vuelo 150 Llega a las 20 procedente de Buenos Aires.
Vuelo 150 Sale a las 21.00 con destino a Antofagasta, Lima Cali, Panamá, Miami y Nueva York.
Vuelo 100 Sale a las 16,30 con destino a Mendoza.
Vuelo 151 Llega a las 14.20 procedente de Nueva York, Miami, Panamá, Lima Antofagasta.
Vuelo 151. Sale a las 15.15 con destino a Buenos Aires Conexiones: en Nueva York y Miami a todas las ciudades de USA y Canadá.

MARTES

Vuelo 171 Llega a las 11.39 procedente de Frankfurt, Paris, Madrid Río de Janeiro y Buenos Aires.
Vuelo 454 Sale a las 21.00 con destino a Lima, Miami y Nueva York.
Vuelo 453 Llega a las 10.30 procedente de Nueva York Miami y Lima.
Vuelo 170 Sale a las 12,30 con destino a Buenos Aires, Río de Janeiro, Madrid, Paris y Frankfurt.
Conexiones en Madrid, Paris y Frankfurt a todas las ciudades de Europa.

MIERCOLES

Vuelo 101 Llega a las 18.50 procedente de Mendoza.
Vuelo 154. Llega a las 20.20 procedente de Montevideo y Buenos Aires.
Vuelo 154 Sale a las 21.15 con destino a Lima, Cali, Panamá Miami y Nueva York.
Vuelo 153. Llega a las 12.15 procedente de Nueva York Miami, Cali, Guayaquil y Lima.
Vuelo 153. Sale a las 13.15 con destino a Buenos Aires y Montevideo.
Vuelo 100. Sale a las 16.30 con destino a Mendoza.
Conexiones en Nueva York y Miami a todas las ciudades de USA y Canadá.

JUEVES

Vuelo 171 Llega a las 11.39 procedente de Frankfurt, Paris, Madrid, Río de Janeiro y Buenos Aires.
Vuelo 131 Sale a las 13,00 con destino a Rapa Nui y Tahiti.
Vuelo 452 Sale a las 19,45 con destino a Lima, Panamá, Miami, Nueva York.
Vuelo 455. Llega a las 11,15 procedente de Nueva York, Miami, Guayaquil y Lima.
Vuelo 142. Sale a las 12,15 con destino a Buenos Aires y Asunción.
Vuelo 141 Llega a las 21,30 procedente de Asunción y Antofagasta.

Conexiones: en Tahiti a Sodney, Aukland, Honolulu y Tokio.

VIERNES

Vuelo 101. Llega a las 18,50 procedente de Mendoza.
Vuelo 156. Llega a las 20,20 procedente de Montevideo y Buenos Aires.
Vuelo 156. Sale a las 21,15 con destino a Lima, Guayaquil, Panamá, Miami y Nueva York.
Vuelo 155. Llega a las 12,15 procedente de Nueva York, Miami, Panamá, Cali y Lima.
Vuelo 155. Sale a las 13,15 con destino a Buenos Aires y Montevideo.
Vuelo 100. Sale a las 16,30 con destino a Mendoza.

Conexiones: en Nueva York y Miami a todas las ciudades de USA y Canada.

SABADO

Vuelo 143. Llega a las 16,55 procedente de Asunción y Buenos Aires.
Vuelo 150. Sale a las 19,45 con destino a Lima, Guayaquil, Miami y Nueva York.
Vuelo 451. Llega a las 10,30 procedente de Nueva York, Miami y Panamá.
Vuelo 170. Sale a las 12,30 con destino a Buenos Aires, Río de Janeiro, Madrid, Paris y Frankfurt.
Vuelo 140. Sale a las 7.15 con destino a Antofagasta y Asunción.
Vuelo 620. Llega a las 19,30 procedente de Bariloche.
Vuelo 621. Sale a las 9,00 con destino a Bariloche.
Vuelo 130. Llega a las 18,45 procedente de Rapa Nui y Tahiti.

DOMINGO

Vuelo 152. Sale a las 8.00 con destino a Lima, Guayaquil, Miami y Nueva York.
Vuelo 159. Llega a las 18,40 procedente de Buenos Aires.
Vuelo 157. Llega a las 12,15 procedente de Nueva York, Miami, Panamá, Guayaquil y Lima.
Vuelo 157. Sale a las 13,15 con destino a Buenos Aires.

Conexiones: en Nueva York y Miami, a todas las ciudades de USA y Canadá. En Panamá a México y Caracas. Conexiones: en Madrid, Paris y Frankfurt a todas las ciudades de Europa.

CINE GUIA

SECTOR PLAZA ITALIA — V. MACKENNA

NORMANDIE. Alameda 139 (392749). Desde las 14 hrs. Algunas chicas lo hacen (Acción may. de 18).

SECTOR ÑUÑOA-PROVIDENCIA VITACURA

ANDES. Avda. Irarrázaval 1435 (43811). Desde las 14 hrs. El cerebro, Erase una vez en el Oeste, Festival de Popeye.

CALIFORNIA. Irarrázaval 1584 (498061). 16, 19.15 y 22 hrs. El amante sin rostro (Drama may. de 18).

DANTE. Washington 26 (494359). 16, 19, y 22 hrs. Rebelde sin causa (Drama may. de 15).

EGAÑA. Plaza Egaña (271026). Desde las 15 hrs. Odio en las entrañas. Los hermanos sicilianos.

EL GOLF. Apoquindo 3366 ((480046). 19 y 22 hrs. Crimen perfecto (Drama may. 21).

HOLLYWOOD. Irarrázaval 2900 (42389). Desde las 13 hrs. Una cuerda y un colt, Cuatro, tres, dos uno muerte, Canallas pero héroes.

LAS CONDES. Apoquindo y Noruega (484067). 19.15 y 22.15 hrs. Fuego negro (Drama, may. de 21).

LAS LILAS. E. Yáñez y J. de Dios V. (43116). 18.30 y 22.15 hrs. Bamse (Drama, may. de 18).

LO CASTILLO. Vitacura 481981). 16, 19 y 22 hrs. El Secreto de Santa Vittoria. (Acción may. de 14).

MARCONI. Manuel Montt 032 (43867). 11.30 hrs. Recital de Los Escombros. 15.30 hrs. Pinocho y las ballenas del espacio 19 y 22 hrs. Teorema.

MACUL. J. P. Alessandri 3547 (213418). Desde las 14 hrs. MASH. Hola Adios.

ORIENTE. Pedro de Valdivia 009 (41345). 16.30, 18.45 y 22.15 hrs. El amante sin rostro. (Drama may. de 18).

PEDRO DE VALDIVIA. P. de Valdivia y Bilbao (43948). 19.15 y 22.15 hrs. Algunas chicas lo hacen (Acción, may. de 18).

SECTOR 10 DE JULIO-FRANKLIN-GRAN AVENIDA-AVDA. MATTA.

ALHUE. Pob. Dávila (581427). Desde las 14 hrs. Campo de concentración, Ebirah terror del mar, La guerra de los monstruos.

AMERICA. Ñuble 390 (52443). Desde las 14 hrs. Bambi, Como me enseñaron a amar, El botin más grande del mundo.

ESMERALDA. San Diego 1035 (64303). Desde las 13 hrs. Una cuerda un colt, 4, 3, 2, 1 muerte, Canallas pero héroes.

GRAN AVENIDA. Gran Avenida 4830 (52163). Desde las 14 hrs. Algunas chicas lo hacen (Acción may. de 18).

IMPERIAL. San Diego 1344 (51112) Desde las 14 hrs. La princesa Hippie, El niño y el oso, La venganza del Huracán Ramírez.

LIRA. Pintor Cicarelli 293 (52181). Desde las 14 hrs. El castillo de Fu Man Chú, Ejército de cinco, Rocco y sus hermanos.

MISTRAL. San Diego 279 (63994). Desde las 13 hrs. Patrullas de valientes, Mi héroe temeroso, Especialista en chamacas.

MODERNO. Gran Avenida 6544 (582782). Desde las 14 hrs. Spartaco, 500 millas, El angel rebelde.

MONACO. 10 de Julio - A. Prat 382845). Desde las 13 hrs. El cara de ángel, Los intocables, Cuando vuelan las balas.

PORTUGAL. 10 de Julio 252 (34816). Desde las 14 hrs. El robo más grande del Oeste, 3 miradas a la calle, El Macho.

PRAT. San Diego 2117 (50754). Desde las 13 hrs. 3 miradas a la calle, El macho, El robo más grande del Oeste.

ROMA. San Diego 230 (67258). Desde las 14 hrs. 3 miradas a la calle, El robo más grande del Oeste, El macho.

SAN DIEGO. San Diego 612 (81093). Desde las 14 hrs. El mago de los sueños, Los 3 super invencibles.

SAN MIGUEL. Avda. Euclides 1202 (51262). Desde las 14 hrs. Ebirah terror del mar, Campo de concentración, La guerra de los monstruos.

MAIPO. San Pablo 4251 (731982). Desde las 14 hrs. "La batalla del Alemein", "Regreso al silencio", "Fuga del infierno".

SECTOR SAN PABLO – ALAMEDA-BRASIL-ESTACION

ALAMEDA. Alameda 2987 (91254). Desde las 12.30 hrs. El día de las madres, Patrulla de valientes, Estrategia matrimonial.

ALCAZAR. Brasil 373(80122). Desde las 14 hrs. "El desierto viviente", "Ben Hur".

A. ALESSANDRI. Alameda 2879 (96848). Desde las 11 hrs. "Barco satánico" (Acción Mayo. de 14).

BLANCO ENCALADA. Avda. B. Encalada 2820 (91787) Desde las 14 hrs. La princesa Hippie, El niño y el lobo, La venganza del Huracán Ramírez.

CARRERA. Alameda 2151 (86685). Desde las 13 hrs. "Una cuerda y un colt", 4,3,2,1 muerte, "Canallas pero héroes".

ASOCIACION DE EDUCACION MUSICAL DE CHILE

INAUGURA EL XXIV FESTIVAL CORAL

MAÑANA LUNES

10 horas — Teatro Municipal

en celebración
de los veinticinco años al servicio gratuito de la educación nacional

y en homenaje a

S. E. PRESIDENTE DE CHILE COMPAÑERO ALLENDE

ACTUARAN

Coro ED. PRIMARIA: Escuela Niñitas Nº150
Dir. Prof. Marta Correa
Coro Hogar Carabineros "Niño y Patria".
Dir. Jorge Reese
Coro Preparatorias Santiago College
Dir. Profª Marta Gordon
Coro Ed. MEDIA: Liceo Exp. "Gabriela Mistral"
Dir. Edgardo Saavedra.
Coro Interescolar Mixto (Fiscal-particular), integrado por: Liceo Niñas Nº 15, Liceo Juan Bosco, Liceo Aplicación, Colegio S. Familia
Dir. Leonardo Nangari
Coro Universitario: Dep. Química UTE
Dir. J. Arévalo.
Coro Universitario: Esc. Musical Vespertina
Dir. Gmo. Cárdenas.
Coro Universitario: Instituto Pedagógico U.CH.
Dir. Constantino Jaime
CORO COMUNIDAD: Banco del Estado
Dir. Sergio Miranda.

CANTAR PARA EDUCAR

ELISA GAYAN, PRESIDENTE

CINES DE CENTRO

ASTOR. Estado 237 (392100). Desde las 9.55 hrs. Los sanguinarios (Drama may. de 18).

AUDITORIUM. Bandera 236 (84688). Desde las 10.30 hrs. Festival de los Reyes de la risa (Cómicas, menores).

BANDERA. Bandera 76 (714403) Desde las 13 hrs. El Gran Escape (Acción, menores).

CAPRI. Monjitas 825 (392414). Desde las 10 hrs. La violación. Mon amour, mon amour.

CENTRAL. Huérfanos 930 (33555). Desde las 13 hrs. El pasajero de la lluvia (Policial, may. de 18).

CERVANTES. Matías Cousiño 134 (381894). Desde las 13 hrs. Perspectivas. (Drama may. de 18).

CINELANDIA. Puente 540 (65732). Desde las 14 hrs. El mago de los sueños. Los 3 superinvencibles.

CITY. Agustinas 1022 (6687). Desde las 10 hrs. Como cuando y con quien (Drama may. de 21).

CONTINENTAL. Plaza Bulnes 41 (60735). Desde las 14 hrs. Crimen perfecto. (Suspenso may. de 21.).

DUCAL. Agustinas 777 (35375). 14.20, 16.30, 19.10 y 21.55 hrs. Fuego negro (Drama may. de 21).

ESPAÑA. Estado-Huérfanos (398488). 14, 16.30, 19 y 21.30 hrs. Rosas blancas para mi hermana negra. (Drama may. de 14).

FLORIDA. Estado 226 (34289). Desde las 11 hrs. Dos hijos de Ringo. (Acción may. de 14).

GRAN PALACE. Huérfanos 1176 (60082). 15, 18.45 y 22 hrs. La leyenda de la ciudad sin nombre. (Acción may. de 18).

HUELEN. Huérfanos 779 (31603). Desde las 11 hrs. Reino salvaje. (Documental menores).

HUERFANOS. Huérfanos 930 (36707). Desde las 13 hrs. Ana de los mil días (Acción may. de 14).

IMPERIO. Estado 235 (397960). Desde las 14 hrs. El secreto de Santa Vittoria. (Acción may. de 14).

KING. Huérfanos 840 (32838). Desde las 10 hrs. La carta del Kremlin (Espionaje may. de 21).

LIDO. Huérfanos 680 (34366). Desde las 14 hrs. Las calientes noches de Lady Hamilton (Drama may. de 21).

MAYO. Monjitas 873 (391201). Desde las 10 hrs. La religiosa. (Drama may. de 21).

METRO. Bandera 141 (61570). Desde las 15.30 hrs. El botín de los valientes (Acción may. de 18).

NILO. Monjitas 873 (302078). Desde las 10 hrs. L'Amour (Drama may. de 21).

PACIFICO. Huérfanos 1147 (62921). Desde las 10.30 hrs. Banse (Drama may. de 21).

PLAZA. Compañía 1068 (84714). Desde las 10 hrs. Los dos hijos de Ringo. (Acción may. de 14).

REAL. Compañía 1040 (65555). Desde las 11 hrs. Crimen perfecto (Suspenso may. de 21).

REX. Huérfanos 735 (31144). Desde las 11 hrs. Satiricón. (Drama may. de 21).

RIO. Monjitas 743 (33550). Desde las 11 hrs. Melodía inmortal, Primavera en Otoño.

RITZ. San Antonio 50 (380613). Desde las 13 hrs. El hueso del amor (Drama, may. de 21).

RIVIERA. San Antonio 1. Valdés V. (36093). Desde las 13 hrs. Las, locables. Justine.

ROXY. Huérfanos 1055 (80809). Desde las 10 hrs. Los 4 del Ave María. Los insaciables.

SAN MARTIN. Alameda-San Francisco (35357). Desde las 11 hrs. Dos hijos de Ringo. (Acción may. de 14).

SANTA LUCIA. Alameda-San Isidro (34718). 11, 15, 18.30 y 22 hrs. Krakatoa, al este de Java (Acción may. de 15).

SANTIAGO. Merced 829 (32888). Desde las 11 hrs. Algunas chicas lo hacen. (Drama may. de 18).

SAO PAULO. Merced 772 (397946). Desde las 13 hrs. Los buitres tienen hambre. Topaz.

TIVOLI. Huérfanos 757 (30611). Desde las 11 hrs. Odio en las entrañas. (Drama may. de 18).

TOESCA. Huérfanos 1313 (711562). Desde las 13 hrs. El circo. El puente de Remagen.

VICTORIA. Huérfanos 827 (30021). Desde las 13 hrs. El amante sin rostro (Drama may. de 18).

WINDSOR. Ahumada Moneda (89761). Desde las 10 hrs. Crescendo (Drama may. de 21).

YORK. Ahumada 166 (66687) Desde las 10 hrs. Se alquila una modelo. (Drama may. de 18).

ESPECTACULOS PARA NIÑOS

AMERICA. Mat. Bambi.

CALIFORNIA. Mat. 14 hrs. El ángel.

DANTE. Mat. 14.30 hrs. El Santo y los ilusionistas.

EL GOLF. 14.30 y 16.30 hrs. Cupido motorizado.

LAS CONDES. Mat. 15.30 hrs. El analfabeto.

LAS LILAS. Mat. 15 hrs. Fronteras en llamas.

LO CASTILLO. Mat. 16 hrs. El secreto de Santa Vittoria.

MACUL. Mat. 11 hrs. Dibujos a colores.

MARCONI. 15.30 hrs. Pinocho y la ballena del espacio.

METRO. Mat. 11 hrs. Los 11 premios de Walt Disney.

ORIENTE. Mat. 14.30 hrs. La senda de la traición.

PEDRO DE VALDIVIA. Mat. 15 hrs. El analfabeto.

COLON. San Pablo Maipú (733146). Desde las 13 hrs. "Los buitres tienen hambre", "Más allá del sol", "El hombre de Marruecos".

MINERVA. San Pablo 3230 (733342). Desde las 13 hrs. El día de las madres, Patrulla de valientes, Estrategia matrimonial.

MONUMENTAL. Alameda 3943 (91555) Desde las 14 hrs. Los hijos de Katie Elder, Super Amante, Operación San Pedro.

O'HIGGINS. San Pablo 2281 (86929) Desde las 13 hrs. El misterio del Huracán Ramírez, Fuste mia en verano, Dos pistolas gemelas.

SECTOR VIVACETA INDEPENDENCIA EL SALTO RECOLETA

LA PALMILLA. Pedro Fontova 5021 Desde las 24 hrs. Helga, Dos pistolas y un cobarde.

VALENCIA. Plaza Chacabuco (370288). Desde las 14 hrs. "Fuga del infierno", "La batalla del Alemein", "Regreso al silencio".

COMUNALES

MAIPU (Maipu). Desde las 15 hrs. Bronson el aventurero, Bandidos.

MUNICIPAL. (San Bernardo). Desde las 14 hrs. Clint el solitario, En mi casa mando yo.

NACIONAL. (Puente Alto). Desde las 14 hrs. Tepepa, En mi casa mando yo.

PLAZA. (Talagante). Desde las 14 hrs. Vuelven los 7 hombres, El ídolo.

PLAZA. (Puente Alto). Desde las 15 hrs. Jeff, Aspero interludio.

SANTIAGO. (San Bernardo) desde las 14 hrs. Khartoum (Acción menores).

LUCHO CORDOVA. En una de sus caracterizaciones estrena "Aquí sí que se improvisa", en el Maru.

TENNYSON FERRADA, que ha recibido grandes aplausos por el rol que le ha tocado en "La Escalera".

MAITEN MONTENEGRO, que ha tenido una gran aceptación por parte del público en sus presentaciones en la revista "Cuatro asaltantes rascas", en el Bim Bam Bum.

TEATROS

ANTONIO VARAS. Morandé 25 (61200). Departamento del teatro de la U. de Chile. 19.30 horas. "La Remolienda", dir. Alejandro Sieveking.

CAMILO HENRIQUEZ. Amunátegui 31 (88959). Taller de creación teatral de la U. C. 19 hrs. "Todas las colorinas tienen pecas", o "Sólo para mayores de 100 años", creación colectiva basada en "Obra Gruesa" de Nicanor Parra.

COUSIÑO. San Ignacio 1249 (50657). Cía. de revistas. Nuevo Homoresque. 19.30 y 22 hrs. "Ahora agarramos vuelo".

CARLOS CARIOLA. San Diego 246 (89350). Cía. Española de Zarzuela y Opereta. Faustino García, 15 hrs. "La calesera". 19 hrs. "Don Gil de Alcalá", y 22 hrs. "Luisa Fernanda".

LA COMEDIA. Merced 349 (391523). ICTUS. 19 hrs. "Para momios y gorilas" de Aleph y Zarate.

OPERA. Huérfanos 837 (30176). Cía. de revistas. Bim Bam Bum. 19, 21.40 y 23.15 hrs. "4 asaltantes rascas".

MARU. Huérfanos 786 (397906). Cía. de Lucho Córdova y Olvido Leguía. 19.15 hrs. "Aquí sí que se improvisa" de Córdova y Basis.

PICARESQUE. Recoleta 343 (776883). 20 y 23 hrs. Cía. de revistas. Strip Tease.

SAN ANTONIO. San Antonio 255 (33605) Cía de Tennyson Ferrada y Marcela Romo. 19 hrs. "La escalera" de Charles Dyer.

CANAL 7

14.30	DOS TONTOS EN APUROS
15.00	VIEJA MATINEE
	Capitán Meteoro
	Don Gato
	Noticiario del ayer
	Autos Locos
	Flash Gordon
	Y Cheyenne
18.00	PUERTA TASTICAFAN
18.30	LA HIJA DEL GOBERNADOR
19.00	ARCHIE
19.30	EL SHOW DE ENGELBERT HUMPERDINCK
20.30	AREA 12
21.00	TAMBIEN SUCEDE
21.05	ESTE DOMINGO con Maitén Montenegro
22.00	MARTINI AL INSTANTE
22.30	A TRES BANDAS
24.00	CIERRE

CANAL 9

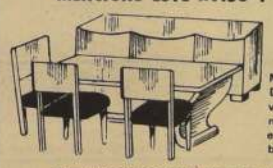
14.26	NOTICIARIO PROLENE
14.30	LA DESIDERIA IN
15.00	TELEALBUM DE LOS DOMINGOS
	Con la animación de John Smith. La actuación de Armando Navarrete, Ana Reeves y Teresita Reyes
	Sketch
	Concursos
	Cachencho
	Los Estudiantes Cantan
18.30	NOTICIARIO PROLENE
18.35	DANIEL BOONE
19.30	FOLKLORE
20.00	NOTICIARIO PROLENE
20.04	GOLES Y MARCAS con Sergio Brotfeld
20.30	JIM WEST
21.30	NUEVE DIARIO
22.00	AL RITMO DEL BASKETBALL
23.30	NOTICIARIO PROLENE
23.35	CIERRE

CANAL 13

13.30	Show de Deby Reynolde
14.00	Los Banana Split
15.00	Los Domingos del Club Disneylandia
	Anima Jorge Guerra
	Nuevos Capítulos de Disneylandia
	y el Zorro
17.35	El Super Agente 86
18.05	Los Hermanos Bolt
19.25	El Virginiano
20.30	El Sapo y la Culebra
20.35	Chileetcétera
21.00	Los Atrevidos
22.00	TELETRECE con Pepe Abad
22.30	A Esta Hora se Improvisa

MUEBLERIA SALVADOR

MENCIONE ESTE AVISO Y CON SOLO



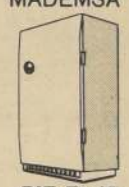
E°100

ENTREGAMOS
Muebles — Comedor Dormitorio y Living. Gran surtido muebles Bombé, estantecama y muebles sueltos.

REFRIGERADORES. Cocinas a Gas Licuado. LAVADORAS FENSA

SALVADOR SANFUENTES Nº 2879, A UNA CUADRA DE ESTACION CENTRAL

REFRIGERADORES MADEMSA



PIE Eº 15

MAQUINAS DE COSER
DE PIE, 5 GAVETAS
BORDA Y ZURCE
10 MODELOS DIFERENTES

PIE Eº 15

RELOJES DESPERTADORES
Alemanes.
Esfera luminosa.

PIE Eº 15

RELOJES DE PULSERA PARA DAMAS Y CABALLEROS

PIE Eº 15

RADIOS DE SOBREMESA GABINETE DE MADERA

PIE Eº 15

LAVADORAS DE TODAS LAS MARCAS

PIE Eº 15

RADIO TELEFUNKEN
DOS ONDAS
CONEXION PICK-UP

PIE Eº 15

RADIO NATIONAL
Japonesa
R-1062
6 Transistores

PIE Eº 15

TOCADISCOS DUAL-FON
Gran calidad en sonido

PIE Eº 15

COCINAS MADEMSA

PIE Eº 15

JUGUERAS SOMELA Y SINDELEN

PIE Eº 15

MAQUINAS DE COSER

PIE Eº 15

Tráiganos Eº 15 de pie y compruébelo personalmente
NO ES PURA PROPAGANDA

RADIOHERNANDEZ

ESTADO 22 - BANDERA 793 - SAN DIEGO 2123

CONCEPCION BARROS ARANA 272 — VALPARAISO ESMERALDA 999 — ANTOFAGASTA MATTA 2419

TARIFA DE SUSCRIPCIONES

Anual	E° 398.00
Semestral	E° 213.00
Trimestral	E° 112.00

LA NACION

SANTIAGO, DOMINGO 8 DE NOVIEMBRE DE 1970

Presidente del Consejo : Jorge Cash Molina
Director : Leonardo Espinoza Riveros
Representante Legal: Mario Peñafiel Varas
Propietario Empresa "La Nación" S.A.
Todos domiciliados en Agustinas 1269. Santiago.

Ostricultura y mitilicultura

La extensa costa del país, de más de cuatro mil kilómetros de largo y con un alto e inexplotado potencial de producción, hacía necesaria una decidida acción del Estado. De ahí que se haya encomendado el Servicio Agrícola y Ganadero el fomento y protección de la riqueza pesquera nacional.

Dentro de esta importante responsabilidad ha constituido especial preocupación del SAG recuperar la flora y fauna en peligro de extinción y desarrollar la producción industrial de ostras y choros, para lo cual instaló y rehabilitó varias estaciones ostrícolas y reservas mitícolas en el sur del país.

En la actualidad, mantiene en funcionamiento dos estaciones ostrícolas, ubicadas en Pullinque y Apiao; y dos mitícolas, en Putemún y Reserva de Talcán. Las únicas reservas importantes de ostricultura y mitilicultura que existen en el país son patrimonio del Servicio Agrícola y Ganadero y todas están ubicadas en la provincia de Chiloé.

Su programa en esta materia contempla la creación de varias estaciones de reproducción y de cultivo artificial de moluscos, que a su vez sirvan de centros de investigación de la ostra y de las tres especies de mitílidos de interés económico en Chile: el chorito, la chaga y el choro.

Paralelamente, se ha efectuado la selección de métodos de cultivo artificial más adecuados a la zona, a fin de divulgarlos entre los pescadores y crear así una fuente estable de trabajo para este sector de la población.

Durante la temporada pasada se colocaron 15 mil colectores de ostras en Pullinque, habiéndose alcanzado una captación de 2.000.000 de larvas, que serán ejemplares adultos en el curso de dos años. De ellas, un 80% se colocó bajo un sistema de long-line (con boyas plásticas), donde la ostra no crece en el fondo sino a media agua.

Con el propósito de estudiar el crecimiento artificial de mitílidos mediante el uso de balsas experimentales, se construyó un gran número de éstas, las que fueron distribuidas en Talcán, Putemún, Canal de Quihua y Río Pudeto. El éxito alcanzado con ellas permitió al SAG iniciar su divulgación en las cooperativas de pescadores.

Por nueve millones de dólares:

Creditos en fertilizantes ofrecen al Gobierno popular firmas mexicanas

Amplia confianza en Chile señalan los industriales al ofrecer esta operación .-

Tres importantes firmas mexicanas acordaron ofrecer a los organismos estatales chilenos y empresas privadas de este país créditos por un total de nueve millones de dólares para la adquisición de fertilizantes y henequén.

La operación, que se encuentra en sus trámites iniciales, es considerada como una demostración de confianza de los sextores económicos mexicanos en el gobierno del Presidente Salvador Allende.

Dos de las firmas involucradas en la operación pertenecen al campo agropecuario estatal y una a la industria privada de la nación azteca. Las dos primeras son "Guanomex" (Guanos y Fertilizantes de México S.A.), que tiene ocho unidades industriales para producir urea y abonos nitrogenados y abonos complejos, y "Cordemex" (Centro Industrializador de Fibras Duras), la que posee dos fábricas en el Estado de Yucatán y en Ciudad de México. La tercera firma comprometida en la negociación es "Fertilizantes Fosfatados Mexicanos S.A.", que es la productora más grande de ácidos fosfóricos en el mundo. Fabricante del llamado superfosfato triple, la empresa tiene instalaciones industriales en la Laguna de Pajaritos, en Coatzacoalcos, Veracruz.

Según manifestaron sus representantes, estas firmas están dispuestas a enviar sus productos en consignación a Chile, con un crédito de pago a un año plazo, sistema que se aplica por primera vez en el intercambio comercial de América Latina.

La aceptación del crédito en estas condiciones fue el resultado de gestiones desarrolliadas por el ejecutivo de la firma chilena "Diferta" y "Promotora Jacob Limitada", señor Bcharo Jacob Helo, después de haber recorrido los más importantes centros industriales de México y haber sostenido entrevistas con los personeros de las tres grandes empresas mexicanas indicadas. En estas conversaciones, los representantes de las tres firmas indicaron que se hallan dispuestas a aceptar, en pago de sus productos, artículos chilenos tales como vino, papel, lana, semillas, madera y otros.

"SAG" capacita a avicultores

En diversos sectores de la provincia, por iniciativa de la IV Zona del Servicio Agrícola Ganadero —SAG— se están impartiendo cursos prácticos sobre la técnica de la Aglutinación en Pullorosis. Mediante este sistema el SAG está capacitando a los encargados de los Criaderos Avícolas Reproductores en diferentes técnicas de manejo que se traducirán en una oportuna y eficaz acción contra las enfermedades que causan estragos en los planteles avícolas, haciéndole a veces cada vez más difícil. En los grabados aspectos de estos cursos, en la zona de Talagante. Los médicos veterinarios Jorge Brantes y Armando Chunes en plena labor con un grupo de interesados.

PRECIOS EN LOS MERCADOS MAYORISTAS DE CONCEPCION

Vol.I Nº 38 — VIERNES, 6 de Noviembre de 1970

Toda la información corresponde a calidad y condición buena en general la,clase, a menos que se especifique de otra manera.Los precios entre paréntesis corresponde a precio común.

F R U T A S

CEREZAS:E/kilo.
Feria Municipal:Quillota 11,00;Serena 15,00.
Otros Mercados:Quillota Esp.12.

PERSOS:E/kilo.
Feria Municipal:8,00.
Otros Mercados:7,00-8,00.

DAMASCOS:E/caja 8 kilos.
Feria Municipal:Albaricoque 40-45.

LIMONES:E/kilo.
Feria Municipal:Amarillo 3,50;Plateado 3,30.
Otros Mercados:Amarillo 2a.3-3,30;Plateado 2,40-2,50.

MANZANAS:E/caja 20 kilos.
Feria Municipal:
Delicious:Cal.180-216 Fcy 50;Golden Cal.180-216 Fcy St. y Comercial 35;G.Smith Cal.100-150 Fcy 50;Richared Cal.180-Fcy 52;Starking Cal. 180-216 Fcy 50.

NARANJAS:E/kilo.
Feria Municipal:Chilena Tuncana 1,50;Thompson 2,90;Valencia 1,20-1,30;Washington 1,30.
Otros Mercados:Chilena 1,00-1,30;Washington 1,50-160.

NISPEROS:E/caja 18 kilos.
Feria Municipal:Californiano 180;Francés 90-100;Chileno 40.

PALTAS:E/kilo.
Feria Municipal:Fuerte pintona 11,00;Karlsbad firme 8,50-9,00;Ryan 9,00-9,50.

PERAS:E/caja 20 kilos.
Feria Municipal:D'Hiver Cal.120-Chile 1-45; W.Melis Cal.165-180 Chile 1-50.
Otros Mercados:W.Melis Cal.165-195 Chile 1-55.

PLATANOS:E/caja 20 kilos.
Feria Municipal:Maduros 45-48;Semaduro 25-35; Pintón 45-46; Verde 42-45.
Otros Mercados:Maduro 45-48.

H O R T A L I Z A S

ACELGAS:E/doc.atados.
Feria Municipal:14-16;(14).
Otros Mercados:12-14.

AJO NUEVO:E/mil.
Feria Municipal:100-150;(140).
Otros Mercados:200-240.

ALCACHOFAS:E/cien.
Feria Municipal:Chilena 33-52;(40).
Otros Mercados:Chilena 40-50.

ARVEJAS:E/qq 25 kilos.
Feria Municipal:31-43;(35-40).
Otros Mercados:30-35.

BERENJENAS: E/mil.
Feria Municipal:302-354.
Otros Mercados:280-320.

CEBOLLAS:
Feria Municipal:Calderana E-cien 20-30; (23-25);Importada E/kilo 1,04-1,08;(1,04).
Otros Mercados:E/cien.Calderana 24-28;Pascuina 24-28.

COLIFLOR:E/cien.
Feria Municipal:120-140;(134).
Otros Mercados:100.

HABAS:E/qq 25 kilos.
Feria Municipal:13-15;(13).
Otros Mercados:16-18.

LECHUGAS: E/cien.
Feria Municipal:Conconina 60-90;(70);Milanesa 15-22;(20).
Otros Mercados:Conconina 60;Milanesa 18-20.

PAPA BLANCA NUEVA:E/saco 80 kilos.
Feria Municipal:C.U.73-95;(85-88).
Otros Mercados:C.U. 85,00.

PAPA COLOR NUEVA:E/saco 80 kilos.
Feria Municipal:C.U. 90-115;(100-110).
Otros Mercados:C.U. 90-115;

PAPA IMPORTADA:E/saco 50 kilos.
Feria Municipal:C.U. 6,00-9,00;(7,50-8,10).
Otros Mercados: C.U. 15,00-18,00.

POROTOS VERDES:E/qq 25 kilos.
Feria Municipal:250-310;(250-260).
Otros Mercados:300-320.

REPOLLOS:E/cien.
Feria Municipal:Copenhaguen 100-122;(120);Serenense 100-121;(100).
Otros Mercados:Copenhaguen 150-160;Serenense 150.

TOMATES:E/caja 13 kilos.
Otros Mercados:95.

ZANAHORIAS:E/mil.
Feria Municipal:60-100;(90-100).
Otros Mercados:80-100.

HUEVOS (Precio de Distribuidor E/unidad)

	Extra	1.a	2a.	3a.
Blanco	0,50-0,52	0,44-0,46	0,34-0,35	0,25-0,30
Color	0,52-0,54	0,46-0,48	0,34-0,35	0,25-0,30

AVES (E/kilo por Mayor)

VIVA:P.Broiler 8-8,30; G.Color 5-5,50; G.Blanca 4,50-4,60; G.Broiler 6,50-6,70
FAENADA:P.Broiler 12,30-12,80;G.Color 9,80-10,20;G.Blanca 9,10-9,50;G.Broiler 11,60-12,00

Boletín editado por el Servicio de Noticias de Mercado de la Empresa de Comercio Agrícola

OFRECEMOS PARA USO VETERINARIO

Para entrega inmediata

Agujas Hipodérmicas Veterinarias
Agujas de Sutura
Hilo de Sutura
Aceite Bacalao blanco y negro
Acido Fénico Cristalizado
Alquitrán Vegetal
Antioxidantes para Vitaminas
Azul de Metileno
Bicarbonato de Sodio
Ceniza de Soda
Complementos dietéticos para alimentos
Creolina
Cuajo Glad importado
Fenotiazina
Formalina
Jeringas Veterinarias
Manganeso Sulfato
Permanganato Potasio
Soda Cáustica
Sulfato de Cobre
Sulfato de Magnesia
Sulfato de Sodio
Sulfaguanidina
Sulfatiazol
Tetracloruro de Carbono
Tintura de Yodo
Vaselinas
Vitaminas para perros
Venda Cambric
Vendas Elásticas
Yoduro de Potasio
Guantes y mangas de goma para veterinario
Gran surtido en medicamentos para uso veterinario
Detergente para máquinas de lechería y fábrica de cecinas

DROGUERIA MICHELSON S.A.
AVENIDA REPUBLICA Nº 290
90088 — 91245 — 9759

BAYER

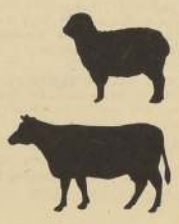
DPTO. VETERINARIO INFORMA

AL CUERPO MEDICO VETERINARIO:

Nos complacemos en anunciar que está en venta nuestro nuevo producto contra las distomatosis.

BILEVON - R PARA VACUNOS
y
BILEVON - M PARA OVINOS

Estamos ciertos que con Bilevon se dispondrá de un específico efectivo en la profilaxis, terapia y erradicación de este parasitismo que tanto daño causa a la producción pecuaria de nuestro país.



BAYER QUIMICAS UNIDAS S. A
Departamento Veterinario
Carlos Fernández 280
Casilla 9429
Fono 55561 - 6
Santiago.

CAJA DE PREVISION DE EMPLEADOS PARTICULARES

RECONOCIMIENTO DE AFILIACION CON TRASPASO DE IMPOSICIONES

El artículo 31° de la Ley N° 17.365, publicada en el Diario Oficial de 6 de Octubre del presente año, concedió un plazo de 90 días contados desde la fecha de publicación de dicha ley, para que los imponentes de las diversas Cajas de Previsión se acojan al beneficio contemplado en el artículo 111° de la Ley N° 16840.

El artículo 111° mencionado dispuso que los imponentes de Instituciones de Previsión Social que, con anterioridad a la vigencia de la Ley N° 12.987, publicada en el Diario Oficial de 23 de Septiembre de 1958, hubieren traspasado sus fondos de una a otra Institución de Previsión y que, como consecuencia de estos traspasos, hubieran obtenido un reconocimiento de servicios en proporción a los fondos traspasados e inferior al período de afiliación registrado en la Institución donde cotizaron normalmente sus imposiciones, podrán hacerse reconocer la totalidad del o de los períodos de afiliación a que corresponda el traspaso. Este reconocimiento se hará mediante el correspondiente íntegro de imposiciones patronales y personales, determinadas en conformidad a la Ley Orgánica de la Caja, que recibió el traspaso, el que será de cargo del interesado.

La Caja de Previsión a que se encuentre actualmente afecto el imponente podrá otorgarle un préstamo para el íntegro de las imposiciones a que se refiere el inciso anterior, conforme a las normas que para este efecto establece la Ley Nº 10.986.

Las solicitudes y demás informaciones relativas a este beneficio, deben requerirse y/o presentarse en el Subdepartamento Reconocimiento de Tiempo Servido, en el edificio Central, Huérfanos 1270 y en provincias en las Sucursales e Inspectorías locales respectivas, debiendo los interesados tener especialmente presente que el plazo de su recepción vence el 4 de Enero de 1971.

SANTIAGO, Octubre de 1970

VICEPRESIDENTE EJECUTIVO

SUS PRODUCTOS REQUIEREN TRANSPORTE SEGURO Y A BAJO COSTO

Esta es su solución:
Carros de Arrastre
COLOSO WIESE
de 2,5 y 4 toneladas

DEPARTAMENTO AGRICOLA COMERCIAL
BANCO del ESTADO
FOMENTA LA AGRICULTURA NACIONAL

PUBLICITAS

Sintonice programa "Chile Agrícola" por las siguientes Emisoras: Corporación de Santiago, Minería de La Serena, Aconcagua de San Felipe, San Martín de Quillota, El Libertador de Rancagua, Colchagua de Santa Cruz, Condell de Curicó, Lautaro de Talca, Roble de Parral, Ñuble de Chillán, Malleco de Victoria, Imperial de Temuco, Baquedano de Valdivia, Eleuterio Ramírez de Osorno y Vicente Pérez Rosales de Puerto Montt, de Lunes a Sábado a las 7 horas.